

Distr.: General
19 April 2022
Arabic
Original: English



الدورة السابعة والسبعون
البندان 139 و 140 من القائمة الأولية*
الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2023
تخطيط البرامج

الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2023

الجزء الرابع
التعاون الدولي لأغراض التنمية

الباب 15 المستوطنات البشرية

البرنامج 12
المستوطنات البشرية

.A/77/50 *



الرجاء إعادة استعمال الورق

260522 090522 22-05790 (A)



3	تصدير
4	ألف - الخطة البرنامجية المقترحة لعام 2023 وأداء البرنامج لعام 2021 *
4	التوجه العام
15	برنامج العمل
15	البرنامج الفرعي 1، الحد من التفاوت المكاني والفقر في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل
21	البرنامج الفرعي 2، تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق
26	البرنامج الفرعي 3، تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية
32	البرنامج الفرعي 4، العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها
38	باء - الاحتياجات المقترحة من الموارد المتصلة بالوظائف والموارد غير المتصلة بالوظائف لعام 2023 ***
38	لمحة عامة
47	أجهزة تقرير السياسات
49	التوجيه التنفيذي والإدارة
52	برنامج العمل
52	البرنامج الفرعي 1، الحد من التفاوت المكاني والفقر في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل
54	البرنامج الفرعي 2، تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق
55	البرنامج الفرعي 3، تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية
58	البرنامج الفرعي 4، العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها
59	الدعم البرنامجي
	المرفقات
60	الأول - الهيكل التنظيمي وتوزيع الوظائف لعام 2023
61	الثاني - موجز إجراءات المتابعة المتخذة لتنفيذ التوصيات ذات الصلة الصادرة عن الهيئات الاستشارية والرقابية
62	الثالث - موجز التغييرات المقترحة في الوظائف حسب العنصر والبرنامج الفرعي

*** تمشيا مع الفقرة 11 من القرار 266/72 ألف، يُقدّم الجزء الذي يتكون من الخطة البرنامجية والمعلومات المتعلقة بأداء البرامج عن طريق لجنة البرنامج والتنسيق إلى الجمعية العامة كي تنظر فيه.

*** تمشيا مع الفقرة 11 من القرار 266/72 ألف، يُقدّم الجزء الذي يتكون من الاحتياجات من الموارد المتصلة بالوظائف والموارد غير المتصلة بالوظائف عن طريق اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية إلى الجمعية العامة كي تنظر فيه.

تصدير

خلال عام 2023، سيعمل برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة) وفقاً لرؤيته الجريئة والطموحة المتمثلة في "نوعية حياة أفضل للجميع في عالم آخذ في التحضر"، حيث سيسعى مع الدول الأعضاء والشركاء لبناء مدن ومجتمعات شاملة للجميع وأمنة وقادرة على الصمود ومستدامة. ويروج موئل الأمم المتحدة للتوسع الحضري باعتباره قوة تُحدث تغييرات إيجابية في حياة الناس والمجتمعات وتحدّ من عدم المساواة والتمييز والفقر.

وقد أظهر استعراض منتصف المدة للخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023 قوتها كإطار متين لتوجيه العمل المعياري والتنفيذي لموئل الأمم المتحدة، ودورها في آن واحد في تيسير التكيف مع الظروف المتطورة. ومع خروج العالم من جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19)، نرى بوضوح أكبر الفوارق البنيوية في المناطق الحضرية. فقراء الحضر هم الأقل مسؤولية والأكثر ضعفاً. وغدت المدن بؤرة التحديات البيئية، حيث تواجه تآكل سواحلها البحرية، وتزايد الطلب على الطاقة، واشتداد الأثر الناجم عن الكوارث المتكررة. وبينما يواجه موئل الأمم المتحدة هذه التحديات، فإن الميزانية الواردة في هذه الوثيقة تحقّق الاستقرار في تمويله الأساسي، مما يكفل التوازن والتكامل المناسبين لعمله المعياري والتنفيذي.

وللتنمية الحضرية المستدامة تأثير محفّز على التنمية، حيث توفر ظروف معيشية أفضل لمن هم أشدّ تخلفاً عن الركب. والتوسع الحضري المحكم التخطيط الذي يُسعف في إقامة مدن ذات كفاءة يوجّه خطة التنمية المستدامة في جميع مجالات التغيير الاجتماعي والثقافي وحماية البيئة والنمو الاقتصادي. وبالإضافة إلى ذلك، يتيح التحول الحضري المستدام الفرصة للعمل مع الجهات الفاعلة بجميع أنواعها، ولا سيما تلك المستبعدة عادة من مثل هذه العمليات. لذلك يجب أن نتحرك الآن.

وتمكّن الميزانية المقترحة لعام 2023 موئل الأمم المتحدة من الاضطلاع بولاياته بفعالية والتصدي بكفاءة للحالات المستجدة في مجمل برنامج عمله.

(توقيع) ميمونة مهد شريف

المديرة التنفيذية، برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية

ألف - الخطة البرنامجية المقترحة لعام 2023 وأداء البرنامج لعام 2021

التوجه العام

الولايات والمعلومات الأساسية

1-15 برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل) هو البرنامج المسؤول في منظومة الأمم المتحدة عن شؤون الحضنة والمستوطنات البشرية المستدامة. ويقدم الموئل الدعم إلى الدول الأعضاء في مجال تنمية المدن والمستوطنات البشرية المستدامة بواسطة عمله المعياري والتنفيذي على الصعد العالمي والإقليمي والوطني والمحلي. ويتولى أيضاً قيادة وتنسيق أعمال الرصد وتقديم التقارير المتعلقة بالتقدم المحرز على الصعيد العالمي في تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة والهدف 11 من أهداف التنمية المستدامة. ويستند هذا البرنامج ولايته من الأولويات المحددة في قرارات ومقررات الجمعية العامة، ومنها القرار 3327 (د-29) الذي أنشأت الجمعية بموجبه مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية، والقرار 162/32 الذي أنشأت الجمعية بموجبه مركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل). ثم غيّره الجمعية، بقرارها 206/56، ليصبح برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة) اعتباراً من 1 كانون الثاني/يناير 2002. واعتمدت الجمعية القرار 239/73، الذي حددت فيه الهيكل الإداري الجديد للبرنامج، الذي يتألف من جمعية موئل الأمم المتحدة، ومجلس تنفيذي يضم 36 عضواً، ولجنة للممثلين الدائمين.

2-15 ويرمي الدعم الذي يقدمه البرنامج إلى تنمية قدرات الحكومات على جميع المستويات وأصحاب المصلحة الرئيسيين الآخرين على صياغة وتنفيذ السياسات والخطط والأنشطة الفعلية لأغراض التنمية الحضرية المستدامة. ويُقدّم هذا الدعم عن طريق تنفيذ مشاريع في إطار البرنامج العادي للتعاون التقني وحساب الأمم المتحدة للتنمية.

الاستراتيجية والعوامل الخارجية لعام 2023

3-15 على الصعيد العالمي، يعيش 56 في المائة من السكان في المدن. ومن المتوقع أن ترتفع هذه النسبة إلى 70 في المائة بحلول عام 2050، وهو ما سيظل يجعل الحضنة واحداً من أهم الاتجاهات في القرن الحادي والعشرين. ولا تزال التفاوتات الإقليمية والاجتماعية - السياسية تؤثر على من يستفيد من منافع الحضنة. ومع ذلك، يحدث حوالي 90 في المائة من النمو الحضري في مناطق أقل نمواً، حيث لا يخطط له في الغالب، كما تكون القدرات والموارد مقيّدة للغاية، بينما تشهد مدن كثيرة في أجزاء أخرى من العالم نمواً سلبياً وتقلصاً في عدد السكان. ويؤدي النمو الحضري غير المخطط له إلى توسّع المستوطنات العشوائية والأحياء الفقيرة، مما يفضي إلى زيادة الفقر، وعدم المساواة، والافتقار إلى السكن اللائق والميسور التكلفة في المناطق الحضرية. فعلى الصعيد العالمي، يعيش أكثر من 1,6 بليون شخص في مساكن غير ملائمة، ويعيش أكثر من بليون شخص في أحياء فقيرة ومستوطنات عشوائية. ومن المهم بالنسبة لبرنامج العمل ما يقدر بـ 281 مليون مهاجر داخلي في عام 2020، يعيش معظمهم في المناطق الحضرية وغالباً في ظل ظروف صعبة.

4-15 وتمثل المستويات العالية لعدم المساواة والإقصاء اتجاهات مستمرة في المناطق الحضرية؛ إذ ازداد التفاوت في الدخل في المناطق الحضرية بالنسبة لأكثر من ثلثي سكان العالم منذ عام 1980. والمدن هي أيضاً بؤراً للتحديات المتعلقة بالبيئة والطاقة، حيث تستهلك المدن ما بين 60 و 80 في المائة من إجمالي الطاقة المولدة في العالم، وتُصدر 70 في المائة من انبعاثات غازات الدفيئة على الصعيد العالمي، وتستخدم ما يزيد على 70 في المائة من الموارد. ويُقاسي سكان الحضر الفقراء، الذين يعيشون في مناطق معرضة للمخاطر وتعاني من نقص في الخدمات، أسوأ العواقب الناجمة عن الكوارث المرتبطة بتغير المناخ، والأزمات الطبيعية والأزمات التي يتسبب فيها الإنسان وعن النزاعات. وقد أدت جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) إلى تفاقم أوجه عدم المساواة البنوية الموجودة في جميع الأقاليم والمناطق الحضرية، حيث يتأثر فقراء الحضر بشكل متباين بسبب البيئات المزدحمة والتي تعاني من نقص الخدمات. وسيُسهم دعم النهج القائمة على المعرفة لتحقيق التنمية

الحضرية والعمرانية في تحسين الظروف المعيشية في جميع المستوطنات والحد من أوجه الحرمان في مواقع محددة. وسيُقدّم الدعم للحكومات المحلية للاستثمار في الابتكارات الاجتماعية والاقتصادية والمؤسسية والمالية بغية تحقيق تعاف اجتماعي واقتصادي مستدام. وستحفز الشراكات دعم المدن في وضع ميزانيات وأطر مالية أكثر مرونة لدعم تقديم الخدمات وتحقيق التنمية الاقتصادية على الصعيد المحلي. وعلى النحو المبين في التقرير المعنون المدن والأوبئة: نحو مستقبل أكثر عدلاً واخضراراً وصحة، سيدعم الممثل المدن في إعادة تصور حلول التخطيط الحضري لتصبح أكثر استدامة وتكاملاً، بحيث تكون المدن مدعومة بالابتكار والتكنولوجيا لتصبح الظروف الصحية فيها أفضل وتكون المدن أكثر قدرة على الصمود.

15-5 ولا تزال استراتيجية الممثل لتنفيذ الخطة البرنامجية في عام 2023 مدفوعة بالخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023. وقد خلّص استعراض منتصف المدة للخطة (HSP/OECPR.2021/2) إلى أنها لا تزال إطاراً متيناً للتعافي وخارطة طريق لتحقيق أهداف التنمية المستدامة. وقد ساعد الهيكل التنظيمي الجديد، الذي أُعد في أوائل عام 2020، على تحقيق مزيد من الاتساق في مجمل العمل المعياري والتنفيذي لممثل الأمم المتحدة ووضع برامج أكثر تكاملاً، مما أدى إلى تحقيق نتائج مقابل المزيد من النواتج في كل البرامج الفرعية، على النحو الموضح بالتفصيل في استعراض حافظة مشاريع البرنامج (HSP/EB.2021/19/Add.1).

15-6 وبالإضافة إلى ذلك، تواصل البرامج الرئيسية للممثل الابتكار في تحقيق التكامل بين عمله المعياري والتنفيذي، مما يؤدي إلى توسيع وزيادة تأثير المنظمة. وفي عام 2023، سينهض الممثل كذلك بالبرامج الرئيسية التالية:

- (أ) برنامج "مدن أهداف التنمية المستدامة"، الهادف إلى الدفع بالتنفيذ الشامل للأهداف على المستوى المحلي من خلال دعم المدن في وضع بيانات موثوقة والقيام بالتخطيط القائم على الأدلة وتنفيذ مشاريع تحويلية (يساهم في جميع البرامج الفرعية)؛
- (ب) برنامج "انهض: مستوطنات تتسم بالقدرة على الصمود لفائدة فقراء الحضر"، الذي يعمل على تسخير الاستثمارات الكبيرة لتيسير التكيف الحضري والقدرة على الصمود أمام تغيّر المناخ في بؤر الهشاشة في العالم ومعالجة قضايا التفاوت المكاني (يساهم بشكل رئيسي في البرنامجين الفرعيين 1 و 3)؛
- (ج) برنامج "مدن شاملة للجميع: تعزيز الآثار الإيجابية للهجرة الحضرية"، الذي يساعد السلطات المحلية والوطنية على تهيئة بيئات حضرية شاملة وغير تمييزية لجميع السكان (يساهم بشكل رئيسي في البرنامجين الفرعيين 1 و 4)؛
- (د) برنامج "الأحياء والمجتمعات المحلية الشاملة والناضجة بالحياة"، الذي يدعم التجديد الحضري للبلدات والمدن بهدف معالجة عدم المساواة المكانية (يساهم بشكل رئيسي في البرنامجين الفرعيين 1 و 3)؛
- (هـ) برنامج "المدن الذكية المتمحورة حول الإنسان"، الذي يدعم التحول الرقمي من أجل التوسع الحضري المستدام (يساهم بشكل رئيسي في البرنامجين الفرعيين 1 و 2).

15-7 وفي عام 2023، سيواصل البرنامج تعميم مراعاة الإدماج الاجتماعي كعملية ونتيجة من أجل معالجة القضايا الشاملة المتعلقة بالنساء والفتيات، وكبار السن، والأشخاص ذوي الإعاقة، والأطفال والشباب. وسيواصل الممثل تعزيز نهجه البرنامجي المتمثل في عدم ترك أحد خلف الركب من خلال التركيز على البعد المكاني للإقصاء وآليات التهميش التي تعزز نفسها بنفسها، وبالتالي مساعدة الحكومات على توفير الخدمات الأساسية والإسكان والمنافع العامة في أكثر أجزاء المدن حرماناً. وسيظل المجالان المواضيعيان للممثل المتعلقان بالقدرة على الصمود والسلامة الحضرية شاملين في ما يخص توجيه إعداد الأطر والأدوات ومواد بناء القدرات، ووضع المعايير، واقتراح القواعد والمبادئ، وتبادل الممارسات الجيدة بشأن قضايا الإدماج الاجتماعي. وستشارك الشبكات العالمية مثل الشبكة العالمية لوسائل استغلال الأراضي، والتحالف العالمي لشراكات الجهات

المشغلة لمرافق المياه، وشبكة المدن القابلة للتكيف، والشبكة العالمية للمدن الأكثر أماناً، والشبكة العالمية لمختبرات التخطيط والتصميم الحضريين، والشبكة العالمية للأماكن العامة، بشكل منهجي لتطوير هذه الأدوات واختبارها.

8-15 ومن أجل تلبية احتياجات الدول الأعضاء على نحو أفضل وإشراك جمهور أوسع، سيعزز الممثل مبادرات بناء القدرات، ورقمنة الأدوات، وبرامج التعلم الإلكتروني عبر الإنترنت. وتتضمن استراتيجية بناء القدرات التي وضعها الممثل لتنفيذ أهداف التنمية المستدامة والخطة الحضرية الجديدة، واعتمدها مجلسه التنفيذي في عام 2020، إطاراً واضحاً لتيسير زيادة التنسيق والاتساق ورصد النتائج وتحسين تقديم خدمات بناء القدرات إلى الدول الأعضاء والحكومات المحلية، وذلك لإحداث أثر أكبر وتحقيق الكفاءة في استخدام الموارد.

9-15 وسيواصل الممثل الاستفادة من خبرته في تنفيذ البرامج والمشاريع الكبيرة على المستوى المحلي والوطني والإقليمي لتوجيه العمل المتعلق بالتعاون التقني وضمان أن يكون له تأثير ملموس في حياة المستفيدين منه. وعلى مر السنين، وضع الممثل مجموعة واسعة من المشاريع المتنوعة ينصب تركيزها إلى حد كبير على تكامل برامج الحضرة المستدامة، وكذلك على أنشطة تتراوح ما بين التصدي للأزمات وإعادة الإعمار والتأهيل بعد الكوارث والنزاعات.

10-15 وسيضطلع الممثل، من خلال دوره التحفيزي كمركز للمعارف وجامع للشركاء، بأنشطة الدعوة والاتصال والتوعية في مواضيع البرامج الفرعية الأربعة وسيحشد الدعم العام والسياسي. وسيقوم القيام بدور الأمانة، والرئيس المشارك والمناصر لتحالف Local2030 في عقد العمل من أجل تحقيق أهداف التنمية المستدامة لحشد دعم الحكومات الوطنية والقطاع الخاص والحكومات المحلية ومختلف المنظمات غير الحكومية، إلى جانب منظومة الأمم المتحدة، من أجل تنسيق العمل على المستوى المحلي لتسريع تحقيق أهداف التنمية المستدامة. وسيواصل تسخير المنابر الدعوية والمعرفية، بما في ذلك موقعه الشبكي، ومنصة الخطة الحضرية، والمناسبات العالمية الرئيسية مثل اليوم العالمي للمدن واليوم العالمي للممثل، والمؤتمرات الوزارية الإقليمية، وجمعية موانئ الأمم المتحدة لعام 2023.

11-15 وسيواصل الممثل، بوصفه جهة تنسيق للتوسع الحضري المستدام والمستوطنات البشرية المستدامة، رصد الاتجاهات العالمية وتقديم تقارير عنها وتوفير الأدلة اللازمة لوضع السياسات. وسيواصل تطوير منصة الخطة الحضرية والإطار العالمي للرصد الحضري، ووضع تعريف إجرائي متفق عليه للمناطق الحضرية، وأدوات متخصصة للتحليل المكاني. وسيواصل إحراز تقدم في عام 2023 في تعميم تكنولوجيات جمع البيانات وتحليلها، والتمثيل البياني، وإدارة المعلومات. وسيواصل موانئ الأمم المتحدة أيضاً مساعدة الدول الأعضاء وأصحاب المصلحة الآخرين على إعداد تقارير عن تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة، بما في ذلك كجزء من التقارير المتعلقة بأهداف التنمية المستدامة (الاستعراضات الوطنية والمحلية الطوعية) ومن أجل تحقيق الخطط العالمية الأخرى.

12-15 وبالنسبة لعام 2023، ستدعم المنجزات المستهدفة للموانئ الدول الأعضاء في جهودها المستمرة للتصدي لجائحة كوفيد-19 والتعافي منها. وتشمل هذه المنجزات المستهدفة والأنشطة المقررة مساعدة الحكومات على دعم زيادة فرص الحصول على المياه وخدمات الصرف الصحي والسكن اللائق، والدعوة إلى منع عمليات الإخلاء، وقياس الضعف المكاني والحد منه، في إطار البرنامج الفرعي 1، وكذلك إعداد استراتيجيات التخطيط الحضري وبرامج بناء القدرة على الصمود على الصعيد المحلي في إطار جميع البرامج الفرعية. وسيقدم موانئ الأمم المتحدة أيضاً خدمات استشارية وحلولاً مبتكرة ومجموعات معرفية لدعم الدول الأعضاء من أجل الانتعاش الاجتماعي والاقتصادي المستدام مع معالجة تغير المناخ أيضاً، مسترشداً في ذلك بموجز السياسات الذي أعده الأمين العام بشأن جائحة كوفيد-19 في العالم الحضري في إطار جميع البرامج الفرعية.

13-15 وتجسداً لأهمية التحسين المستمر وتلبية احتياجات وطلبات الدول الأعضاء، تواصل الخطة البرنامجية المقترحة لعام 2023 مراعاة الدروس المستخلصة وأفضل الممارسات المتعلقة بتعديل وتكييف البرنامج على ضوء جائحة كوفيد-19. ومن الأمثلة

على الدروس المستخلصة وأفضل الممارسات استمرار العمل بطرائق الاجتماعات الافتراضية والمختلطة حيثما أمكن لتقديم الدعم التقني وعقد اجتماعات أفرقة الخبراء، وتطوير التدريب عبر الإنترنت لاستكمال الأدوات الحالية لموئل الأمم المتحدة. وفي الوقت نفسه، يُفترض أن تلك الظروف التشغيلية قد تحسنت وتسمح بتنفيذ الولاية من خلال النهج المعمول بها من قبل. وأي تعديلات مُدخلة على المنجزات المستهدفة المقررة ستجري وفقاً للأهداف والاستراتيجيات والولايات وسيُبلغ عنها ضمن المعلومات المتعلقة بأداء البرنامج.

14-15 وفي ما يتعلق بالتعاون مع الكيانات الأخرى على المستويات العالمي والإقليمي والوطني والمحلي، سيواصل الموئل تعاونه الوثيق مع المنظمات الدولية والإقليمية والجهات الفاعلة الإقليمية الأخرى، مثل منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي (بشأن السياسات الحضرية الوطنية)، والبنك الدولي، والاتحاد الأوروبي (بشأن أطر الانتعاش الحضري)، وكذلك مصارف التنمية الإقليمية. وسيواصل موئل الأمم المتحدة تركيزه على الشراكات مع السلطات المحلية ورباطاتها وشبكات المدن، وكذلك الشراكات مع المنظمات الشعبية، والمؤسسات، والمؤسسات المالية الدولية، والقطاع الخاص، والمؤسسات الأكاديمية لدعم جهود المدن في تكييف أهداف التنمية المستدامة مع الظروف المحلية.

15-15 وفي ما يتعلق بالتنسيق والتعاون بين الوكالات، سيواصل موئل الأمم المتحدة التعاون مع إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية ولجان الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية الإقليمية وتعزيز شراكاته الاستراتيجية مع وكالات الأمم المتحدة الأخرى، اعتماداً على استراتيجية كامل منظومة الأمم المتحدة للتنمية الحضرية المستدامة والأطر التعاونية الخاصة بكل وكالة. وسيتعاون أيضاً مع نظام المنسقين المقيمين لزيادة مراعاة القضايا الحضرية والنهج الإقليمية من خلال التقييمات القطرية المشتركة وصياغة أطر الأمم المتحدة للتعاون من أجل التنمية المستدامة.

16-15 وسعيًا لزيادة مراعاة الاستدامة البيئية في التنمية الحضرية، سيواصل الموئل تعزيز تعاونه مع برنامج الأمم المتحدة للبيئة. وسيتعاون الموئل مع مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي والمنظمة الدولية للهجرة ومكتب الأمم المتحدة للحد من مخاطر الكوارث وبرنامج الأغذية العالمي ومجلس رؤساء البلديات المعني بالهجرة وشبكة المدن القادرة على الصمود، وذلك لإدماج التنمية الحضرية المستدامة في جهود القدرة على الصمود والتصدي للأزمات الإنسانية وتعافي المناطق الحضرية. وسيتعاون موئل الأمم المتحدة مع منظمة الصحة العالمية ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة في مجال رصد خدمات المياه والصرف الصحي ودمج الاعتبارات الصحية في عمله التخطيطي. وسيعزز شراكته مع هيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة لتعزيز المساواة بين الجنسين وتمكين النساء في عمله ومبادراته.

17-15 وفي ما يتعلق بالعوامل الخارجية، تستند الخطة الشاملة لعام 2023 إلى افتراضات التخطيط التالية:

- (أ) توافر ما يكفي من الموارد الخارجة عن الميزانية وغير المخصصة الغرض لتنفيذ العمل المقرر وتحقيق المنجزات المستهدفة؛
- (ب) استمرار البلدان في الالتزام بتنفيذ الخطة الحضرية الجديدة وخطة التنمية المستدامة لعام 2030؛
- (ج) استمرار تلقي الطلبات من الحكومات الوطنية والمحلية للحصول على المشورة في مجال السياسات والمساعدة التقنية من الموئل في وضع وتنفيذ سياساتها وخططها واستراتيجياتها الحضرية؛
- (د) استخدام المؤشرات والبيانات والمعلومات المتعلقة بالمناطق الحضرية لصياغة السياسات، مع توفير آليات مناسبة لرصد الأثر وتقييمات الأداء؛
- (هـ) ستحافظ البلدان التي ينفذ فيها موئل الأمم المتحدة برامج كبيرة على الظروف السياسية والاقتصادية والاجتماعية التي تسمح بتنفيذ البرامج والمشاريع.

15-18 ويراعي الممثل منظوراً جنسانياً في أنشطته التنفيذية ومنجزاته المستهدفة ونتائج، حسب الاقتضاء، لضمان سلامة النساء وإدماجهن في المدن من خلال استخدام إطاره الاستراتيجي للنتائج والسياسة وخطة العمل المتعلقة بالمساواة الجنسانية، اللتين تتماشيان مع الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023. وعلاوة على ذلك، يقدم الفريق الاستشاري المعني بالقضايا الجنسانية المشورة للمديرة التنفيذية بشأن أفضل السبل لتعزيز المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة في التنمية الحضرية المستدامة من خلال برامجه الرئيسية. وسيواصل ممثل الأمم المتحدة، بالتعاون مع هيئة الأمم المتحدة للمرأة، دعم الدول الأعضاء بأدوات وضع السياسات العامة والتشريعات والتخطيط وتوفير التمويل لتنفيذ سياسات الأراضي والإسكان المتكاملة والشاملة التي تتضمن منظوراً جنسانياً، وتحسين أمن الحيازة للجميع ومعالجة المجالات المتداخلة ضمن الهدفين 5 و 11 من أهداف التنمية المستدامة.

15-19 وتمشياً مع استراتيجية الأمم المتحدة لإدماج منظور الإعاقة، سيواصل ممثل الأمم المتحدة العمل مع شركائه، بما في ذلك الاتحاد العالمي للمكفوفين ومنظمة تمكين المعوقين في العالم، لإدماج منظور الإعاقة في عمله البرنامجي. وسيستحدث تقييماً شاملاً للتسهيلات الخاصة بذوي الإعاقة وخطة عمل تضمن تميم مراعاة الإعاقة في جميع أعمال المنظمة، وتسهيل الضوء على الممارسات الجيدة وتحديد المجالات الرئيسية التي تتطلب تنمية القدرات والموارد التقنية والمساعدة. وستعزز خطة العمل إطار الضمانات البيئية والاجتماعية المطبق على جميع المشاريع، وسيصبح إدراج منظور الإعاقة جزءاً لا يتجزأ من كل مشروع يُعرض للموافقة عليه.

أداء البرنامج في عام 2021

تأثير جائحة كوفيد-19

15-20 خلال عام 2020، كان لجائحة كوفيد-19 أثر على تنفيذ الولايات، ولا سيما المدن التي طُلب منها تأخير الدعم التقني لأهداف التنمية المستدامة في إطار جميع البرامج الفرعية والخطط المتعلقة بتعزيز قدرة المدن على الصمود في إطار البرنامج الفرعي 4، حيث ظلت الأولوية هي التصدي الفوري للجائحة والتعافي منها. وحول البرنامج تركيزه إلى زيادة الوعي بالخطة الحضرية الجديدة وإعداد الدورات التدريبية عبر الإنترنت المتاحة لجميع اللغات الرسمية للأمم المتحدة، والعمل بشكل وثيق مع اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا من أجل اللغة العربية، من أجل توسيع نطاق التوعية والوعي بالإمكانيات التحويلية للتحضر المستدام، والتي بدورها يمكن أن تسهل التعافي من الجائحة وتساعد على تسريع التقدم نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة.

الولايات التشريعية

15-21 ترد في القائمة أدناه جميع الولايات الموكلة إلى البرنامج.

قرارات الجمعية العامة

إعلان بشأن المدن والمستوطنات البشرية الأخرى في الألفية الجديدة	د-29/25	إنشاء مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية	3327 (د-29)
تعزيز ولاية ومركز لجنة المستوطنات البشرية ومركز ودور ووظيفة مركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل)	56/206	التقرير العالمي عن المستوطنات البشرية والتقارير الدورية عن التعاون والمساعدة الدوليين في مجال المستوطنات البشرية	114/34
حق الإنسان في الحصول على المياه والصرف الصحي	64/292	إعمال الحق في السكن الملائم	146/42
الصرف الصحي للجميع	67/291	تقرير الأمين العام عن البيئة والمستوطنات البشرية	242/53
تحويل عالمنا: خطة التنمية المستدامة لعام 2030	70/1	إعلان الأمم المتحدة بشأن الألفية	2/55

256/71	الخطة الحضرية الجديدة	212/75	مؤتمر الأمم المتحدة بشأن استعراض منتصف المدة الشامل لتنفيذ أهداف العقد الدولي للعمل، "الماء من أجل التنمية المستدامة"، 2018-2028
327/71	دور الأمم المتحدة في إدارة الشؤون الاقتصادية العالمية		
146/72	السياسات والبرامج المتصلة بالشباب	221/75	ضمان حصول الجميع بتكلفة ميسورة على خدمات الطاقة الحديثة الموثوقة والمستدامة
226/72	تنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية والإسكان والتنمية الحضرية المستدامة وتعزيز برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة)	224/75	تنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية والإسكان والتنمية الحضرية المستدامة وتعزيز برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة)
234/72	دور المرأة في التنمية		
237/74	القضاء على الفقر في الريف من أجل تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام 2030		

قرارات ومقررات جمعية موئل الأمم المتحدة

1/1	الخطة الاستراتيجية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية للفترة 2020-2023	4/1	تحقيق المساواة بين الجنسين عن طريق عمل برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية من أجل دعم إيجاد مدن ومستوطنات بشرية شاملة للجميع وأمنة وقادرة على الصمود ومستدامة
2/1	المبادئ التوجيهية على نطاق منظومة الأمم المتحدة بشأن المدن والمستوطنات البشرية الأكثر أماناً	المقرر 3/1	ترتيبات الانتقال إلى هيكل الإدارة الجديد لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية
3/1	تعزيز بناء القدرات من أجل تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة والأبعاد الحضرية لخطة التنمية المستدامة لعام 2030		

قرارات المجلس التنفيذي

1/2019	تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2014-2019 والخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023، والموافقة على برنامج العمل والميزانية لعام 2020		في الأمم المتحدة، ومواءمة دورات التخطيط للبرنامج مع عملية الاستعراض الشامل للسياسات التي تُجرى كل أربع سنوات
2/2019	الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية	2/2021	الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، بما في ذلك تحسين إدارته الداخلية وسياساته وإجراءاته وأعماله لتعزيز الحماية من الاستغلال الجنسي وأي نوع آخر من الاستغلال والانتهاك الجنسيين والتحرش الجنسي في مكان العمل
3/2019	تنفيذ الأنشطة المعيارية والتنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، بما في ذلك قرارات ومقررات جمعية الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية	3/2021	تنفيذ الأنشطة المعيارية والتنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، بما في ذلك قرارات ومقررات جمعية موئل الأمم المتحدة، والإبلاغ عن الأنشطة البرنامجية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية في عام 2020، وكذلك البرامج الفرعية والبرامج الرئيسية وأنشطة التعاون التقني، وتقرير عن آخر المستجدات المتعلقة بتصدي برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية لجائحة فيروس كورونا
3/2020	تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2014-2019، والخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023، والموافقة على مشروع برنامج العمل، ومشروع الميزانية لعام 2021، وتنفيذ برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية لإصلاح المنظومة الإنمائية والإدارة في الأمم المتحدة، ومواءمة دورات التخطيط للبرنامج مع عملية الاستعراض الشامل للسياسات التي تُجرى كل أربع سنوات	6/2021	برنامج العمل والميزانية، وتنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023، ومواءمة دورات التخطيط لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية مع عملية الاستعراض الشامل للسياسات التي تُجرى كل أربع سنوات
4/2020	الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية		
5/2020	تنفيذ الأنشطة المعيارية والتنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، بما في ذلك قرارات ومقررات جمعية موئل الأمم المتحدة، وتقديم التقارير عن الأنشطة البرنامجية للبرنامج في عام 2020 وتنفيذ البرامج الفرعية والبرامج الرئيسية وأنشطة التعاون التقني	7/2021	تنفيذ الأنشطة المعيارية والتنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، والإبلاغ عن أنشطته البرنامجية في عام 2021، وتنفيذ برامجه الفرعية وبرامجه الرئيسية وأنشطة التعاون التقني والاجتماع الرفيع المستوى للجمعية العامة لتقييم التقدم المحرز في تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة
1/2021	حالة مشروع برنامج العمل ومشروع الميزانية لعام 2022؛ وتنفيذ برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية لإصلاح المنظومة الإنمائية والإدارة		

توصيات لجنة الممثلين الدائمين

1/1	تنفيذ القرارات التي اتخذتها جمعية موئل الأمم المتحدة في دورتها الأولى في أيار/مايو 2019	3/1	التقرير يصدره الأمين العام كل أربع سنوات عن تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة، والاجتماع الرفيع المستوى للجمعية العامة لتقييم التقدم المحرز في تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة، والدورة الحادية عشرة للمنتدى الحضري العالمي
2/1	تنفيذ القرار 1/1 بشأن الخطة الاستراتيجية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية للفترة 2020-2023		

قرارات مجلس الإدارة

4/19	التعاون بين برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة	17/23	تحقيق التنمية الحضرية المستدامة من خلال زيادة فرص الحصول بصورة متكافئة على الأراضي والسكن والخدمات الأساسية والبنى التحتية
11/19	تعزيز مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية	2/24	تعزيز عمل برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية بشأن الخدمات الحضرية الأساسية
6/20	أفضل الممارسات والسياسات السلمية والتشريعات التمكينية لدعم التحضر المستدام وبلوغ الأهداف الإنمائية المتفق عليها دولياً	5/24	متابعة التنمية المستدامة من خلال السياسات الحضرية الوطنية
16/20	تعزيز إشراك المجتمع المدني في نظم الإدارة المحلية	7/24	جعل الأحياء الفقيرة جزءاً من التاريخ: التحدي العالمي
3/21	المبادئ التوجيهية بشأن اللامركزية وتدعيم السلطات المحلية	9/24	استراتيجيات الإسكان الوطنية والمحلية الجامعة الرامية إلى تحقيق انتقال نوعي في الاستراتيجية العالمية للإسكان
7/21	حوافز الشراكة المستدامة بين القطاعين العام والخاص بغية اجتذاب استثمارات كبيرة من القطاع الخاص في مجال إسكان ذوي الدخل المنخفض	11/24	تعزيز التنمية الحضرية المستدامة من خلال إيجاد فرص اقتصادية أحسن للجميع، مع الإشارة بصورة خاصة إلى الشباب والبعد الجنساني
8/21	صندوق أفريقي/آلية مالية أفريقية لمنع نشوء الأحياء الفقيرة وتحسين الأحياء الفقيرة القائمة	13/24	الأنشطة القطرية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية
9/21	حقوق المرأة في الأرض والملكية وسبل الحصول على التمويل	1/25	مساهمة برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية في خطة التنمية لما بعد عام 2015 من أجل دعم التنمية الحضرية المستدامة والمستوطنات البشرية
10/21	تعزيز مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية: آليات مالية تجريبية من أجل الإسكان والبنية التحتية لصالح الفقراء	2/25	تعزيز الملكية الوطنية والقدرة التشغيلية
9/22	التعاون في ما بين بلدان الجنوب في مجال المستوطنات البشرية	6/25	المبادئ التوجيهية الدولية بشأن التخطيط الحضري والإقليمي
3/23	دعم الإسكان لمصلحة الفقراء	7/25	إصلاحات الحوكمة لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية
4/23	التنمية الحضرية المستدامة من خلال الوصول إلى الأماكن العامة الحضرية ذات النوعية	4/26	تعزيز الأمان في المدن والمستوطنات البشرية
8/23	مؤتمر الأمم المتحدة الثالث المعني بالإسكان والتنمية الحضرية المستدامة	5/26	الدعم التقني الإقليمي بشأن الإسكان المستدام والتنمية الحضرية عن طريق الهياكل التشاورية الإقليمية
10/23	الأنشطة المستقبلية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية في مجال الاقتصاد الحضري والآليات المالية للارتقاء بالمناطق الحضرية وتوفير الإسكان والخدمات الأساسية للفقراء في المناطق الحضرية	6/26	المنتدى الحضري العالمي
		9/26	تنمية المستوطنات البشرية في الأرض الفلسطينية المحتلة

قرارات المجلس الاقتصادي والاجتماعي

62/2003	التنفيذ المنسق لخطة الموئل	7/2020	توفير السكن الميسور التكلفة ونظم الحماية الاجتماعية للجميع من أجل معالجة مشكلة التشرد
24/2017	المستوطنات البشرية	7/2021	تعميم مراعاة المنظور الجنساني في جميع سياسات منظومة الأمم المتحدة وبرامجها

البرنامج الفرعي 1

الحد من عدم المساواة المكانية والفقر في المجتمعات المحلية عبر السلسلة الحضرية الريفية

قرارات الجمعية العامة

213/69	دور النقل وممرات النقل العابر في ضمان التعاون الدولي من أجل التنمية المستدامة	299/74	تحسين السلامة على الطرق في العالم
141/74	حق الإنسان في الحصول على مياه الشرب المأمونة وخدمات الصرف الصحي	133/76	السياسات والبرامج الشاملة للجميع الرامية إلى معالجة مشكلة التشرد، بما في ذلك في أعقاب مرض فيروس كورونا (كوفيد-19)

البرنامج الفرعي 2

تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق

قرارات الجمعية العامة

176/75	الحق في الخصوصية في العصر الرقمي
--------	----------------------------------

قرارات مجلس الإدارة

3/24	التخطيط الحضري الشامل والمستدام وبلورة مبادئ توجيهية دولية بشأن التخطيط الحضري والإقليمي
------	--

قرارات جمعية موئل الأمم المتحدة

5/1	تعزيز الروابط الحضرية الريفية من أجل الحضرنة والمستوطنات البشرية المستدامة
-----	--

البرنامج الفرعي 3

تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية

قرارات الجمعية العامة

217/63	الكوارث الطبيعية وقلة المنعة إزاءها	219/74	حماية المناخ العالمي لمنفعة الأجيال البشرية الحالية والمقبلة
263/67	المرور العابر الموثوق به والمستقر للطاقة ودوره في كفالة التنمية المستدامة والتعاون الدولي	216/75	الحد من مخاطر الكوارث
225/69	تعزيز مصادر الطاقة الجديدة والمتجددة	218/75	تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر في البلدان التي تعاني من الجفاف الشديد و/أو من التصحر، وبخاصة في أفريقيا
228/73	متابعة وتنفيذ إجراءات العمل المعجل للدول الجزرية الصغيرة النامية (مسار ساموا) واستراتيجية موريشيوس لمواصلة تنفيذ برنامج العمل من أجل التنمية المستدامة للدول الجزرية الصغيرة النامية	219/75	تنفيذ اتفاقية التنوع البيولوجي وإسهامه في تحقيق التنمية المستدامة

قرارات مجلس الإدارة

3/22	المدن وتغير المناخ
------	--------------------

البرنامج الفرعي 4

العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها

قرارات الجمعية العامة

تقديم المساعدة إلى اللاجئين والعائدين والمشردين في أفريقيا	150/73	تعزيز الإغاثة في حالة الطوارئ والتأهيل وإعادة الإعمار في إطار التصدي للأثار المدمرة التي أحدثها الزلزال في نيبال	280/69
اتخاذ إجراءات عالمية فعالة لمعالجة آثار ظاهرة النينيو	230/73	إطار مينداي للحد من مخاطر الكوارث للفترة 2015-2030	283/69
التعاون الدولي في تقديم المساعدة الإنسانية في ميدان الكوارث الطبيعية، من مرحلة الإغاثة إلى مرحلة التنمية	115/74	تعزيز تنسيق المساعدة الإنسانية التي تقدمها الأمم المتحدة في حالات الطوارئ	118/74؛ 139/73
توفير الحماية والمساعدة للمشردين داخلياً	160/74		

قرارات مجلس الإدارة

الحد من مخاطر الكوارث الطبيعية والتأهب لها والوقاية منها والتخفيف من حدتها كمساهمة في التنمية الحضرية المستدامة	18/23	التقييم وإعادة الإعمار في أعقاب النزاعات والكوارث الطبيعية والاصطناعية	17/20
تعزيز دور موئل الأمم المتحدة في الاستجابة للأزمات الحضرية	2/26		

المنجزات المستهدفة

15-22 يعرض الجدول 1-15 قائمة بجميع المنجزات المستهدفة الشاملة للبرنامج.

الجدول 1-15

المنجزات المستهدفة الشاملة للفترة 2021-2023، حسب الفئة والفئة الفرعية

المقرر الفعلي المقرر المقرر
لعام 2021 لعام 2021 لعام 2022 لعام 2023

الفئة والفئة الفرعية

ألف - تيسير عمل الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء			
وثائق الهيئات التداولية (عدد الوثائق)			
1	1	1	1
1	1	1	1
29	17	19	7
اجتماعات الهيئات التالية:			
26	12	16	4
1	1	1	1
1	1	1	1
1	1	1	1
—	2	—	—
باء - توليد المعارف ونقلها			
2	5	1	8
—	2	—	5
1	1	—	2

9 -	التقرير الثاني الذي يقدم كل أربع سنوات عن تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة	-	-	1	-
10 -	التقرير السنوي لموئل الأمم المتحدة	1	1	1	1

جيم - المنجزات المستهدفة الفنية

التشاور والمشورة والدعوة: المشاورات مع جميع الدول الأعضاء بشأن قرارات الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي؛ والإحاطات لجميع الدول الأعضاء بشأن قضايا وعمليات التنمية المستدامة.

قواعد البيانات والمواد الرقمية الفنية: مواد وسائط التواصل الاجتماعي ورسوم بيانية للاجتماع الرفيع المستوى بشأن تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة، ومواد وسائط التواصل الاجتماعي بشأن الخطة الحضرية الجديدة والخطة الحضرية الجديدة المصورة، ومواد وسائل التواصل الاجتماعي للتقرير عن مدن العالم والتقرير السنوي لموئل الأمم المتحدة؛ وقاعدة البيانات العالمية للمؤشرات الحضرية؛ وإطار مؤشرات لرصد تنفيذ الاستعراض الشامل للسياسات الذي يُجرى كل أربع سنوات والذي تستخدمه جميع الدول الأعضاء.

دال - المنجزات المستهدفة في مجال الاتصال

برامج التوعية والمناسبات الخاصة والمواد الإعلامية: نشرات إعلانية وصحائف وقائع بشأن الاجتماع الرفيع المستوى بشأن تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة ومواد ونشرات بشأن الخطة الحضرية الجديدة.

العلاقات الخارجية والعلاقات مع وسائط الإعلام: مقابلات أو تعليقات بشأن التقارير الرئيسية لموئل الأمم المتحدة، و/تقرير عن مدن العالم؛ مقالات أو مدونات بشأن تنشيط الخطة الحضرية الجديدة قبل الاجتماع الرفيع المستوى بشأن تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة.

المنصات الرقمية ومحتوى الوسائط المتعددة: منصة الخطة الحضرية (www.urbanagendaplatform.org).

أنشطة التقييم

15-23 استرشدت الخطة البرنامجية المقترحة لعام 2023 بالتقييمات الذاتية التالية التي أُنجزت في عام 2021:

(أ) مكتب خدمات الرقابة الداخلية ووحدة التفتيش المشتركة:

- 1' تعزيز دور التقييم وتطبيق نتائجه على تصميم البرامج وإنجازها والتوجيهات المتعلقة بالسياسات (مكتب خدمات الرقابة الداخلية)؛
- 2' تقييم الجهود المبذولة من أجل منع أعمال الاستغلال والانتهاك الجنسيين التي يرتكبها موظفو الأمانة العامة للأمم المتحدة والأفراد المرتبطون بها والتصدي لها ومؤازرة الضحايا (مكتب خدمات الرقابة الداخلية)؛
- 3' موجز تجميعي لتقييمات التخطيط الاستراتيجي (مكتب خدمات الرقابة الداخلية)؛
- 4' استعراض السياسات والمنصات الداعمة للتعليم: نحو مزيد من الاتساق والتنسيق والتقارب (وحدة التفتيش المشتركة)؛
- 5' استعراض الدعم المقدم من منظومة الأمم المتحدة للبلدان النامية غير الساحلية لتنفيذ برنامج عمل فيينا (وحدة التفتيش المشتركة)؛

(ب) موئل الأمم المتحدة؛

- 1' تقييم أثر ونتائج الدورة العاشرة للمنتدى الحضري العالمي؛
- 2' تقييم سياسة وخطة موئل الأمم المتحدة من أجل تحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة في التنمية الحضرية والمستوطنات البشرية للفترة 2014-2019؛

- 3' تقييم نهاية المدة لبرنامج تعزيز بلديات أحياء كابل للفترة 2016-2020؛
- 4' التقييم النهائي لدعم البرنامج لإدارة الأراضي من أجل السلام والاستقرار وإعادة الإعمار؛
- 5' تقييم دعم البرنامج لوضع السياسة الحضرية الوطنية والخطة الحضرية الجديدة في دولة بوليفيا المتعددة القوميات؛
- 6' تقييم برنامج RE-INTEG في مقديشو: إيجاد حلول دائمة ومبتكرة للمشردين داخلياً والعائدين في مقديشو؛
- 7' التقييم النهائي لدعم المشاريع الرامية إلى تحسين البيئة المعيشية والقدرة على الوقاية من الكوارث في كمبوديا؛
- 8' تقييم برنامج السياسات الحضرية الوطنية لموئل الأمم المتحدة؛
- 9' التقييم النهائي لدعم برنامج إدارة الأراضي من أجل السلام والاستقرار وإعادة الإعمار في فترة ما بعد النزاع (2014-2019) في شرق جمهورية الكونغو الديمقراطية.

15-24 وقد أخذت الخطة البرنامجية لعام 2023 نتائج التقييمات ودروسها وتوصياتها المذكورة أعلاه في الحسبان. فعلى سبيل المثال، استناداً إلى التوصيات المنبثقة عن تقييم الدورة العاشرة للمنتدى الحضري العالمي، سيعمل موئل الأمم المتحدة على تعزيز الإدارة القائمة على النتائج لبرنامج المنتدى الحضري العالمي المقبل ابتداءً من عام 2023، بمؤشرات محسنة وخطوط أساس مناسبة وأهداف لقياس الأثر والنتائج. وقد استُخدمت الدروس المستخلصة من تقييم سياسته وخطته للمساواة بين الجنسين لمعالجة إدارة الفريق الاستشاري المعني بقضايا الجنسين. وعلى النحو المبين في تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية بشأن تعزيز دور التقييم، عرض موئل الأمم المتحدة على مجلسه التنفيذي التحدي المتمثل في عدم كفاية الموظفين والموارد المالية بغية تعبئة موارد إضافية من خارج الميزانية لمواجهة هذه التحديات. واعتماداً على التوصيات المنبثقة عن التقييم الذي أجراه البرنامج في جمهورية الكونغو الديمقراطية، سيعمل موئل الأمم المتحدة على تحسين الشراكات والتنسيق في جميع برامج ومشاريعه في عام 2023.

15-25 ومن المقرر إجراء التقييمات التالية في عام 2023:

- (أ) التقييمات التي سيجريها مكتب خدمات الرقابة الداخلية: موئل الأمم المتحدة، البرنامج الفرعي 2؛
- (ب) التقييمات التي ستجريها وحدة التفتيش المشتركة: سيشمل برنامج العمل لعام 2023 المشاريع المنفذة على نطاق المنظومة واستعراضاً واحداً لشؤون التنظيم والإدارة؛
- (ج) التقييمات التي سيجريها موئل الأمم المتحدة:
- 1' البرامج/المشاريع المواضيعية أو الشاملة العشرة التي ستُغلق في عام 2023؛
- 2' تقييم برنامجين قطريين؛
- 3' تقييمان مواضيعيان؛

برنامج العمل

البرنامج الفرعي 1

الحد من التفاوت المكاني والفقر في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل

الهدف

15-26 الهدف الذي يسهم فيه هذا البرنامج الفرعي هو الحد من أوجه عدم المساواة بين المجتمعات المحلية وداخلها، والحد من الفقر في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل من خلال زيادة فرص الحصول على الخدمات الأساسية والمساواة في إمكانية الحصول عليها، وتوفير التنقل المستدام، والأماكن العامة الآمنة والتي يسهل الوصول إليها، وزيادة الحصول على الأراضي والسكن الملائم والميسور التكلفة وتأمينها، وتحقيق النمو والتجديد الفعليين للمستوطنات البشرية.

الاستراتيجية

15-27 للإسهام في بلوغ الهدف، سيقوم البرنامج الفرعي بما يلي:

- (أ) وضع وتوزيع مجموعات أدوات ومعايير ومبادئ توجيهية تقنية على الدول الأعضاء، والعمل مع المدن الشريكة والحكومات المحلية ضمن الحوارات المتعلقة بالسياسات العامة، ودعم الأقران، وتبادل أفضل الممارسات، والدورات التدريبية، وغير ذلك من مبادرات بناء القدرات في مجالات المياه والصرف الصحي والطاقة، في عالم يتحول إلى الاعتماد على التكنولوجيا الرقمية؛
- (ب) تعبئة الحكومات الوطنية والمحلية لتحسين ممارسات إدارة النفايات والكفاءة في استخدام الموارد عن طريق إعادة التفكير في المواد والنفايات وتقليلها وإعادة استخدامها وإعادة تدويرها قبل الاستهلاك وبعده؛
- (ج) تزويد الدول الأعضاء بأدوات وضع السياسات العامة والتشريعات والتخطيط وتوفير التمويل لتنفيذ سياسات متكاملة وشاملة ومراعية للاعتبارات الجنسانية في مجالي الأراضي والإسكان؛
- (د) الدعوة إلى توفير سكن لائق وميسور التكلفة ومنع عمليات الإخلاء القسري غير القانونية، وكذلك تنفيذ قوانين وأنظمة البناء المستدامة وأدوات إصدار شهادات الاستدامة لقطاع الإسكان؛
- (هـ) تقديم المساعدة التقنية إلى الحكومات الوطنية والمحلية والمدن التي تسعى إلى وضع تدخلات حضرية تجريبية محددة مقبولة مصرفياً ومحفزة من أجل التوسع والتجديد الحضريين ودعم المدن الشريكة في إضفاء الطابع المؤسسي على النهج المختلفة للتجديد الحضري من خلال وضع خطط وسياسات محددة ومبادئ توجيهية تقنية ومجموعات أدوات، بما يتماشى مع المبادئ التوجيهية الدولية بشأن التخطيط الحضري والإقليمي ومبادئ التوسع الحضري المستدام؛
- (و) مساعدة الحكومات الوطنية والمحلية على التعافي من جائحة كوفيد-19 في المدن والمستوطنات البشرية من خلال نشر مجموعات الأدوات وأفضل الممارسات والمبادئ التوجيهية التقنية لمعالجة أوجه عدم المساواة الهيكلية التي كشفت عنها الجائحة، وتوسيع نطاق الحصول على الخدمات الأساسية والاجتماعية، وتوفير التنقل المستدام، والأماكن العامة الآمنة، لا سيما في الأحياء الحضرية الفقيرة والمستوطنات العشوائية ولفائدة الأشخاص الذين يعيشون في أوضاع هشّة؛
- (ز) زيادة التركيز على التثريد والتوصية بالمؤشرات الممكن اعتمادها بشأن الحصول على سكن لائق ومأمون وميسور التكلفة في أعقاب الجائحة، بالتعاون مع إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية.

15-28 وسيساعد البرنامج الفرعي بذلك الدول الأعضاء على إحراز تقدم نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة 1 و 2 و 5 و 6 و 7 و 10 و 11 و 12 و 14 و 15.

15-29 ومن المتوقع أن يُسفر العمل المذكور أعلاه عما يلي:

- (أ) إيجاد أماكن عامة أكثر أماناً وأيسر منالاً وأكثر شمولاً للجميع في المناطق الحضرية؛
- (ب) زيادة إمكانية الحصول على سكن لائق وبأسعار معقولة في المناطق الحضرية، وتعزيز قدرات واضعي السياسات العامة على تنفيذ نظم مستدامة لحوكمة الأراضي؛
- (ج) تحويل المناطق الحضرية وتجديدها لتصبح أحياء شاملة للجميع اجتماعياً واقتصادياً، توفر للجميع نوعية حياة أفضل، بما في ذلك تحسين فرص الحصول على الخدمات الأساسية.

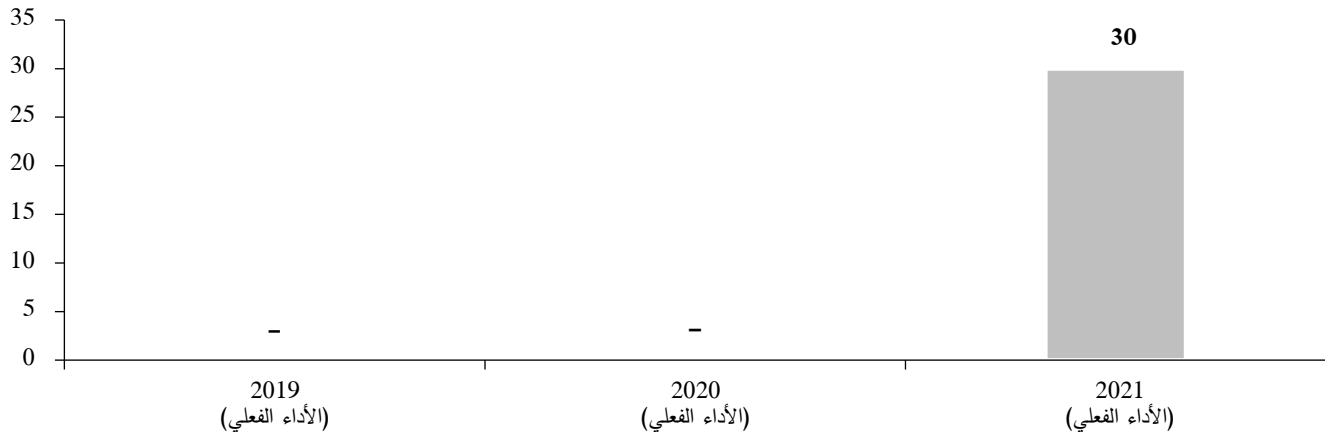
أداء البرنامج في عام 2021

تحسين إدارة النفايات والكفاءة في استخدام الموارد في مدن العالم

15-30 لقد أدى التوسع الحضري السريع والنمو السكاني وتغير أنماط الحياة إلى زيادة إنتاج النفايات الصلبة في مدن العالم، مما يؤدي في كثير من الأحيان إلى تحميل النظم الحالية أكثر من طاقتها. وتمثل النفايات الصلبة غير الخاضعة للرقابة خطراً يهدد صحة الناس والبيئة وأحد المصادر الرئيسية للقمامة البحرية. ولا يزال موئل الأمم المتحدة يعمل مع الحكومات المحلية وأصحاب المصلحة الآخرين على تحسين أنشطة بيانات النفايات ورصدها، وتعزيز المعارف والقدرات التقنية والإدارة، وزيادة الاستثمارات من أجل تحسين إدارة النفايات وزيادة الالتزامات بذلك. وفي عام 2021، أطلق البرنامج الفرعي أداة Waste Wise Cities، وهي دليل عملي لتقييم الأداء البيئي للخدمات البلدية لإدارة النفايات الصلبة، ودعا المدن الأعضاء في شبكة Waste Wise Cities إلى جمع بيانات أساسية عن النفايات الصلبة. وقد ساعد ذلك الحكومات المحلية على سد الفجوات التي تعترض البيانات، ويسر صنع القرارات القائمة على الأدلة، وتخطيط العمل، ورصد التقدم المحرز نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة. ويُعرض التقدم المحرز نحو تحقيق الهدف والأداء المستهدف في مقياس الأداء أدناه (انظر الشكل الأول من الباب 15).

الشكل الأول من الباب 15

مقياس الأداء : عدد الحكومات المحلية التي تجمع البيانات عن إدارة النفايات الصلبة البلدية باستخدام أداة Waste Wise Cities



النتائج المقررة لعام 2023

النتيجة 1: أحياء ومجتمعات شاملة للجميع وناشطة بالحياة

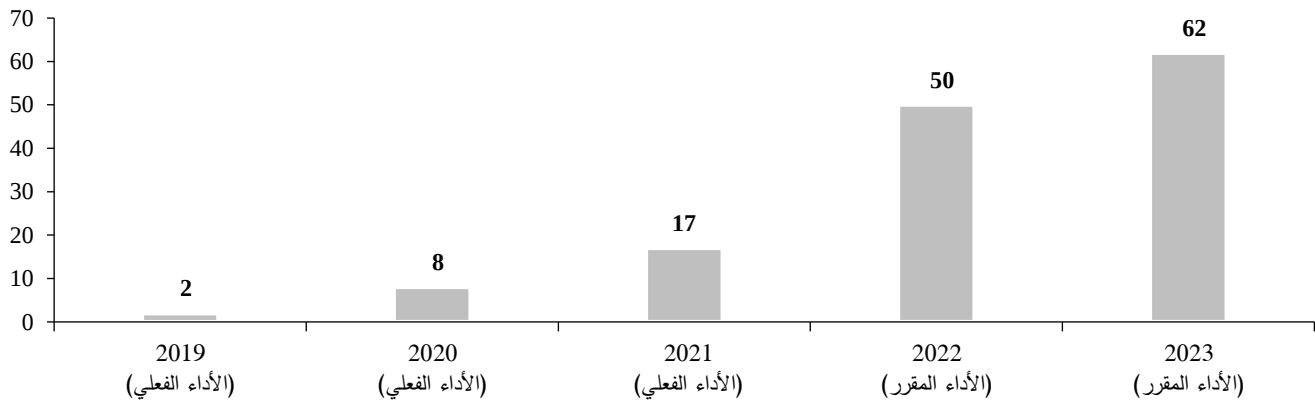
أداء البرنامج في عام 2021 والأداء المستهدف لعام 2023

15-31 ساهم عمل البرنامج الفرعي في اعتماد 17 مدينة لسياسات التجديد الحضري، وهو ما لم يشكل أداءً مستوفياً للهدف المقرر المتمثل في 32 مدينة، بسبب قيام الحكومات المحلية بإعادة ترتيب أولويات جهودها من أجل التصدي لجائحة كوفيد-19. وقد تسبب هذا في تأخير بدء تنفيذ الأنشطة وإقامة شراكات البرنامج الفرعي.

15-32 ويُعرض التقدم المحرز نحو تحقيق الهدف والأداء المستهدف لعام 2023 في مقياس الأداء أدناه (انظر الشكل الثاني من الباب 15).

الشكل الثاني من الباب 15

مقياس الأداء: عدد المدن التي تعتمد سياسات التجديد الحضري بدعم من برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (عدد تراكمي)



النتيجة 2: زيادة سبل الحصول على الخدمات الأساسية ووسائل التنقل المستدام وبرامج ترقية الأحياء الفقيرة من أجل تعزيز قدرة المجتمع على الصمود أمام الجوائح مثل كوفيد-19 في الأحياء الفقيرة والمستوطنات العشوائية

أداء البرنامج في عام 2021 والأداء المستهدف لعام 2023

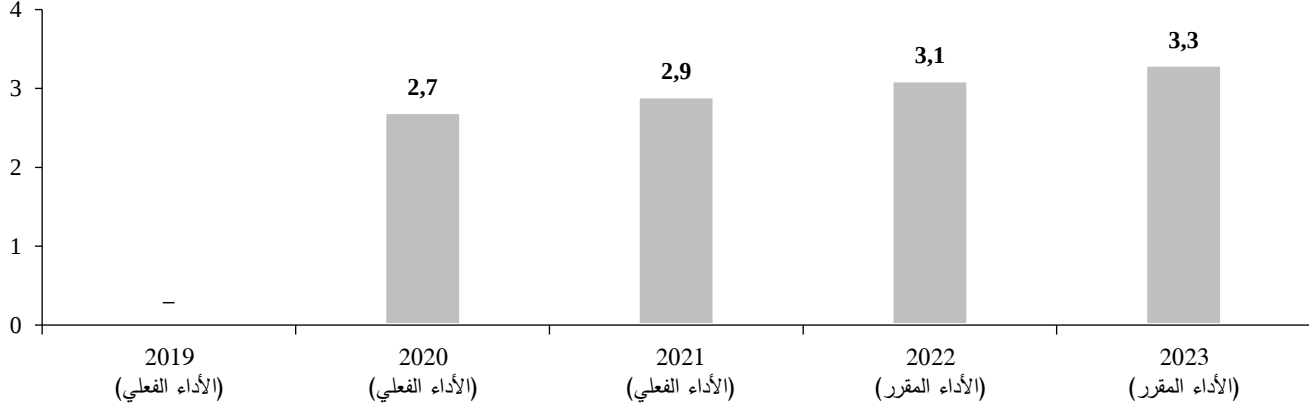
15-33 ساهم عمل البرنامج الفرعي في حصول 2,9 مليون شخص في الأحياء الفقيرة والمستوطنات العشوائية في 45 بلداً على الخدمات الأساسية، وهو ما ساعد على تحقيق الهدف المقرر.

15-34 ويُعرض التقدم المحرز نحو تحقيق الهدف والأداء المستهدف لعام 2023 في مقياس الأداء أدناه (انظر الشكل الثالث من الباب 15).

الشكل الثالث من الباب 15

مقياس الأداء : عدد الأشخاص في الأحياء الفقيرة والمستوطنات العشوائية الذين يحصلون على الخدمات الأساسية (عدد تراكمي)

(بالملايين)



النتيجة 3: تعزيز وتوسيع نطاق الخدمات التي يقدمها مقدّمو خدمات المياه والصرف الصحي المحليون

الخطة البرنامجية المقترحة لعام 2023

بينما أحرز بعض التقدم في توسيع نطاق إمكانية الحصول على خدمات المياه والصرف الصحي في العقود الأخيرة، لا يزال ملايين الناس لا يستطيعون الاعتماد على مياه الشرب النظيفة وأنظمة الصرف الصحي الآمنة. وينبغي لمقدّمي خدمات المياه والصرف الصحي المحليين أن يؤدّوا دوراً في بلوغ الأبعاد المتعلقة بالمياه والصرف الصحي ضمن أهداف التنمية المستدامة، ومع ذلك يواجه الكثير منهم تحديات هائلة في إمداد سكان المناطق الحضرية الحاليين المتزايدة أعدادهم بسرعة. وقد نظم البرنامج الفرعي، في إطار التحالف العالمي لشركات الجهات المشغلة لمرافق المياه، أنشطة تبادل الدعم بين الأقران من الجهات المشغلة لمرافق المياه بهدف تعزيز قدراتهم وتحسين أدائهم وتمكينهم من تقديم خدمات محلية أفضل في مجال المياه والصرف الصحي لمزيد من المستفيدين.

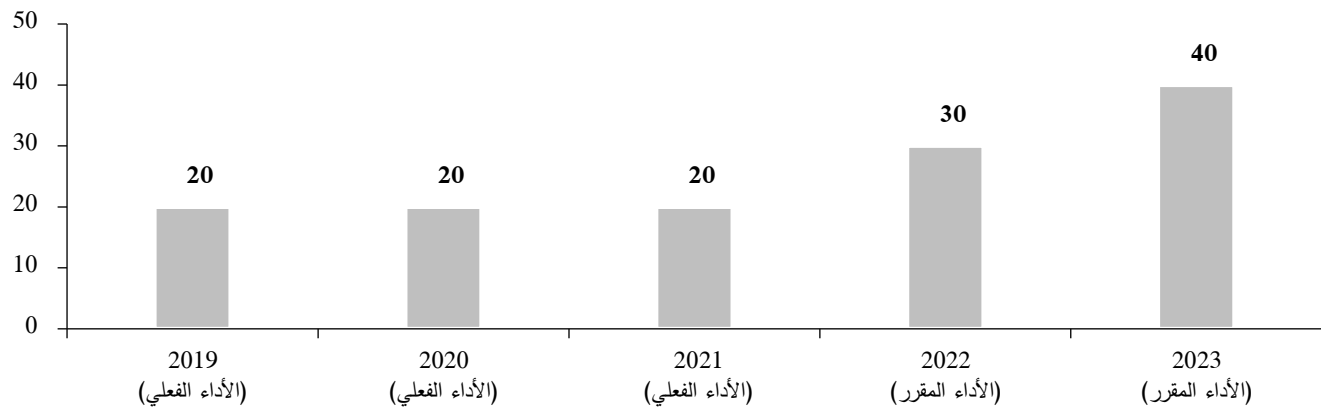
الدروس المستخلصة والتغييرات المقررة

كان الدرس المستخلص بالنسبة للبرنامج الفرعي هو الحاجة إلى إيجاد نهج مخصّص لدعم الجهات المشغلة لمرافق الصرف الصحي، يختلف عن النهج المتبع لمقدّمي خدمات المياه، بالنظر إلى ترتيباتهم المؤسسية المتنوعة ونماذج تقديم الخدمات على المستوى المحلي. وعند تطبيق الدرس، سيعمل البرنامج الفرعي مع الحكومات والمؤسسات المالية والمنظمات الإقليمية وبرامج الشراكة الأخرى للجهات الكبرى المشغلة لمرافق المياه من أجل تنمية القدرات التقنية بين مقدّمي خدمات الصرف الصحي بشأن الصرف الصحي الشامل على مستوى المدن. كما سيشجّع البرنامج الفرعي الجهات المحلية المشغلة لمرافق الصرف الصحي على أن تصبح أعضاء في التحالف العالمي لشركات الجهات المشغلة لمرافق المياه لتيسر الحصول على مجموعة واسعة من المعارف والدعم التقني المتاح. وسيتمكن ذلك الجهات المشغلة من توسيع نطاق تغطيتها وتوفير مجموعة واسعة من خدمات الصرف الصحي، بما في ذلك في المستوطنات العشوائية، من أجل دعم التقدم المحرز في المبدأ الثاني من أهداف التنمية المستدامة، أي عدم ترك أي شخص يتخلف عن الركب.

ويُعرض التقدم المتوقع نحو الهدف المتوخى في مقياس الأداء أدناه (انظر الشكل الرابع من الباب 15).

الشكل الرابع من الباب 15

مقياس الأداء: عدد الجهات المحلية المشغلة لمرافق الصرف الصحي التي تقدم خدمات أشمل للجميع في مجال الصرف الصحي (عدد تراكمي)



المنجزات المستهدفة

38-15 يعرض الجدول 2-15 قائمة بجميع المنجزات المستهدفة للبرنامج الفرعي.

الجدول 2-15

البرنامج الفرعي 1: المنجزات المستهدفة للفترة 2021-2023، حسب الفئة والفئة الفرعية

المقرر الفعلي المقرر المقرر
لعام 2021 لعام 2021 لعام 2022 لعام 2023

الفئة والفئة الفرعية

باء - توليد المعارف ونقلها				
مشاريع التعاون الميداني والتقني (عدد المشاريع)				
1	-	مشاريع المتعلقة بالخدمات الأساسية الحضرية: التنقل، والمياه والصرف الصحي، والطاقة وإدارة النفايات الصلبة والفضاءات العامة الآمنة والشاملة للجميع التي يسهل الوصول إليها	15	12
2	-	مشروع وضع السياسات الوطنية والمحلية المعنية بالتراث الحضري، والمعالم التاريخية والثقافة	1	1
3	-	مشاريع بشأن الإسكان، ورفع مستوى الأحياء الفقيرة، والتمويل المبتكر للإسكان وإعادة تهيئة الأراضي وبشأن التجديد وإعادة التأهيل الحضري والعمراني المتكامل	12	8
4	-	مشاريع متعلقة بأمن حياة الأراضي، والتمويل القائم على استغلال الأراضي وتنفيذ توجيهات الأمين العام بشأن الأراضي والنزاع	10	7
5	-	مشاريع للتخطيط الحضري والإقليمي المتكامل وقوانين التخطيط الفعالة	9	6
6	-	مشاريع للرصد الحضري، والسياسات القائمة على الأدلة لمنع الجريمة ومشاريع لتعزيز سلامة المجتمعات المحلية والتماسك الاجتماعي في المدن والمستوطنات البشرية	3	2
79	79	الحلقات الدراسية وحلقات العمل والمناسبات التدريبية (عدد الأيام)	79	53
7	-	حلقات عمل ودورات تدريبية بشأن الخدمات الأساسية في المناطق الحضرية: التنقل والمياه والصرف الصحي والطاقة وإدارة النفايات الصلبة	29	20
8	-	حلقات عمل ودورات تدريبية بشأن رفع مستوى الأحياء الفقيرة والإسكان والتراث في التطوير الحضري، والتجديد والنمو الحضريين، وإدارة التصميم الحضري، والأماكن العامة، والشبكة العالمية لمختبرات التخطيط والتصميم الحضريين ومنع الجريمة والسلامة الحضرية	20	12
9	-	حلقات عمل تدريبية عالمية وإقليمية بشأن الأراضي والإسكان ورفع مستوى الأحياء الفقيرة، ومحترفات عن الإسكان ومختبرات الممارسين	7	5

10 -	حلقات عمل تقنية بشأن رصد أهداف التنمية المستدامة والخطة الحضرية الجديدة	2	2	1	5
11 -	مناسبات تدريبية بشأن السياسات والتخطيط والتصميم والحوكمة والتشريعات والشؤون المالية وجمع البيانات	14	14	8	8
12 -	مناسبات تدريبية بشأن الأرض والنزاعات؛ وعن حيازة الأراضي وحوكمتها وتمويلها؛ واجتماعات فريق الخبراء المعني بحوكمة الأراضي الحضرية في منطقة الدول العربية	7	7	3	3
	المنشورات (عدد المنشورات)	3	3	3	1
13 -	منشور عن حيازة الأراضي وتدهور الأراضي	1	1	1	-
14 -	منشور عن حوكمة الأراضي	1	1	1	-
15 -	منشور عن الإسكان المستدام والميسور التكلفة	1	1	1	1
	المواد التقنية (عدد المواد)	19	18	11	11
16 -	خلاصة وافية للسياسات والخطط والممارسات الجيدة والخبرات بشأن تخطيط المدن، وتجديد المناطق الحضرية، وحفظ التراث، وتوسعة المدن	2	1	1	1
17 -	أفضل الممارسات وأدلة إرشادية ومعايير ودراسات إفرادية بشأن زيادة سبل الاستفادة المتكافئة من الخدمات الأساسية، والتقليل المستدام، والأماكن العامة	2	2	2	2
18 -	دليل لإدارة الأراضي وخطط مكانية للحد من الفقر والتفاوت المكاني	2	2	1	1
19 -	مبادئ توجيهية بشأن الحق في السكن اللائق ومنع حالات انعدام المأوى بين الأشخاص الذي يعيشون في أوضاع هشّة، ومن بينهم المهاجرون	2	2	1	1
20 -	سلسلة أدلة للأليات المبكرة المتعلقة بالأراضي والآليات القانونية والمالية المتصلة بالحفظ والتجديد	1	1	1	1
21 -	مجموعات أدوات، وموجزات للإسكان، وأدلة تقنية لقادة المدن بشأن التخطيط، وإدارة وتنفيذ الإسكان الميسور التكلفة والمستدام، وبشأن برامج رفع مستوى الأحياء الفقيرة	4	4	2	2
22 -	سلسلة من الأدلة والأدوات لتحسين إدارة الأراضي وأمن الحيازة	2	3	1	1
23 -	مبادئ توجيهية وكتيبات بشأن حلول رفع مستوى الأحياء الفقيرة	3	2	2	2
24 -	المبادئ التوجيهية لتخطيط الأحياء لضمان المشاركة والتجديد الحضري الشامل للجميع	1	1	-	-

جيم - المنجزات المستهدفة الفنية

التشاور والمشورة والدعوة: إبداء المشورة التقنية إلى الدول الأعضاء، بناء على طلبها، بشأن تنفيذ أهداف التنمية المستدامة ورصدها وتنفيذ الخطة الحضرية الجديدة؛ وتقديم الخدمات الاستشارية إلى مختلف الجهات صاحبة المصلحة (الحكومات الوطنية والمحلية، والمجتمع المدني والقطاع الخاص والمؤسسات الأكاديمية وكيانات الأمم المتحدة الأخرى) بشأن الحق في السكن وضمان الحيازة للجميع، وإصلاح القوانين الحضرية والتجديد الفعلي للمناطق الحضرية والنمو الحضري، وإدارة الأراضي الحضرية وتنظيمها.

قواعد البيانات والمواد الفنية الرقمية: قاعدة بيانات القوانين الحضرية UrbanLex ومواد رقمية عن الالتزامات العالمية المتصلة بالأراضي والسكن والخدمات الأساسية الحضرية، والتنقل، والطاقة، والمياه والصرف الصحي، وإدارة النفايات الصلبة، ونوعية الهواء، والتخفيف من آثار تغير المناخ والتكيف معه، والتراث الثقافي؛ وتحتوي قاعدة البيانات حالياً على 269 صكاً قانونياً من 105 بلدان و 6 مناطق جغرافية، مصنفة ضمن 7 مجالات مواضيعية.

دال - المنجزات المستهدفة في مجال الاتصال

برامج التوعية والمناسبات الخاصة والمواد الإعلامية: الشبكات التي تشمل الشبكة العالمية للأماكن العامة؛ وجائزة أفضل الممارسات؛ وتنظيم مناسبات مع قرابة 500 مشارك، وإعداد كتيبات ونشرات ومقاطع فيديو تركز على مواضيع النهوض بالأحياء الفقيرة وتجديد المناطق الحضرية والأماكن العامة والسكن وحوكمة الأراضي الحضرية وإدارتها.

العلاقات الخارجية والعلاقات مع وسائل الإعلام: مجموعات مواد إعلامية، ونشرات صحفية، وقصص منشورة في شبكة الإنترنت، ومحتويات لوسائط التواصل الاجتماعي عن المدن الشاملة للجميع.

المنصات الرقمية ومحتوى الوسائط المتعددة: أفلام فيديو وثائقية ورسوم بيانية وعروض وندوات عبر الإنترنت، ومنصتان رقميتان مفتوحتان بشأن السلامة الحضرية، والتراث، والتجديد والنمو الحضري.

البرنامج الفرعي 2

تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق

الهدف

15-39 يتمثل الهدف الذي يسهم هذا البرنامج الفرعي في تحقيقه في تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق من خلال تحسين الترابط المكاني والإنتاجية، وزيادة الإيرادات المولدة محلياً وتوزيعها توزيعاً منصفاً، والتوسع في نشر التكنولوجيات الرائدة والابتكارات.

الاستراتيجية

15-40 من أجل الإسهام في تحقيق هذا الهدف، سيقوم البرنامج الفرعي بما يلي:

- (أ) دعم الدول الأعضاء والأطراف الشريكة الأخرى في تعزيز مساهمة التوسع الحضري في الإنتاجية والتنمية الاقتصادية الشاملة للجميع، وذلك من خلال صياغة سياسات حضرية وطنية وما يتعلّق بها من أطر قانونية ومالية وتنفيذية، وإدراجها ضمن أطر التخطيط ووضع السياسات والتمويل للحكومة بأسرها؛ ونقل المعارف؛ وبناء القدرات؛ واستحداث أدوات التخطيط والتصميم الإقليميين في المناطق الحضرية والريفية الذي يساعد على تحقيق التنمية الاقتصادية في جميع المناطق دون الوطنية؛
- (ب) تقديم المساعدة التقنية وخدمات بناء القدرات والخدمات الاستشارية للمدن من أجل وضع نُهج تشاركية ومسؤولة للميزنة وتحقيق المستوى الأمثل لنظم الإيرادات المحلية من خلال جمع البيانات والرقمنة وتطوير قواعد البيانات البلدية، والعمل على الاستفادة من مصادر رأس المال الخاص لتحقيق التنمية الحضرية المستدامة؛
- (ج) تعزيز البرنامج الفرعي قدرة الحكومات الوطنية والمحلية على شراء واختبار وتنفيذ التكنولوجيات الرائدة والابتكارات بفعالية، من قبيل شبكات أجهزة الاستشعار، والاتصال بين الآلات، والكفاء الاصطناعي، والواقع الافتراضي والمعزز، ونظم المعلومات الجغرافية، والاستشعار عن بُعد، ومعالجة البيانات الضخمة والتمثيل البياني، وفي الوقت نفسه دعم تحولها الرقمي؛
- (د) إيجاد إطار للتعافي الاجتماعي - الاقتصادي من جائحة كوفيد-19، والإجراءات المتعلقة بالمناخ، وحماية البيئة والتنوع البيولوجي، والعمل على المستوى الإقليمي دون الوطني ومراعاة التحديات والخصوصيات والموارد والفرص المحلية، مع التركيز على استعادة الإيرادات المولدة محلياً، بما في ذلك التمويل القائم على استغلال الأراضي.

15-41 وسيساعد البرنامج الفرعي بذلك الدول الأعضاء على إحراز تقدم نحو أهداف التنمية المستدامة 1 و 8 و 9 و 10 و 11.

15-42 ومن المتوقع أن يُسفر العمل المذكور أعلاه عما يلي:

- (أ) تنمية عمرانية متوازنة ومستوطنات بشرية أفضل ترابطاً، وفي الوقت نفسه المساهمة في تحسين الإدماج الاجتماعي والحد من الفقر والإجراءات المتعلقة بالمناخ؛
- (ب) قيام السلطات المحلية بسن الإصلاحات المؤسسية والقانونية المفضية إلى توليد موارد مالية إضافية، بسبل منها إقامة شراكات بين القطاعين العام والخاص وإيجاد أدوات لتوليد الإيرادات وأشكال التمويل القائمة على استغلال الأراضي؛
- (ج) تعزيز قدرة المدن على معالجة أوجه عدم المساواة وسد الفجوات الاجتماعية والمكانية والرقمية؛
- (د) اتخاذ تدابير من أجل الانتعاش الاقتصادي المحلي من جائحة كوفيد-19.

أداء البرنامج في عام 2021

زيادة الإيرادات البلدية من أجل التنمية المستدامة

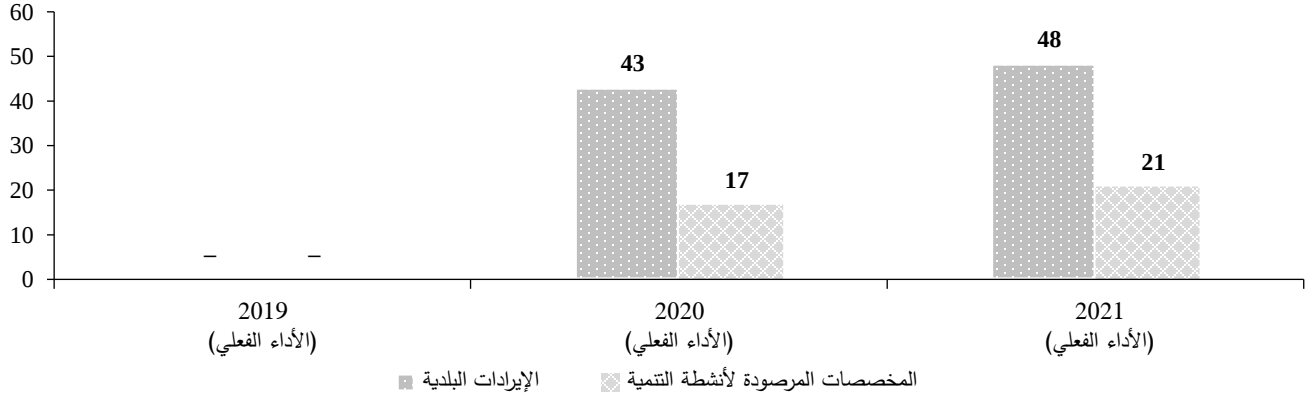
15-43 في عام 2021، واصل البرنامج الفرعي دعم المدن في إدراج الإيرادات المحلية من أجل التنمية المستدامة. ففي منطقة صوماليلاند التي أعلنت نفسها منطقة متمتعة بالحكم الذاتي، قدم البرنامج الفرعي، كجزء من برنامج الأمم المتحدة المشترك المعني بالحكم المحلي وتحقيق اللامركزية في تقديم الخدمات، الدعم لنظرية حكوميين محليين في مجال تسجيل الممتلكات. واشتمل العمل على ترسيم حدود المناطق الفرعية، وتحديث الخرائط الإدارية للمقاطعات، وتصنيف الطرق وتسميتها، وتركيب لافتات الطرق، وتشغيل أنظمة الدفع الإلكتروني المتنقلة. وفي ثماني مدن في المنطقة، زادت الإيرادات بمقدار 5,4 ملايين دولار بين عامي 2020 و 2021، منها زيادة قدرها 2 مليون دولار في هرجيسا. ومكنت هذه الزيادة في الإيرادات من تحسين تقديم الخدمات الحضرية الأساسية من خلال زيادة مخصصات الميزانية لتطوير البنى التحتية. وعقب هذا النجاح، شرع البرنامج الفرعي في تقديم دعم تقني مماثل في الصومال، في بلدية غاروي في بونتلاند وفي مقاطعة بيدواه في الولاية الجنوبية الغربية.

15-44 ويُعرض التقدم المحرز نحو الهدف في مقياس الأداء أدناه (انظر الشكل الخامس من الباب 15).

الشكل الخامس من الباب 15

مقياس الأداء : الإيرادات التي تحققت في المدن الواقعة في منطقة صوماليلاند التي أعلنت نفسها منطقة متمتعة بالحكم الذاتي وفي المدن الصومالية (عدد تراكمي)

(بملايين دولارات الولايات المتحدة)



النتائج المقررة لعام 2023

النتيجة 1: تعزيز قدرات المدن على التعجيل بتنفيذ أهداف التنمية المستدامة عن طريق ربط السياسات القائمة على الأدلة بالاستثمارات

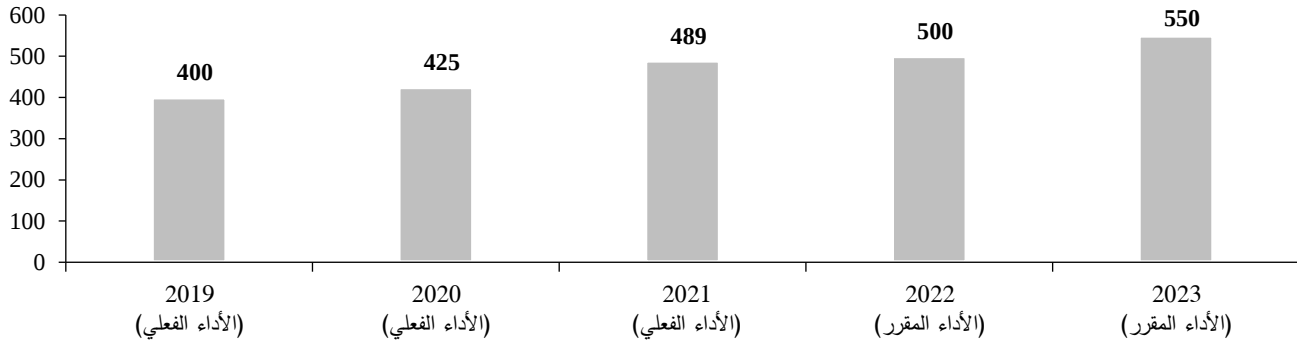
أداء البرنامج في عام 2021 والأداء المستهدف لعام 2023

15-45 ساهم عمل البرنامج الفرعي في قيام 489 مدينة باستخدام المؤشر الحضري ومنصة الرصد لمبادرة مدن أهداف التنمية المستدامة، وهو عدد فاق الهدف المقرر وهو 450 مدينة.

15-46 ويُعرض التقدم المحرز نحو تحقيق الهدف والأداء المستهدف لعام 2023 في مقياس الأداء أدناه (انظر الشكل السادس من الباب 15).

الشكل السادس من الباب 15

مقياس الأداء : عدد المدن التي تستخدم المؤشر الحضري ومنصة الرصد لمبادرة مدن أهداف التنمية المستدامة (عدد تراكمي)



النتيجة 2: اتباع نهج محوره الإنسان إزاء الابتكار الحضري والتكنولوجيات الرقمية والمدن الذكية وعمليات التوسع الحضري التي تعتمد على المدن

أداء البرنامج في عام 2021 والأداء المستهدف لعام 2023

15-47 ساهم عمل البرنامج الفرعي في قيام 5 حكومات محلية باعتماد التحول الرقمي المتمحور حول الإنسان واستراتيجيات المدن الذكية التي تعالج الفجوة الرقمية، وهو ما لم يشكل أداء مستوفياً للهدف المقرر المتمثل في 10 حكومات محلية. ولم يتحقق الهدف بسبب قيود السفر المفروضة بسبب جائحة كوفيد-19، مما تسبب في حصول تأخيرات في التنفيذ.

15-48 كما ساهم عمل البرنامج الفرعي في قيام 10 بلدان بتنفيذ مشاريع الابتكار الحضري القائمة على مواجهة التحديات، وهو ما شكل أداء مستوفياً للهدف المقرر.

15-49 ويُعرض التقدم المحرز نحو تحقيق الهدف والأداء المستهدف لعام 2023 في مقياس الأداء أدناه (انظر الجدول 15-3).

الجدول 15-3

مقياس الأداء

2019 (الأداء الفعلي)	2020 (الأداء الفعلي)	2021 (الأداء الفعلي)	2022 (الأداء المقرر)	2023 (الأداء المقرر)
دول أعضاء في جمعية موئل الأمم المتحدة تشير إلى إمكانات التكنولوجيات الرائدة والابتكار في مجال التنمية الحضرية المستدامة	10 مدن تستفيد من برنامج رئيسي للمدن الذكية المتمحورة حول الإنسان	قيام 5 حكومات محلية باعتماد التحول الرقمي المتمحور حول الإنسان واستراتيجيات المدن الذكية التي تعالج الفجوة الرقمية	قيام 20 سلطة محلية بتنفيذ استراتيجيات التحول الرقمي والمدن الذكية وتستفيد من الابتكارات التي تعالج الفجوة الرقمية	قيام 25 سلطة محلية بتنفيذ استراتيجيات التحول الرقمي والمدن الذكية وتستفيد من الابتكارات التي تعالج الفجوة الرقمية
		قيام 10 بلدان بتنفيذ مشاريع الابتكار الحضري القائمة على مواجهة التحديات		

النتيجة 3: خطط التنمية المكانية الإقليمية في إثيوبيا لتحسين الرخاء والتنمية الاجتماعية -
الاقتصادية المتوازنة

الخطة البرنامجية المقترحة لعام 2023

15-50 يقر البرنامج الفرعي بأن التوسع الحضري يؤدي في معظم البلدان النامية إلى تغيرات هائلة في التوزيع المكاني للأشخاص والموارد واستهلاك الأراضي. ومع ذلك، ففي العديد من البلدان، ولا سيما في العالم النامي، لا تسخر هذه الجوانب بشكل كافٍ لتحقيق التنمية المستدامة، وغالباً ما تفوق تحديات التوسع الحضري المكاسب الإنمائية. ولتسخير التوسع الحضري وتخفيف آثاره الخارجية السلبية، هناك حاجة إلى نهج منسق وتوجهات واضحة للسياسات العامة يواكبها تخطيط مكاني إقليمي يعزز أنظمة تعمل بشكل جيد للمدن وتحسين الروابط الريفية الحضرية. وقد بدأ البرنامج الفرعي برنامجاً مدته ثلاث سنوات لصياغة خطط التنمية المكانية الإقليمية في 10 مناطق في إثيوبيا من شأنها تيسير النمو الاقتصادي المحلي والإقليمي عند تنفيذها، من خلال شبكات الطرق المواتية، وتحديد أوجه استخدام الأراضي، وتطوير البنى التحتية. والدراسات الأساسية الأولية جارية في هذا الصدد.

الدروس المستخلصة والتغييرات المقررة

15-51 كان الدرس المستخلص بالنسبة للبرنامج الفرعي هو أهمية التخطيط المكاني الفعال لتنفيذ خطط التنمية الوطنية وضرورة تعزيز القدرات في هذا المجال. وعند تطبيق هذا الدرس، سيقوم البرنامج الفرعي ببناء قدرات مؤسسات التخطيط والتنمية الاقتصادية في 10 ولايات إقليمية في إثيوبيا ومساعدتها على صياغة وتنفيذ خطط التنمية المكانية الإقليمية. وستشمل هذه الخطط مخططات استخدام الأراضي وشبكات البنى التحتية الإقليمية التي تروم تحقيق رخاء أحسن وتنمية اجتماعية واقتصادية متوازنة، بما يتماشى مع أهداف التنمية الوطنية.

15-52 ويُعرض التقدم المتوقع نحو الهدف المتوخى في مقياس الأداء أدناه (انظر الجدول 15-4).

الجدول 15-4

مقياس الأداء

2019 (الأداء الفعلي)	2020 (الأداء الفعلي)	2021 (الأداء الفعلي)	2022 (الأداء المقرر)	2023 (الأداء المقرر)
-	-	تدعم السلطات الإقليمية في إثيوبيا إجراء الدراسات الاقتصادية والمكانية المحلية في 10 مناطق	تقوم السلطات الإقليمية بصياغة خطط التنمية المكانية الإقليمية	السلطات الإقليمية تصادق على 10 خطط للتنمية المكانية الإقليمية

المنجزات المستهدفة

15-53 يعرض الجدول 15-5 قائمة بجميع المنجزات المستهدفة للبرنامج الفرعي.

البرنامج الفرعي 2: المنجزات المستهدفة للفترة 2021-2023، حسب الفئة والفئة الفرعية

المقرر الفعلي المقرر المقرر
لعام 2021 لعام 2021 لعام 2022 لعام 2023

الفئة والفئة الفرعية

باء - توليد المعارف ونقلها			
29	29	48	50
مشاريع التعاون الميداني والتقني (عدد المشاريع)			
1			مشاريع بشأن الترابط المكاني، والسياسات الحضرية والأطر المكانية، والتخطيط والتصميم الحضريين، والروابط بين المناطق الحضرية الريفية، والتنمية العمرانية المتكاملة، وتخطيط المدن وتوسيعها وتصميمها
14	14	20	15
2			مشاريع بشأن الإنتاجية المكانية، والتنمية الاقتصادية المحلية، وتمويل المناطق الحضرية والبلديات، وتمويل الخدمات الأساسية والبنى التحتية في المناطق الحضرية
7	7	15	15
3			مشاريع بشأن أفضل الممارسات، ومراكز الامتياز، والشراكات بين الجامعات، ومؤشرات الازدهار، والتكنولوجيات الرائدة، والأطر القانونية وأطر الحوكمة من أجل تنمية المدن والمناطق تنمية مستدامة وشاملة ومبتكرة
8	8	13	20
39	39	66	66
الحلقات الدراسية وحلقات العمل والمناسبات التدريبية (عدد الأيام)			
4			حوارات سياسية وحلقات دراسية وحلقات عمل ومناسبات تدريبية عن الترابط المكاني، والتخطيط والتصميم الحضريين، وتخطيط المناطق الحضرية الكبرى، والروابط بين المناطق الحضرية الريفية، وتخطيط الإجراءات، والتخطيط الحضري والعمراني، والسياسات الحضرية الوطنية
25	25	44	44
5			مناسبات تدريبية وحلقات عمل عن استخدام تكنولوجيا المعلومات والاتصالات، والابتكار، والتكنولوجيات الرائدة، وأفضل الممارسات، والأطر القانونية وأطر الحوكمة، ومؤشرات الازدهار من أجل التنمية الحضرية المستدامة، وتنفيذ الخطة الحضرية الجديدة وأهداف التنمية المستدامة
6	6	21	21
6			مناسبات تدريبية وحلقات عمل بشأن الإنتاجية الحضرية، والتنمية الاقتصادية المحلية، وتمويل المناطق الحضرية والبلديات، والإدارة المالية العامة، والحوكمة المحلية
8	8	1	1
المنشورات (عدد المنشورات)			
2	2	2	2
7			تقارير وطنية عن المدن
2	2	2	2
11	11	30	30
المواد التقنية (عدد المواد)			
8			مواد تقنية عن الترابط المكاني، والتخطيط والتصميم الحضريين، وتخطيط المناطق الحضرية الكبرى، والروابط بين المناطق الحضرية الريفية، وتخطيط الإجراءات، والتخطيط الحضري والعمراني، والسياسات الحضرية الوطنية
5	5	10	10
9			مواد تقنية عن الإنتاجية المكانية، والتنمية الاقتصادية المحلية، وتمويل المناطق الحضرية والبلديات، وتمويل الخدمات الأساسية والبنى التحتية في المناطق الحضرية
3	3	10	10
10			مواد تقنية عن التكنولوجيات الرائدة والابتكار، وأفضل الممارسات، والأطر القانونية وأطر الحوكمة، ومؤشرات الازدهار من أجل التنمية الحضرية المستدامة، وتنفيذ الخطة الحضرية الجديدة وأهداف التنمية المستدامة
3	3	10	10

جيم - المنجزات المستهدفة الفنية

التشاور والمشورة والدعوة: تقديم الخدمات الاستشارية إلى 20 دولة من الدول الأعضاء بشأن السياسة الحضرية الوطنية، والروابط بين المناطق الحضرية الريفية، وتنمية الحواضر، والتنمية العمرانية، والرصد الحضري، وتمويل التنمية الحضرية المستدامة، والمدن الذكية، وأطر العمل التي تركز على القطاع الخاص.

قواعد البيانات والمواد الفنية الرقمية: قاعدة بيانات للسياسات الحضرية الوطنية التي تضم 159 بلداً؛ وخلاصة لدراسات حالات إفرادية بشأن الروابط بين المناطق الحضرية الريفية؛ وقاعدة البيانات العالمية للبلديات، التي تضم 50 بلداً و 109 مدن.

دال - المنجزات المستهدفة في مجال الاتصال

برامج التوعية والمناسبات الخاصة والمواد الإعلامية: كتيبات ونشرات وموجزات ومناسبات بشأن السياسة الحضرية الوطنية، والروابط بين المناطق الحضرية الريفية، وتنمية المناطق الحضرية الكبرى، والتنمية العمرانية، والرصد الحضري، وتمويل التنمية الحضرية المستدامة، والمدن الذكية، وأطر العمل التي تركز على القطاع الخاص.

العلاقات الخارجية والعلاقات مع وسائل الإعلام: البلاغات والبيانات الصحفية والمؤتمرات الصحفية وغيرها من مواد التواصل الموجهة لوسائل الإعلام والكيانات الخارجية الأخرى.

المنصات الرقمية ومحتوى الوسائط المتعددة: المحتوى الموجّه لوسائل التواصل الاجتماعي.

البرنامج الفرعي 3

تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية

الهدف

15-54 يمثل الهدف الذي يساهم هذا البرنامج الفرعي في تحقيقه في تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئات الحضرية من خلال الحد من انبعاثات غازات الدفيئة وتحسين نوعية الهواء، وتحسين الكفاءة في استخدام الموارد وحماية الأصول الإيكولوجية، والتكيف الفعال للمجتمعات المحلية والبنى التحتية مع تغير المناخ.

الاستراتيجية

15-55 للمساهمة في تحقيق هذا الهدف، سيقوم البرنامج الفرعي بما يلي:

- (أ) تقديم الدعم التقني لتنمية مدن منخفضة الانبعاثات، على نحو يتصدى للمخاطر المناخية المستجدة، والاستثمارات في مجال التكيف، وتوفير الخدمات الأساسية، وإدماج استراتيجيات التنمية المنخفضة الانبعاثات ونوعية الهواء في استراتيجيات التنقل الحضري والأماكن العامة والتنمية الحضرية؛
- (ب) تقديم المساعدة إلى الدول الأعضاء، بناء على طلبها، بشأن النهج المستدامة للإجراءات المتعلقة بالمناخ في المناطق الحضرية من خلال نقل المعارف وبناء القدرات وإسداء المشورة في مجال السياسات العامة والعمل مع الأقران في الشبكات الإقليمية؛
- (ج) توسيع نطاق تعاونه مع الدول الأعضاء لتوسيع البعد الحضري للمساهمات المحددة وطنياً وخطط التكيف الوطنية، وفي الوقت نفسه تعزيز قاعدة الأدلة؛
- (د) تشجيع الحلول لاتخاذ إجراءات متعلقة بالمناخ من أجل حماية البيئة في المناطق الحضرية وضواحيها، وإصلاح الأماكن العامة المفتوحة، وتعزيز الإدارة المتكاملة للنفايات الصلبة ومعالجة مسألة الحد من القمامة البلاستيكية البحرية من خلال إعداد الأدوات والمبادئ التوجيهية وكذلك المشاريع الميدانية؛
- (هـ) دعم وضع معايير الكفاءة في استخدام الطاقة والموارد الخاصة بالمباني وإدماج مبادئ الكفاءة في استخدام الطاقة والموارد في قوانين البناء والتخطيط الخاصة بكل بلد؛
- (و) تقديم المساعدة على صياغة السياسات والتشريعات، والتخطيط والتصميم الحضريين، والإدارة المتعددة المستويات، وأدوات التمويل، من خلال برنامج الرئيسي المعنون "نهض: مستوطنات تتسم بالقدرة على الصمود لفائدة فقراء

الحضر"، الذي يركز على حشد الاستثمارات لمعالجة القضايا المتعلقة بالقدرة على تحمل تغير المناخ التي تمس أهالي المدن الذين يعيشون في أوضاع هشّة؛

(ز) دعم تنفيذ المبادرات العالمية للتكيف مع تغير المناخ، مثل برنامج الدعم العالمي لخطط التكيف الوطنية، وشراكة المساهمات المحددة وطنياً التي تساهم في تنفيذ اتفاق باريس المتعلق بتغير المناخ؛

(ح) التشجيع على الأخذ بنهج متكامل للتنمية الاجتماعية - الاقتصادية، والقدرة على تحمل تغير المناخ والصمود على المستوى الصحي من خلال تقديم المشورة التقنية بشأن التكنولوجيات والعمليات وفرص الاستثمار في سياق جائحة كوفيد-19.

15-56 وسيساعد البرنامج الفرعي بذلك الدول الأعضاء على إحراز تقدم نحو أهداف التنمية المستدامة 1 و 5 و 6 و 7 و 8 و 9 و 10 و 11 و 12 و 13 و 14 و 15.

15-57 ومن المتوقع أن يسفر العمل المذكور أعلاه عما يلي:

- (أ) اتخاذ إجراءات متعلقة بالمناخ متعددة الأبعاد ووضع خطط بيئة حضرية من قبل المدن الشريكة، على نحو يحافظ على التنوع البيولوجي الحضري ويعيد تجديده ويُصلحه ويقلّل من تلوث الهواء والمياه؛
- (ب) حشد موارد مالية إضافية للتكيف مع تغير المناخ على الصعيدين الوطني ودون الوطني؛
- (ج) قيام المدن الشريكة والدول الأعضاء بوضع خطط للتعافي من جائحة كوفيد-19؛
- (د) إقامة مزيد من المدن والمستوطنات البشرية والمجتمعات المحلية المقاومة للمناخ والجوائح.

أداء البرنامج في عام 2021

تعزيز العمل المناخي المحلي من خلال الابتكار

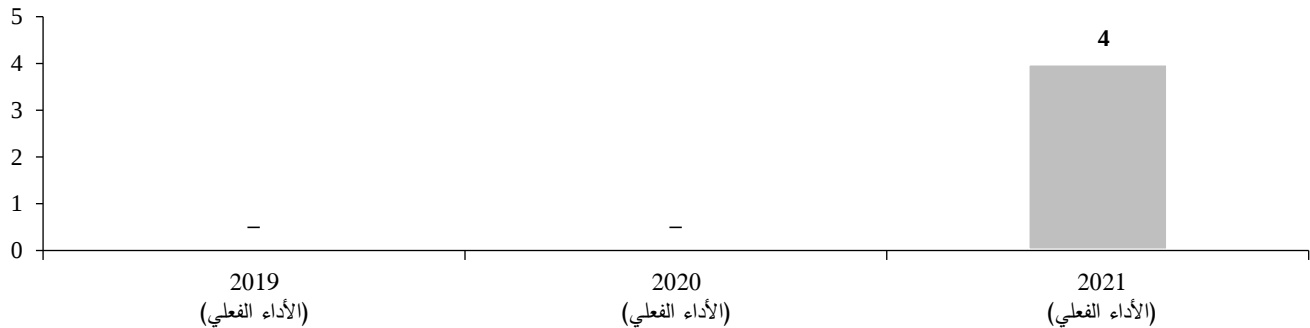
15-58 لتحقيق الأهداف المنصوص عليها في اتفاقية باريس، يتعين تسريع العمل المناخي المحلي بشكل كبير. وقد ساهم البرنامج الفرعي في تسريع الابتكار في العمل المناخي الحضري. ومع مجموعة واسعة من الشركاء الحكوميين الوطنيين والمحليين وأصحاب المصلحة الآخرين، انعقد 27 تجمعاً من تجمعات المفكرين الحضريين المعنية بالعمل المناخي، وهو ما أتاح مجالاً لتبادل النقد بين الباحثين الحضريين والمهنيين وصنّاع القرار.

15-59 واشترك مؤهل الأمم المتحدة والعهد العالمي لرؤساء البلديات من أجل المناخ والطاقة في استضافة مؤتمر مبادرة الابتكار من أجل المدن لعام 2021 (Innovate4Cities 2021)، الذي عُقد في الفترة من 11 إلى 15 تشرين الأول/أكتوبر 2021 تحت شعار "شراكات العلم والابتكار التي تساعد على إقامة مدن شاملة للجميع وقادرة على الصمود ولا أثر لها على المناخ"، برعاية مشتركة من الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، وبحضور مشاركين مسجلين من 159 دولة. ويُستَردّ بنتائج المؤتمر في العمل المناخي على مستوى المدن وفي مجالي البحث والابتكار للمساعدة على سد فجوة التنفيذ وإتاحة مثل هذه الابتكارات للممارسين في مجال التوسع الحضري. وللحفاظ على زخم الابتكار المناخي الحضري على المستوى المحلي، نظّم البرنامج الفرعي أول تحدٍّ للابتكار في المدن للمطابقة بين احتياجات الابتكار للمدن وقدرة المبتكرين. وفي البداية، اختيرت أربع مدن في أمريكا اللاتينية وأفريقيا وأوروبا، وقدم خبراء في هذا المجال حلولاً لمجموعة واسعة من التحديات لإرشاد القائمين على إعداد تدابير مبتكرة للتخفيف من تغير المناخ. وفي عام 2022، ستعمل المدن الأربع مع فريق عمل من الخبراء لبدء عملية التنفيذ.

15-60 ويُعرض التقدم المحرز نحو تحقيق الهدف والأداء المستهدف لعام 2023 في مقياس الأداء أدناه (انظر الشكل السابع من الباب 15).

الشكل السابع من الباب 15

مقياس الأداء : عدد المدن التي تضع تدابير مبتكرة للتخفيف من آثار تغير المناخ



النتائج المقررة لعام 2023

النتيجة 1: التعجيل باتخاذ الإجراءات المتعلقة بالمناخ في 16 مدينة وثمانية بلدان في أنحاء العالم

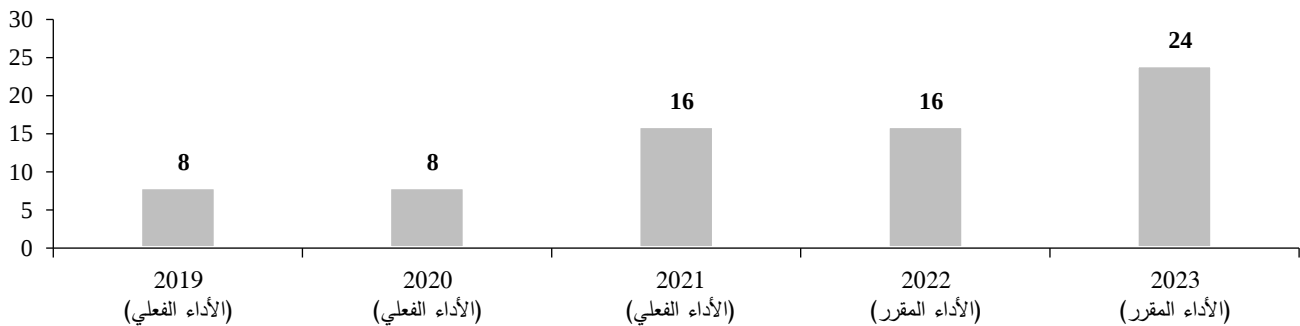
أداء البرنامج في عام 2021 والأداء المستهدف لعام 2023

15-61 ساهم عمل البرنامج الفرعي في قيام 16 مدينة بسن أطر قانونية لاستراتيجيات التنمية المنخفضة الانبعاثات، وهو ما شكل أداء مستوفياً للهدف المقرر.

15-62 ويُعرض التقدم المحرز نحو تحقيق الهدف والأداء المستهدف لعام 2023 في مقياس الأداء أدناه (انظر الشكل الثامن من الباب 15).

الشكل الثامن من الباب 15

مقياس الأداء : عدد المدن التي تسن أطراً قانونية لاستراتيجيات التنمية المنخفضة الانبعاثات بدعم من برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (عدد تراكمي)



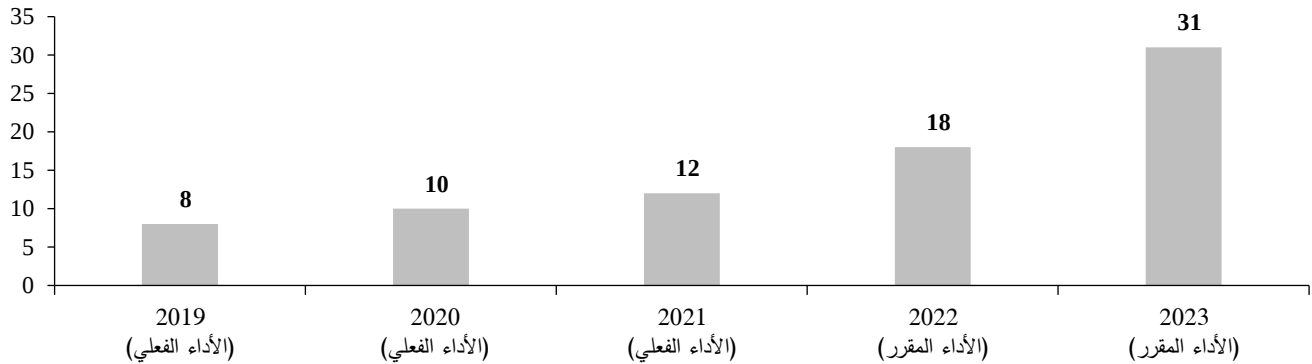
النتيجة 2: الإجراءات التشاركية المتعلقة بالقدرة على الصمود في المناطق الحضرية في أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى

أداء البرنامج في عام 2021 والأداء المستهدف لعام 2023

15-63 ساهم عمل البرنامج الفرعي في وضع 12 إطار عمل متميزاً للقدرة على الصمود في أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى، وهو ما لم يشكل أداء مستوفياً للهدف المقرر المتمثل في 14 إطاراً. ولم يتحقق الهدف بسبب التأخيرات التي شهدتها ثلاث مدن في التنفيذ بسبب المشاكل ذات الصلة بجائحة كوفيد-19. ويُعرض التقدم المحرز نحو تحقيق الهدف والأداء المستهدف لعام 2023 في مقياس الأداء أدناه (انظر الشكل التاسع من الباب 15).

الشكل التاسع من الباب 15

مقياس الأداء : عدد أطر العمل المتميزة للقدرة على الصمود التي وضعت في أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى (عدد تراكمي)



النتيجة 3: زيادة قدرة المجتمعات الحضرية على تحمل تغير المناخ في الأردن ولبنان

الخطة البرنامجية المقترحة لعام 2023

15-64 لقد كانت للأزمة في الجمهورية العربية السورية آثار إنسانية واجتماعية - اقتصادية وبيئية عميقة في سكان البلاد. والأردن ولبنان هما البلدان اللذان يستضيفان أكبر عدد من اللاجئين في العالم مقارنة بحجم سكانهما، وهما أكثر بلدان المنطقة معاناة من ندرة المياه، وهو التحدي الذي تقاوم بسبب تغير المناخ. ومراعاة لمواطن الضعف المتعلقة بتغير المناخ في مدن مختارة، وضع البرنامج الفرعي أطراً لرسم المخططات العامة الحضرية من أجل زيادة قدرة المجتمعات الحضرية على تحمل تغير المناخ.

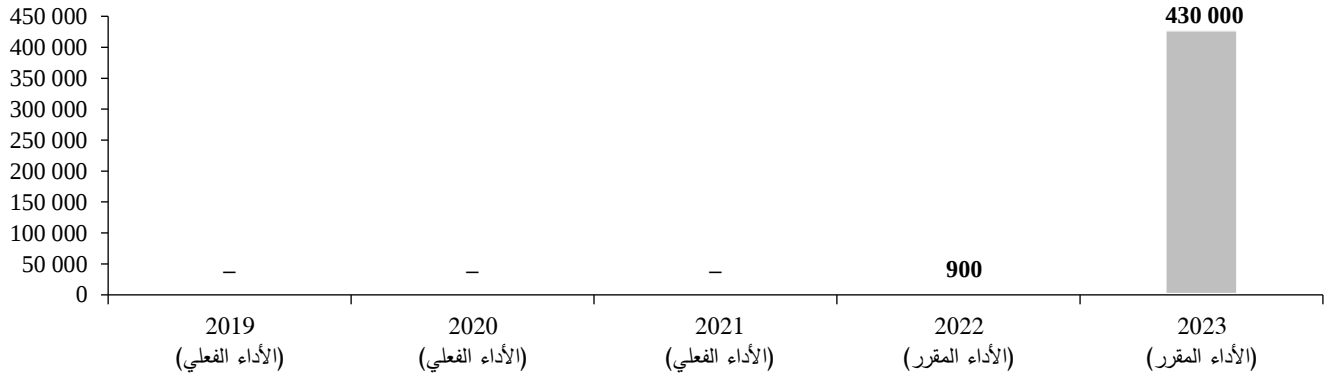
الدروس المستخلصة والتغييرات المقررة

15-65 كان الدرس المستخلص بالنسبة للبرنامج الفرعي هو أن اعتماد نهج قائم بذاته لمقاومة تغير المناخ دون دمج الأبعاد البيئية والاجتماعية والاقتصادية أوسع فيه لن يكون على نفس القدر من الفعالية. وعند تطبيق الدرس، سيصمم البرنامج الفرعي نظاماً شاملاً للتكيف مع تغير المناخ يُدمج في المخططات العامة الحضرية ويستخدم العديد من التدابير التكميلية التي يمكن أن تيسر تحقيق النمو الاقتصادي وإيجاد فرص العمل، وتعزيز الإدماج والتماسك الاجتماعي، وتعزيز التوسع الحضري المستدام. وكجزء من هذه الجهود، سيعمل البرنامج الفرعي على بناء قدرات البلديات والمجتمعات المحلية المستهدفة على تشغيل نظم لتجميع مياه الأمطار، ونظم لمعالجة المياه الرمادية وإعادة استخدامها، وتجريب الزراعة المستديمة، ونظم الري ذات الكفاءة في استخدام المياه التي تستعمل المياه المعالجة.

15-66 ويُعرض التقدم المتوقع نحو الهدف المتوخى في مقياس الأداء أدناه (انظر الشكل العاشر من الباب 15).

الشكل العاشر من الباب 15

مقياس الأداء : عدد الأشخاص في الأردن والجمهورية العربية السورية ولبنان الذين استفادوا من إجراءات التكيف مع تغير المناخ المحددة من خلال عملية وضع المخططات العامة



المنجزات المستهدفة

67-15 يعرض الجدول 6-15 قائمة بجميع المنجزات المستهدفة للبرنامج الفرعي.

الجدول 6-15

البرنامج الفرعي 3: المنجزات المستهدفة للفترة 2021-2023، حسب الفئة والفئة الفرعية

المقرر الفعلي المقرر المقرر
لعام 2021 لعام 2021 لعام 2022 لعام 2023

الفئة والفئة الفرعية

باء - توليد المعارف ونقلها

22	15	32	32	مشاريع التعاون الميداني والتقني (عدد المشاريع)
				1 - مشاريع بشأن تحسين نوعية الهواء في المناطق الحضرية، والبيئة الحضرية، والتخفيف من آثار تغير المناخ، وزيادة فرص الوصول إلى الخدمات الأساسية الخفيفة الانبعاثات، والبنى التحتية والمباني الأكثر استدامة
2	2	4	4	
				2 - تحسين السياسات والصكوك القانونية والخطط والاستراتيجيات المتعلقة بتحسين نوعية الهواء في المناطق الحضرية، والبيئة الحضرية، والتخفيف من آثار تغير المناخ، والخدمات الأساسية الخفيفة الانبعاثات، والبنى التحتية والمباني الأكثر استدامة
1	1	3	3	
				3 - مشاريع بشأن بناء قدرة المجتمعات المحلية والبنى التحتية على الصمود والتكيف مع تغير المناخ، والحد من مخاطر الكوارث
10	6	11	11	
				4 - مشاريع بشأن تكيف المجتمعات المحلية والبنى التحتية بشكل فعال مع تغير المناخ، مع الاسترشاد بعمليات تشاركية، وتقييم مواطن الضعف على الصعيد المحلي، وجمع البيانات بسبل مبتكرة (أي الاستشعار عن بُعد) ومعالجتها
6	3	6	6	
				5 - مشاريع بشأن إدارة البيئة الحضرية وإصلاحها، وحماية التنوع البيولوجي، والاقتصاد الدائري، وخدمات النظم الإيكولوجية
1	1	4	4	
				6 - مشاريع بشأن تحسين إدارة الموارد الحضرية والكفاءة في استخدامها، بما في ذلك الاقتصاد الدائري، والاستخدام الفعال للأراضي الحضرية، وتوفير الخدمات والإدارة المستدامة للمياه والنفايات، وتشجيع الطاقة النظيفة والكفاءة في استخدام الطاقة
2	2	4	4	

43	38	100	100	الحلقات الدراسية وحلقات العمل والمناسبات التدريبية (عدد الأيام)
				7 - حلقات دراسية وحلقات عمل ومناسبات تدريبية للجهات الشريكة والفئات التي تعيش في أوضاع هشة (في المستوطنات العشوائية على سبيل المثال) بشأن التخفيف من آثار تغير المناخ ونوعية الهواء والخدمات الأساسية الخفيفة الانبعاثات
10	10	35	35	
				8 - حلقات دراسية وحلقات عمل ومناسبات تدريبية بشأن التكيف الفعال للمجتمعات المحلية والبنى التحتية مع تغير المناخ
25	25	55	55	
				9 - حلقات دراسية وحلقات عمل ومناسبات تدريبية بشأن نماذج المدن المستدامة وتطبيقها، والتخطيط المستدام للبنى التحتية والمناطق الحضرية
5	—	5	5	
				10 - دورات تدريبية بشأن الأبعاد البيئية والمناخية ورصد أهداف التنمية المستدامة في المناطق الحضرية
3	3	5	5	
3	3	3	3	المنشورات (عدد المنشورات)
1	1	1	1	11 - منشور بشأن التخفيف من آثار تغير المناخ ونوعية الهواء
				12 - منشور بشأن التكيف الفعال لمجتمعات الأحياء الفقيرة وغيرها من المجتمعات الحضرية التي تعيش في أوضاع هشة في الأحياء الحضرية، والبنى التحتية، مع تغير المناخ
1	1	1	1	
				13 - منشور بشأن تحسين الخدمات الحضرية الخفيفة الانبعاثات والكفاءة في استخدام الموارد (مثل التركيز على الابتكارات التكنولوجية)
1	1	1	1	
5	5	12	12	المواد التقنية (عدد المواد)
				14 - المواد التقنية المتعلقة بتحسين الكفاءة في استخدام الموارد وحماية الثروات الإيكولوجية، بما في ذلك المواد القطاعية
1	1	2	2	
				15 - المواد التقنية المتعلقة بالتخفيف من آثار تغير المناخ ونوعية الهواء
1	1	3	3	
				16 - المواد التقنية التي تتناول الإجراءات المتعلقة بالمناخ أو الخدمات الأساسية أو البيئة في المستوطنات البشرية
1	1	3	3	
				17 - المواد التقنية المتعلقة بالمبادئ التوجيهية والخطط وآليات التنسيق والاستراتيجيات الوطنية والإقليمية والمحلية المعنية بالإجراءات المتعلقة بالمناخ، والبيئة الحضرية، والنظم الإيكولوجية والتنوع البيولوجي، والثروات الإيكولوجية، وخدمات النظم الإيكولوجية
1	1	2	2	
				18 - المواد التقنية المتعلقة بتحسين الخدمات الحضرية الخفيفة الانبعاثات، والكفاءة في استخدام الموارد، والحلول (الكهربائية) المتعلقة بالتنقل والبنى التحتية (بما في ذلك الرصد)
1	1	2	2	
جيم - المنجزات المستهدفة الفنية				
التشاور والمشورة والدعوة: تقديم الخدمات الاستشارية إلى 16 من الدول الأعضاء بشأن خفض انبعاثات غازات الدفيئة في المناطق الحضرية من أجل التخفيف من آثار تغير المناخ والتكيف معه، وتحسين نوعية الهواء والخدمات الحضرية الخفيفة الانبعاثات، وتحسين الكفاءة في استخدام الموارد وحماية الثروات الإيكولوجية.				
قواعد البيانات والمواد الفنية الرقمية: قواعد بيانات عن المواضيع ذات الصلة بالمناخ - أو البيئة - في المناطق الحضرية، ومواد رقمية فنية (أي عمليات محاكاة) عن خفض انبعاثات غازات الدفيئة وتحسين نوعية الهواء، بما فيها قاعدة بيانات عن المبادرات المناخية في رواندا، وتحليل المخاطر ونقاط الضعف في جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، ومجموعة حلول لوسائل النقل الكهربائية.				
دال - المنجزات المستهدفة في مجال الاتصال				
برامج التوعية والمناسبات الخاصة والمواد الإعلامية: كتيبات وحملات ومناسبات بشأن خفض انبعاثات غازات الدفيئة وتحسين نوعية الهواء، وتحسين الكفاءة في استخدام الموارد وحماية الأصول الإيكولوجية، والتكيف الفعال للمجتمعات المحلية والبنى التحتية مع تغير المناخ.				
العلاقات الخارجية والعلاقات مع وسائل الإعلام: مقالات عن خفض انبعاثات غازات الدفيئة وتحسين نوعية الهواء، وتحسين الكفاءة في استخدام الموارد وحماية الأصول الإيكولوجية، والتكيف الفعال للمجتمعات المحلية والبنى التحتية مع تغير المناخ.				
المنصات الرقمية ومحتوى الوسائط المتعددة: مواقع شبكية ومحتوى لحسابات وسائل التواصل الاجتماعي والوسائط المتعددة عن خفض انبعاثات غازات الدفيئة وتحسين نوعية الهواء، وتحسين الكفاءة في استخدام الموارد وحماية الأصول الإيكولوجية، والتكيف الفعال للمجتمعات المحلية والبنى التحتية مع تغير المناخ.				

البرنامج الفرعي 4

العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها

الهدف

15-68 الهدف الذي يسهم هذا البرنامج الفرعي في تحقيقه هو تعزيز تدابير منع الأزمات الحضرية والتصدي لها، وتعزيز الإدماج الاجتماعي والمجتمعات المحلية الشاملة للجميع، وتحسين مستويات المعيشة وإدماج المهاجرين واللّاجئين والمشردين داخليا والعائدين.

الاستراتيجية

15-69 للإسهام في تحقيق هذا الهدف، سيقوم البرنامج الفرعي بما يلي:

- (أ) إشراك برامج تشغيلية شاملة وجامعة وقائمة على المشاركة داخل البلد للتصدي للأزمات التي تؤثر على جميع أفراد المجتمع المحلي، بمن في ذلك الأفراد الذين يعيشون في ظروف هشّة؛ وإدارة الأراضي على نحو ملائم للغرض المنشود من أجل ضمان الحياة للجميع في المناطق المتضررة من الأزمات، مع دعم التدابير المتعلقة بالأطر الحضرية الوطنية التي تعتمد نهج شاملة للإدارة والتخطيط الحضريين؛
- (ب) دعم الدول الأعضاء في تنفيذ نهج للتعافي تكون شاملة وقائمة على الأدلة ومستدامة، مثل إطار تعافي المناطق الحضرية في حالات ما بعد النزاع لدعم استعادة القدرة على الصمود في المناطق الحضرية، وتطبيق النهج القائمة على المناطق والعمليات التشاركية الشاملة للمجتمع المحلي والمنطقة من القاعدة، مع ضمان التمثيل على أساس العمر ونوع الجنس والتنوع؛
- (ج) بناء قدرات الجهات الفاعلة الوطنية والإقليمية والمحلية لزيادة التماسك الاجتماعي بين المجتمعات المحلية، والحد من التمييز وكراهية الأجانب في ظل الاحترام الكامل لحقوق الإنسان في حالات الأزمات في المناطق الحضرية؛
- (د) إعطاء الأولوية لتحسين مستويات المعيشة وإدماج المهاجرين واللّاجئين والمشردين داخليا والعائدين من خلال توفير الخبرة في مجال الاستجابة للأزمات في المناطق الحضرية ودعم وضع استراتيجيات للتنمية الحضرية المتكاملة تلبي احتياجات كل من المجتمعات المضيفة والنازحين، بما يدعم أيضا برنامج عمل الأمين العام بشأن التشرد الداخلي؛
- (هـ) تعزيز التوجيه المعياري والدعم التنفيذي المقدمين من موئل الأمم المتحدة في سياقات التشرد في المناطق الحضرية والريفية بشأن الأثر القائم على الأدلة للهجرة والنزوح على الحضرنة، في إطار البرنامج الرئيسي المعنون "مدن شاملة للجميع: تعزيز الآثار الإيجابية للهجرة الحضرية"؛
- (و) وضع استراتيجيات محلية تقوم على الأدلة للحد من مخاطر الكوارث وزيادة القدرة على الصمود أمامها، متشيا مع إطار سنداي للحد من مخاطر الكوارث للفترة 2015-2030، وتنفيذ استراتيجيات للحد من مخاطر الكوارث وزيادة القدرة على الصمود أمامها؛
- (ز) بلورة وتحسين منهجية التوصيف الحضري والأطر والأدوات ونهج التعافي الخاصة بالمناطق الحضرية، مع دعم تنفيذها على المستوى المحلي وحشد شبكات الجهات صاحبة المصلحة في المناطق الحضرية وتكملة العمل الذي يقوده البنك الدولي والاتحاد الأوروبي وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي على الصعيد الوطني؛

- (ح) العمل مع المدن والمستوطنات العشوائية داخل المدن والمناطق الريفية، من خلال الأنشطة المعيارية والتنفيذية، على بناء القدرة على مواجهة مجموعة واسعة من التهديدات، منها حالات الطوارئ الصحية، وإدراج تعافي المناطق الحضرية في الاستراتيجيات الوطنية للتعافي من جائحة كوفيد-19.
- 70-15 ولدى القيام بذلك، سيساعد البرنامج الفرعي الدول الأعضاء على إحراز تقدم نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة 1 و 5 و 8 و 9 و 10 و 11 و 13 و 16.
- 71-15 ومن المتوقع أن يفضي العمل المذكور أعلاه إلى ما يلي:
- (أ) زيادة نسبة أفراد المجتمعات المحلية المتضررة من الأزمات المشاركين في صنع القرارات المحلية فيما يتعلق بمشاريع إعادة الإعمار وتحسين الإدماج الاجتماعي، وتعزيز حيافة الأراضي، وتحسين فرص الحصول على السكن اللائق والخدمات الأساسية؛
- (ب) زيادة عدد المدن التي تتاح فيها تدريجياً للاجئين والمهاجرين والمشردين داخليا والعائدين والمجتمعات المضيفة إمكانية الحصول على الحياة المضمونة، والخدمات الأساسية والاجتماعية المستدامة، والسكن اللائق، والسلامة، والأمن؛
- (ج) الحد من المخاطر المتعددة الأبعاد وزيادة الحماية للفئات التي تعيش في أوضاع هشّة في المدن؛
- (د) تعزيز نظم التحليل واتخاذ القرارات بشأن البنى التحتية القادرة على الصمود على مستوى المدن، ولا سيما في حالات الأزمات.

الأداء البرنامجي في عام 2021

- تحسين فرص حصول النساء والفتيات المشرديات داخليا في شمال موزامبيق على مساكن مستدامة وقادرة على الصمود
- 72-15 قدم البرنامج الفرعي حلاً إسكانية شاملة ومستدامة للنساء والفتيات المشرديات المتضررات من الأزمة الإنسانية في المنطقة، بالتعاون مع حكومة موزامبيق (وكالة التنمية المتكاملة في الشمال، ومقاطعة كابو ديلغادو، ووزارة الشؤون الجنسانية والشباب والعمل الاجتماعي، والسلطات المحلية).
- 73-15 وفي قرية ماروكاني، بدأ البرنامج الفرعي، بالشراكة مع هيئة الأمم المتحدة للمرأة، مشروعاً تجريبياً للتعافي مدته سنة واحدة، استهدف 50 أسرة تعيلها نساء. واستُخدم نموذج مجتمعي لتخطيط المستوطنات البشرية وإدارتها كجزء من برنامج للقدرة على الصمود والتكامل الاجتماعي، يساعد في إعادة بناء المساكن من خلال التدريب والإشراف وتوفير المواد. وقد أدى توفير هذه الفرصة للحصول على المأوى والعمل اللائق إلى دعم النساء في التغلب على بعض مواطن الضعف الإضافية الناجمة عن جائحة كوفيد-19. وللمساعدة على زيادة التخفيف من آثار الجائحة، دعم البرنامج الفرعي السلطات البلدية في جميع أنحاء موزامبيق، بما في ذلك كابو ديلغادو، في زيادة فرص الحصول على الخدمات الأساسية.
- 74-15 ويُعرض التقدم المحرز صوب تحقيق الهدف ضمن مقياس الأداء المبين أدناه (انظر الجدول 15-7).

2019 (الأداء الفعلي)	2020 (الأداء الفعلي)	2021 (الأداء الفعلي)
-	-	50 أسرة تعيلها نساء ولديها قدرات معززة في مجال إعادة بناء المساكن القادرة على الصمود، مما يتيح المأوى والعمالة

النتائج المقررة لعام 2023

النتيجة 1: مدن شاملة للجميع: تعزيز الآثار الإيجابية للهجرة الحضرية

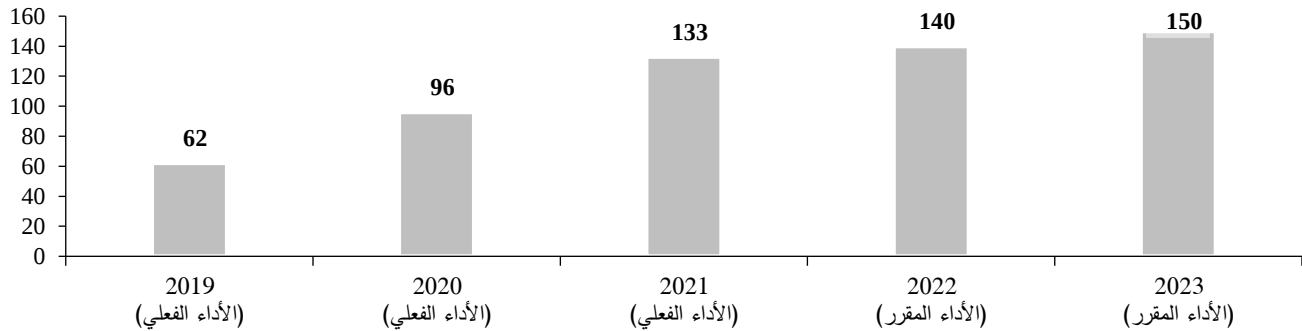
الأداء البرنامجي في عام 2021 والأداء المستهدف لعام 2023

15-75 أسهم عمل البرنامج الفرعي في قيام 133 مدينة بتطبيق تكنولوجيات التخطيط التشاركي، وهو ما شكل أداء مستوفيا للهدف المقرر.

15-76 ويُعرض التقدم المحرز صوب تحقيق الهدف والأداء المستهدف لعام 2023 ضمن مقياس الأداء المبين أدناه (انظر الشكل الحادي عشر من الباب 15).

الشكل الحادي عشر من الباب 15

مقياس الأداء: عدد المدن التي تطبق منهجيات التخطيط التشاركي (العدد التراكمي)



النتيجة 2: نهج جديد لتعزيز قدرة المدن على الصمود

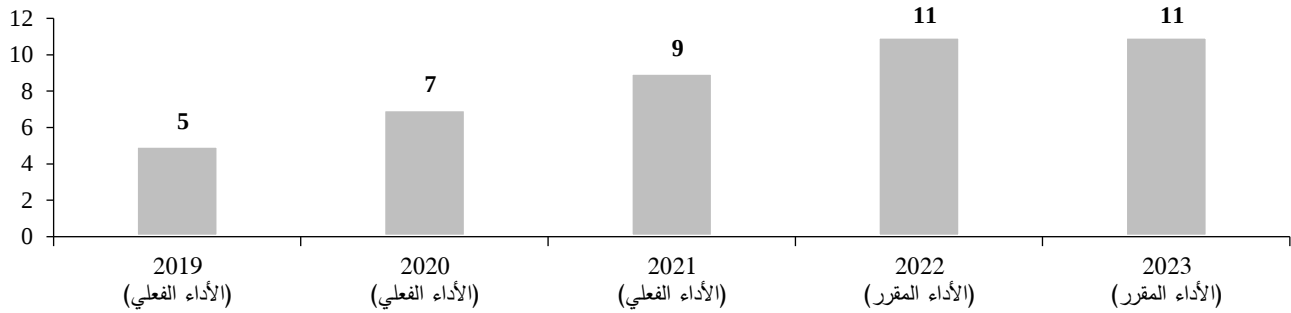
الأداء البرنامجي في عام 2021 والأداء المستهدف لعام 2023

15-77 أسهم عمل البرنامج الفرعي في تنفيذ تسع مدن للبرنامج العالمي لقدرة المدن على الصمود، وهو ما شكل أداء مستوفيا للهدف المقرر.

15-78 ويُعرض التقدم المحرز صوب تحقيق الهدف والأداء المستهدف لعام 2023 ضمن مقياس الأداء المبين أدناه (انظر الشكل الثاني عشر من الباب 15).

الشكل الثاني عشر من الباب 15

مقياس الأداء : عدد المدن التي تنفذ البرنامج العالمي لقدرة المدن على الصمود (العدد التراكمي)



النتيجة 3: تعزيز تعافي المناطق الحضرية وقدرتها على الصمود وتحسين فرص الحصول على الخدمات الأساسية في الجمهورية العربية السورية

الخطة البرنامجية المقترحة لعام 2023

15-79 يستهدف إطار تعافي المناطق الحضرية لموئل الأمم المتحدة الذي وضعه البرنامج الفرعي في المقام الأول الأحياء التي تستضيف الفئات التي تعيش في أوضاع هشة، وتترتب عليه ثلاث نتائج رئيسية هي: تطوير تعافي المناطق الحضرية القائم على المناطق والأحياء، بما في ذلك تحسين الوصول المادي إلى الأماكن العامة؛ واستعادة الخدمات الأساسية والاجتماعية، ولا سيما المياه والصرف الصحي وإدارة النفايات الصلبة؛ وتحسين واستدامة قدرة المجتمع المحلي على الصمود والتماسك الاجتماعي. وقد طبق الإطار في مدينتي درعا ودير الزور اللتين تضررتا بشدة في الجمهورية العربية السورية كجزء من برنامج مشترك بشأن القدرة على الصمود في المناطق الحضرية والريفية نفذته ست وكالات تابعة للأمم المتحدة (منظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة، وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي، وصندوق الأمم المتحدة للسكان، وموئل الأمم المتحدة، ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة، وبرنامج الأغذية العالمي). ويشمل المستفيدون المباشرون من التدخلات أكثر من 55 000 عائد، ونحو 10 000 من اللاجئين الفلسطينيين في مخيم وكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى وحوالي 39 000 من المشردين داخليا.

الدروس المستفادة والتغيرات المقررة

15-80 تمثلت الدروس المستفادة من البرنامج الفرعي في الحاجة إلى كفاءة عمليات تشاركية، مدعومة بتأييد المجتمعات المحلية، لتعزيز التماسك الاجتماعي بين مختلف الفئات، والحاجة إلى اتباع نهج مرن إزاء البرمجة يمكن أن يستجيب للتطورات في السياق الأمني. ومن خلال تطبيق هذا الدرس، سيزيد البرنامج الفرعي من تواصله مع المجتمعات المحلية لكفاءة استمرار التنفيذ وكفاءة إجراء أي تعديلات مطلوبة على البرمجة بمشاركة السلطات البلدية والمجتمعات المحلية.

15-81 ويُعرض التقدم المتوقع صوب تحقيق الهدف ضمن مقياس الأداء المبين أدناه (انظر الجدول 15-8).

الجدول 8-15

مقياس الأداء

2019 (الأداء الفعلي)	2020 (الأداء الفعلي)	2021 (الأداء الفعلي)	2022 (الأداء المقرر)	2023 (الأداء المقرر)
-	-	دعم السلطات البلدية والمجتمعات المحلية لوضع خطط عمل الأحياء لتسعة أحياء في مدينتين من مدن الجمهورية العربية السورية ووضع خطط لإعادة تأهيل خدمات المياه والصرف الصحي وإدارة النفايات	تحسين الوصول المادي إلى أربعة أحياء في مدينتين من مدن الجمهورية العربية السورية ووضع خطط لإعادة تأهيل خدمات المياه والصرف الصحي وإدارة النفايات	إعادة تأهيل تسعة أحياء وتحسين فرص الحصول على الخدمات الأساسية في مدينتين من مدن الجمهورية العربية السورية

المنجزات المستهدفة

82-15 يعرض الجدول 9-15 جميع منجزات البرنامج الفرعي المستهدفة.

الجدول 9-15

البرنامج الفرعي 4: المنجزات المستهدفة للفترة 2021-2023، حسب الفئة والفئة الفرعية

الفئة والفئة الفرعية	لعام 2019	لعام 2019	لعام 2020	لعام 2021	المقرر الفعلي المقرر المقرر
باء - توليد المعارف ونقلها					
مشاريع التعاون الميداني والتقني (عدد المشاريع)	31	31	19	21	
1 - مشاريع بشأن تعزيز الإدماج الاجتماعي وتحقيق تماسك المجتمعات المحلية	10	10	8	8	
2 - مشاريع بشأن تحسين مستويات المعيشة وإدماج المهاجرين واللجئين والنازحين داخليا	11	11	5	7	
3 - مشاريع بشأن تعزيز قدرة البيئة المبنية والبنية التحتية على الصمود	10	10	6	6	
الحلقات الدراسية وحلقات العمل والمناسبات التدريبية (عدد الأيام)	45	45	31	31	
4 - حلقات دراسية وحلقات عمل ومناسبات تدريبية عن تعزيز الإدماج الاجتماعي وتحقيق تماسك المجتمعات المحلية	18	18	12	12	
5 - حلقات دراسية وحلقات عمل ومناسبات تدريبية عن تحسين مستويات المعيشة وإدماج المهاجرين واللجئين والنازحين داخليا	13	13	8	8	
6 - حلقات دراسية وحلقات عمل ومناسبات تدريبية عن تعزيز قدرة البيئة المبنية والبنية التحتية على الصمود	14	14	11	11	
المنشورات (عدد المنشورات)	2	2	2	2	
7 - منشور عن تحسين مستويات المعيشة وإدماج المهاجرين واللجئين والنازحين داخليا	1	1	1	1	

المقرر الفعلي المقرر المقرر
لعام 2019 لعام 2019 لعام 2020 لعام 2021

الفئة والفئة الفرعية

1	1	1	1	8 - منشور عن تعزيز قدرة البيئة المبنية والبنية التحتية على الصمود
6	6	9	9	المواد التقنية (عدد المواد)
2	2	3	3	9 - مواد تقنية عن تعزيز الإدماج الاجتماعي وتحقيق تماسك المجتمعات المحلية
2	2	3	3	10 - مواد تقنية عن تحسين مستويات المعيشة وإدماج المهاجرين واللّاجئين والنازحين داخليا
2	2	3	3	11 - مواد تقنية عن تعزيز قدرة البيئة المبنية والبنية التحتية على الصمود

جيم - المنجزات المستهدفة الفنية

التشاور والمشورة والدعوة: تقديم الخدمات الاستشارية إلى الدول الأعضاء بشأن التخفيف من حدة الأزمات الحضرية والاستجابة لها، وبشأن تعزيز قدرة المدن على الصمود في مواجهة التهديدات المتعددة الأخطار، بما في ذلك الأزمات المتصلة بالهجرة والتشرد.

قواعد البيانات والمواد الفنية الرقمية: منصة بيانات عن الهجرة الحضرية.

دال - المنجزات المستهدفة في مجال الاتصال

برامج التوعية والمناسبات الخاصة والمواد الإعلامية: مواد إعلامية عالمية وإقليمية، وكتيبات، ومنشورات، ومواد على الإنترنت للتوعية بالبرنامج الرئيسي لموئل الأمم المتحدة المعني بالهجرة والذي يركز على الإدماج الاجتماعي والتصدي للهجرة والتشرد، على الصعيدين العالمي والإقليمي/القطري، مع التركيز على الشراكات القائمة والاستجابات الشاملة من خلال استخدام مختلف الأدوات المتعلقة بحقوق السكن وملكية الأراضي والتخطيط المكاني والإسكان والحوكمة الحضرية.

المنصات الرقمية ومحتوى الوسائط المتعددة: إعداد محتوى لأغراض حسابات وسائل التواصل الاجتماعي والمدونات والمواقع الإلكترونية المتعلقة بالإدماج الاجتماعي والاقتصادي للمهاجرين واللّاجئين والمشردين داخليا والعائدين في سياقات الأزمات الحضرية.

باء - الاحتياجات المقترحة من الموارد المتصلة بالوظائف والموارد غير المتصلة بالوظائف لعام 2023 لمحة عامة

83-15 ترد في الجداول 10-15 إلى 12-15 الموارد المقترحة في إطار الميزانية العادية لعام 2023، بما في ذلك تفاصيل التغيرات في الموارد، حسب الاقتضاء.

الجدول 10-15

الباب عموماً: تطور الموارد المالية حسب وجه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

وجه الإنفاق	نفقات عام 2021	اعتمادات عام 2022	التعديلات الفنية	الولايات الجديدة/ الموسعة	التغيرات		تقديرات عام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)
					الأخرى	المجموع	
الموارد المتصلة بالوظائف	11 341,2	11 403,8	-	-	1 287,0	1 287,0	12 690,8
تكاليف الموظفين الأخرى	111,1	550,0	(239,6)	-	-	(239,6)	310,4
الضيافة	-	3,1	-	-	-	-	3,1
الخبراء الاستشاريون	197,4	214,9	(114,8)	69,0	-	(45,8)	169,1
الخبراء	-	89,3	(32,0)	-	-	(32,0)	57,3
سفر الممثلين	-	42,3	(42,3)	-	-	(42,3)	-
سفر الموظفين	76,4	105,4	(10,1)	-	-	(10,1)	95,3
الخدمات التعاقدية	269,8	550,9	(123,8)	-	22,9	(100,9)	450,0
مصروفات التشغيل العامة	245,2	199,9	-	-	25,9	25,9	225,8
اللوازم والمواد	6,3	15,8	-	-	2,1	2,1	17,9
الأثاث والمعدات	214,4	47,6	-	-	28,0	28,0	75,6
المنح والمساهمات	67,6	52,8	(52,8)	-	-	(52,8)	-
المجموع	12 529,4	13 275,8	(615,4)	69,0	1 365,9	819,5	14 095,3

ملاحظة: تُستخدم المختصرات التالية في الجداول والأشكال: خ ع (ر أ) = فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)؛ ر م = الرتبة المحلية؛ و أ ع = وكيل الأمين العام.

الجدول 11-15

الباب عموماً: الوظائف المقترحة والتغيرات في الوظائف لعام 2023

(عدد الوظائف)

العدد	الرتبة
75	1 و أ ع، 1 مد-2، 4 مد-1، 9 ف-5، 17 ف-4، 14 ف-3، 5 ف-1/2، 2 خ ع (ر أ)، 22 ر م
7	1 ف-3 في إطار أجهزة تقرير السياسات 2 ف-4 في إطار التوجيه التنفيذي والإدارة 2 ف-4 في إطار البرنامجين الفرعيين 3 و 4 1 مد-1 و 1 ر م في إطار الدعم البرنامجي
82	1 و أ ع، 1 مد-2، 5 مد-1، 9 ف-5، 21 ف-4، 15 ف-3، 5 ف-1/2، 2 خ ع (ر أ)، 23 ر م

الجدول 12-15

الباب عموماً: الوظائف المقترحة حسب الفئة والرتبة

(عدد الوظائف)

المقترح لعام 2023	المعتمد لعام 2022	التغيرات	الفئة والرتبة
المجموع	التعديلات الفنية	الولايات الجديدة/الموسعة	التغيرات الأخرى
1	1	—	—
1	1	—	—
5	4	—	1
9	9	—	—
21	17	—	4
15	14	—	1
5	5	—	—
57	51	—	6
2	2	—	—
23	22	—	1
25	24	—	1
82	75	—	7

15-84 وترد تفاصيل إضافية عن توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 في الجداول من 15-13 إلى 15-15 وفي الشكل الثالث عشر من الباب 15.

15-85 وعلى النحو المبين في الجدولين 13-15 (1) و 14-15 (1)، تبلغ الموارد الإجمالية المقترحة لعام 2023 ما قدره 14 095 300 دولار قبل إعادة تقدير التكاليف، مما يعكس زيادة صافية قدرها 819 500 دولار (أو 6,2 في المائة) مقارنة بالاعتماد المخصص لعام 2022. وتأتي التغييرات في الموارد نتيجة ثلاثة عوامل هي: (أ) التعديلات الفنية؛ (ب) الولايات الجديدة والموسعة؛ (ج) التغييرات الأخرى. ويغطي مستوى الموارد المقترحة تكاليف تنفيذ الولايات تنفيذًا تامًا يتسم بالكفاءة والفعالية.

الجدول 13-15

الباب عموماً: تطور الموارد المالية حسب مصدر التمويل والعنصر والبرنامج الفرعي

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(1) الميزانية العادية

العنصر/البرنامج الفرعي	نفقات عام 2021	اعتمادات عام 2022	التعديلات الفنية	الولايات الجديدة/ الموسعة	التغييرات		النسبة المئوية	تقديرات عام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)
					الأخرى	المجموع		
ألف - أجهزة تقرير السياسات	622,4	585,2	-	-	187,4	187,4	32,0	772,6
باء - التوجيه التنفيذي والإدارة	1 451,5	1 491,5	-	-	431,3	431,3	28,9	1 922,8
جيم - برنامج العمل								
1 - الحد من التفاوت المكاني والفقر في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل	2 082,7	2 430,3	(149,5)	69,0	0,2	(80,3)	(3,3)	2 350,0
2 - تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق	2 516,6	2 736,0	(156,1)	-	(0,9)	(157,0)	(5,7)	2 579,0
3 - تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية	2 539,5	2 439,2	(155,1)	-	217,1	62,0	2,5	2 501,2
4 - العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها	2 109,2	2 480,4	(154,7)	-	214,5	59,8	2,4	2 540,2
المجموع الفرعي، جيم	9 248,0	10 085,9	(615,4)	69,0	430,9	(115,5)	(1,1)	9 970,4
دال - الدعم البرنامجي	1 207,4	1 113,2	-	-	316,3	316,3	28,4	1 429,5
المجموع الفرعي، 1	12 529,3	13 275,8	(615,4)	69,0	1 365,9	819,5	6,2	14 095,3

(2) الموارد الخارجة عن الميزانية

العنصر/البرنامج الفرعي	نفقات عام 2021	تقديرات عام 2022	التغير	النسبة المئوية	تقديرات عام 2023
ألف - أجهزة تقرير السياسات	560,6	902,7	(595,3)	(65,9)	307,4
باء - التوجيه التنفيذي والإدارة	4 662,9	5 543,6	(543,3)	(9,8)	5 000,3
جيم - برنامج العمل					
1 - الحد من التفاوت المكاني والفقر في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل	49 212,9	60 516,1	(25 204,3)	(41,6)	35 311,8

الجزء الرابع التعاون الدولي لأغراض التنمية

العنصر/البرنامج الفرعي	نفقات عام تقديرات عام		التغير	النسبة المئوية	تقديرات عام 2023
	2021	2022			
2 - تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق	13 632,8	37 892,8	(90,4)	(0,2)	37 802,4
3 - تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية	15 735,3	69 514,3	(37 221,9)	(53,5)	32 292,4
4 - العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها	66 828,9	59 753,5	(25 849,3)	(43,3)	33 904,2
المجموع الفرعي، جيم	145 409,9	227 676,7	(88 365,9)	(38,8)	139 310,8
دال - الدعم البرنامجي	6 241,9	8 051,6	(3 832,5)	(47,6)	4 219,1
المجموع الفرعي، 2	156 875,3	242 174,6	(93 337,0)	(38,5)	148 837,6
المجموع	169 404,6	255 450,4	(92 517,5)	(36,2)	162 932,9

الجدول 14-15

الباب عموماً: الوظائف المقترحة لعام 2023 حسب مصدر التمويل والعنصر والبرنامج الفرعي

(عدد الوظائف)

(1) الميزانية العادية

العنصر/البرنامج الفرعي	المعتمد لعام 2022	التغيرات				المقترح لعام 2023
		التعديلات الفنية	الولايات الجديدة/الموسعة	التغيرات الأخرى	المجموع	
ألف - أجهزة تقرير السياسات	5	—	—	1	1	6
باء - التوجيه التنفيذي والإدارة	7	—	—	2	2	9
جيم - برنامج العمل						
1 - الحد من التفاوت المكاني والفقر في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل	13	—	—	—	—	13
2 - تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق	16	—	—	—	—	16
3 - تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية	13	—	—	1	1	14
4 - العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها	14	—	—	1	1	15
المجموع الفرعي، جيم	56	—	—	2	2	58
دال - الدعم البرنامجي	7	—	—	2	2	9
المجموع الفرعي، 1	75	—	—	7	7	82

(2) الموارد الخارجة عن الميزانية

العنصر/البرنامج الفرعي	تقديرات عام 2022	التغيرات الأخرى	تحويل	المجموع	تقديرات عام 2023
ألف - أجهزة تقرير السياسات	1	-	(1)	(1)	-
باء - التوجيه التنفيذي والإدارة	28	(8)	(2)	(10)	18
جيم - برنامج العمل					
1 - الحد من التفاوت المكاني والفقر في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل	12	(5)	-	(5)	7
2 - تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق	12	(6)	-	(6)	6
3 - تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية	19	(6)	(1)	(7)	12
4 - العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها	21	(8)	(1)	(9)	12
المجموع الفرعي، جيم	64	(25)	(2)	(27)	37
دال - الدعم البرنامجي	37	(14)	(2)	(16)	21
المجموع الفرعي، 2	130	(47)	(7)	(54)	76
المجموع	205	(47)	-	(47)	158

الجدول 15-15

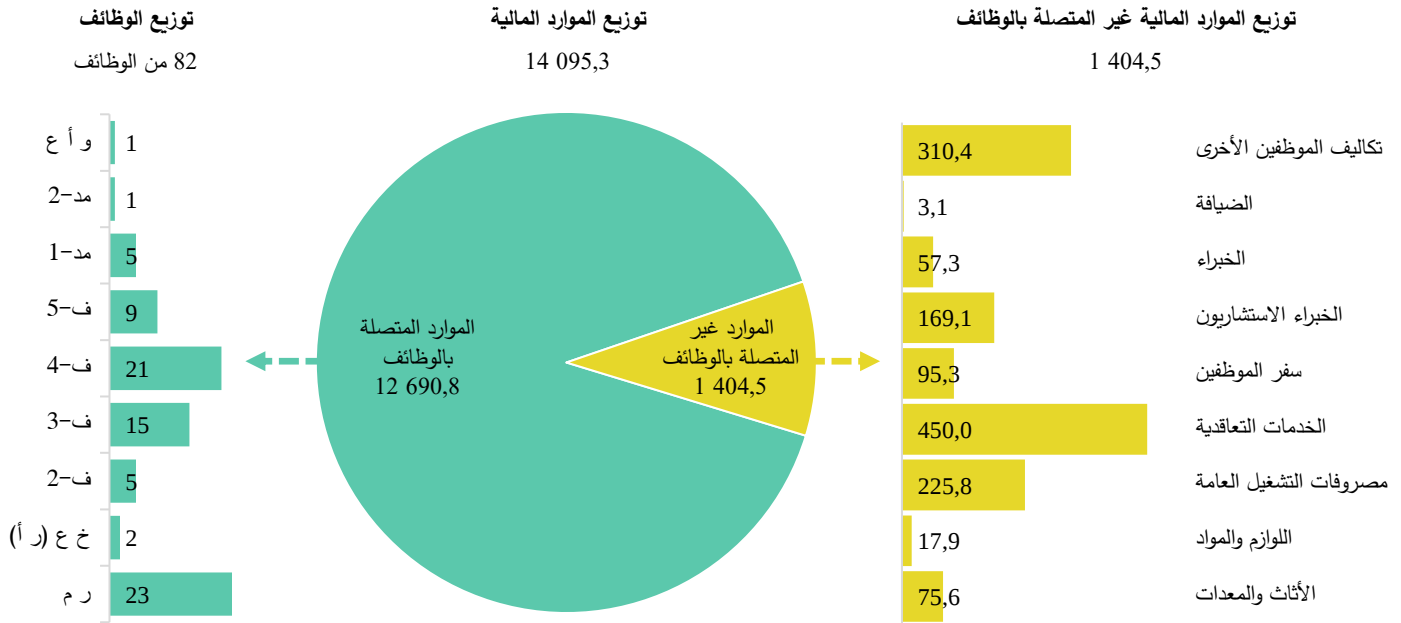
الباب عموماً: تطور الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة/عدد الوظائف)

التغيرات						
نفقات عام 2021	اعتمادات عام 2022	التعديلات الفنية	الموسعة	التغيرات الأخرى	المجموع	النسبة المئوية (إعادة تقدير التكاليف)
الموارد المالية حسب فئة الإنفاق الرئيسية						
11 341,2	11 403,8	-	-	1 287,0	1 287,0	11,3
1 188,2	1 872,0	(615,4)	69,0	78,9	(467,5)	(24,9)
12 529,4	13 275,8	(615,4)	69,0	1 365,9	819,5	6,2
الموارد المتصلة بالوظائف حسب الفئة						
51	51	-	-	6	6	11,8
24	24	-	-	1	1	4,2
75	75	-	-	7	7	9,3

الشكل الثالث عشر من الباب 15
توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)

(عدد الوظائف/آلاف دولارات الولايات المتحدة)



تعليل الفروق حسب العامل والعند

التغيرات الإجمالية في الموارد

التعديلات الفنية

86-15 على النحو المبين في الجدول 13-15 (1)، تعكس التغيرات في الموارد نقصانا قدره 615 400 دولار، على النحو التالي:

البرنامج الفرعي 1، الحد من التفاوت المكاني والفقر في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل (انخفاض قدره 149 500 دولار)، والبرنامج الفرعي 2، تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق (انخفاض قدره 156 100 دولار)، والبرنامج الفرعي 3، تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية (انخفاض قدره 155 100 دولار)، والبرنامج الفرعي 4، العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها (انخفاض قدره 154 700 دولار) - تتصل هذه الانخفاضات بالاعتماد غير المتكرر المرصود لإعداد التقرير الذي يقدم كل أربع سنوات عن التقدم المحرز في تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة، وفقا لقرار الجمعية العامة 235/71، على النحو المبين في الميزانية البرنامجية لعام 2022.

الولايات الجديدة والموسعة

87-15 على النحو المبين في الجدول 13-15 (1)، تعكس التغيرات في الموارد زيادة قدرها 69 000 دولار، على النحو التالي:

البرنامج الفرعي 1، الحد من التفاوت المكاني والفقر في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل - يتصل ذلك بإدراج احتياجات غير متكررة للمساهمة في إعداد تقرير عن سياسات وبرامج التنمية

الاجتماعية الشاملة للجميع من أجل معالجة مشكلة التشرد، بالتعاون مع إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية، عملاً بقرار الجمعية العامة 133/76. وطلبت الجمعية العامة إلى الأمين العام أن يقدم تقريراً، في دورتها الثامنة والسبعين، عن التقدم الذي أحرز والتحديات التي لا تزال قائمة في سياق تنفيذ سياسات وبرامج للتنمية الاجتماعية شاملة للجميع من أجل معالجة مشكلة التشرد، بما في ذلك عن طريق التوصية بما يمكن اعتماده من مؤشرات بشأن الحماية الاجتماعية وإمكانية حصول الجميع على المسكن اللائق والأمن والميسور التكلفة في أعقاب كوفيد-19. وستغطي الموارد البالغة 69 000 دولار تكاليف أخصائي في مجال الإسكان لمدة ستة أشهر لإعداد التقرير عن السياسات والبرامج الشاملة للجميع من أجل معالجة مشكلة التشرد، بما في ذلك في أعقاب كوفيد-19. وسيقدم الخبير الاستشاري الخبرة في مجال الإسكان، مع التركيز على سياسات الإسكان الوطنية والسياسات الاجتماعية للمشردين والتوصية بالمؤشرات المحتملة بشأن الحصول على سكن ملائم وآمن بتكلفة ميسورة في أعقاب كوفيد-19.

التغيرات الأخرى

88-15 يتلقى موئل الأمم المتحدة التمويل من خلال أربعة قطاعات هي: الميزانية العادية، وصندوق المؤسسة غير المخصص الغرض، وصندوق المؤسسة المخصص الغرض (المعروف أيضاً باسم صندوق المؤسسة للأغراض الخاصة)، والتعاون التقني. وتخصص موارد الميزانية العادية لتمويل المهام المعيارية والحكومية الدولية، بينما تُستخدم موارد المؤسسة غير المخصصة لتمويل المهام التنفيذية المعيارية والأساسية.

89-15 وفي 23 كانون الأول/ديسمبر 2016، اتخذت الجمعية العامة القرار 256/71 بشأن الخطة الحضرية الجديدة. وفي ضوء هذه الخطة، وبهدف تعزيز فعالية موئل الأمم المتحدة، طلبت الجمعية العامة إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة أثناء دورتها الحادية والسبعين تقييماً مستقلاً قائماً على الأدلة لموئل الأمم المتحدة. وقدم الفريق المستقل الرفيع المستوى المعني بتقييم فعالية موئل الأمم المتحدة وتعزيزها، في تقريره عن ذلك التقييم (انظر A/71/1006)، توصيات لتعزيز فعالية البرنامج وكفاءته ومساءلته ورقابته في أربعة مجالات محددة: ولاياته المعيارية والتشغيلية، وهيكل إدارته، وشراكاته، وقدرته المالية. وأوصى الفريق بإعطاء الأولوية المطلقة لإنقاذ موئل الأمم المتحدة واستقراره ثم تعزيزه بسرعة لتهيئته للقيام بدور جديد استناداً إلى خطة عام 2030 والخطة الحضرية الجديدة. وأوصى الفريق أيضاً بتجديد الالتزام بمهمته المعيارية المتمثلة في الحضرة المستدامة وعدم ترك أحد خلف الركب، وبحث الخيارات المتاحة لزيادة قدرته المالية على سد الثغرات التي تعترض المهام المعيارية والأساسية. وفي 25 كانون الثاني/يناير 2018، أحاطت الجمعية العامة علماً، في قرارها 226/72، بتقرير الفريق، وقررت مواصلة تعزيز العمل المعياري لموئل الأمم المتحدة، وحثت موئل الأمم المتحدة على كفالة أن تكون أنشطته المعيارية والتنفيذية متوازنة.

90-15 واستناداً إلى تقرير الفريق المستقل الرفيع المستوى وإلى القرار اللاحق للجمعية العامة، أجرى موئل الأمم المتحدة استعراضاً داخلياً لفعاليتها وكفاءته ومساءلته في ولاياته المعيارية والتشغيلية بغية سد الثغرات التي تشوب القدرات المعيارية والتنفيذية الأساسية والمالية. ويرتكز الاستعراض على ضرورة قيام موئل الأمم المتحدة بإعادة التوازن إلى عمله المعياري والتنفيذي من أجل الحفاظ على دوره الأساسي المتمثل في وضع القواعد والمعايير، ووضع السياسات والأطر الحضرية للمدن المستدامة، وإجراء تقييمات وتقديرات للمدن القائمة، ونشر أفضل الممارسات بشأن النهج المبتكرة للحضر، وتوقع الاتجاهات المستقبلية، واستعراض حالة مدن العالم، وتتبع التقدم المحرز والقضايا الناشئة المتصلة بالخطة الحضرية الجديدة. وفي حين أن مصادر التمويل المعيارية والتنفيذية ليست قابلة للاستبدال، فإن موئل الأمم المتحدة سيواصل كفالة أن تعمل سياساته المعيارية وعملياته القائمة على المشاريع جنباً إلى جنب وأن تكون متآزرة.

91-15 وتوفر الوظائف الحالية الممولة من الميزانية العادية للهيئات الحكومية الدولية الدعم الفني والمدخلات اللازمة للمداولات المتصلة بالحضرة المستدامة والإدماج الاجتماعي في عملية التنمية الحضرية. كما أنها توفر الدعم الحكومي الدولي للجمعية

العام والمجلس الاقتصادي والاجتماعي ومننداهما السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة، وتوفر مدخلات فنية لوضع السياسات لدعم تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام 2030. وتقوم الوظائف الحالية بوضع استراتيجية لموئل الأمم المتحدة لقيادة وتنسيق وتعزيز عمله بشأن الحضرة المستدامة والمستوطنات البشرية على الصعيد العالمي، وتقوم بالإشراف على تنفيذها؛ وتدعم عمل موئل الأمم المتحدة لتعزيز الحضرة المستدامة على نطاق منظومة الأمم المتحدة؛ وتدعم تعميم مراعاة المنظور الجنساني والإنصاف والإدماج الاجتماعي في عملية التنمية الحضرة، بما في ذلك من خلال شبكة النهوض بالشباب المشتركة بين الوكالات وفرق العمل التابعة لها؛ وتدعم العمليات المعيارية والحكومية الدولية المتصلة ببناء القدرات من أجل الخطة الحضرة الجديدة وتنفيذها من خلال التقرير الذي يقدم كل أربع سنوات.

15-92 وتؤكد الخطة الحضرة الجديدة على ضرورة أن يحافظ موئل الأمم المتحدة على دوره المعياري الأساسي. وعلى وجه الخصوص، يسعى موئل الأمم المتحدة إلى معالجة أوجه عدم الإنصاف والاستبعاد والضعف في التنمية الحضرة، فضلا عن معالجة أثر الحضرة على حالة الطوارئ المتعلقة بتغير المناخ، إذ يشير إلى أن التنمية الحضرة المستدامة بيئيا تتيح فرصة كبرى للحد من هذا الأثر. وتتمثل الولاية المعيارية الفريدة لموئل الأمم المتحدة في توفير تنمية القدرات والأنوات للحكومات الوطنية ودون الوطنية والمحلية في تصميم وتخطيط وإدارة التنمية الحضرة المستدامة. وفي إطار جهود إعادة التوازن، أجري تحليل وظيفي للتحقق من أن العمل المعياري والحكومي الدولي ممول تمويلًا مناسبًا من الميزانية العادية. ونتيجة لذلك الاستعراض، تم تحديد سبع وظائف ترتبط أساسًا بالعمل المعياري والحكومي الدولي في موئل الأمم المتحدة لإعادة تنظيم التمويل من الميزانية العادية.

15-93 وكما هو مبين في الجدول 15-13 (1) وفي المرفق الثالث، تتصل الزيادة البالغة 1 365 900 دولار أساسًا بإنشاء سبع وظائف (1 مد-1، و 4 ف-4، و 1 ف-3، و 1 من الرتبة المحلية). ويقترح تحويل هذه الوظائف من وظائف ممولة من موارد المؤسسة غير المخصصة إلى وظائف ممولة من الميزانية العادية. وكان التوزيع على نطاق العناصر والبرامج الفرعية على النحو التالي:

(أ) **أجهزة تقرير السياسات** - تتصل الزيادة البالغة 187 400 دولار أساسًا بالتحويل المقترح لوظيفة واحدة برتبة ف-3 لموظف تنسيق (175 400 دولار)، على النحو المفصل في المرفق الثالث. وتتصل الزيادة الإضافية البالغة 12 000 دولار أساسًا بالاحتياجات من التكاليف غير المتصلة بالوظائف المرتبطة بهذه الوظيفة، وستغطي تكاليف الخدمات التعاقدية (100 4 دولار) نظرا للتكاليف المستحقة للجهة المقدمة للخدمات في إطار اتفاق مستوى خدمات المعلومات والتكنولوجيا والاتصالات؛ ومصروفات التشغيل العامة (600 3 دولار) بسبب اتفاق مستوى الخدمات فيما يتعلق بالخدمات المشتركة والخدمات الطبية وخدمات البلد المضيف؛ ودعم الاتصالات السلكية واللاسلكية الثابتة وخدمات ومرافق الأمن والشرطة؛ واللوازم والمواد (300 دولار)؛ ومعدات التشغيل الآلي للمكاتب (4 000 دولار)؛

(ب) **التوجيه التنفيذي والإدارة** - تتصل الزيادة البالغة 431 300 دولار أساسًا بالتحويل المقترح لوظيفتين لموظف إدارة برامج ومساعد خاص (ف-4) إلى وظيفتين ممولتين من الميزانية العادية (100 415 دولار)، على النحو المفصل في المرفق الثالث. وتتصل الزيادة الإضافية البالغة 16 200 دولار في إطار الموارد غير المتصلة بالوظائف أساسًا بالاحتياجات المرتبطة بهاتين الوظيفتين، وستغطي تكاليف الخدمات التعاقدية (100 4 دولار) المتصلة بتكلفة اتفاق مستوى خدمات المعلومات والاتصالات والتكنولوجيا التي تحددها الجهة المقدمة للخدمات؛ ومصروفات التشغيل العامة (4 000 دولار) بسبب اتفاق مستوى الخدمات فيما يتعلق بالخدمات المشتركة والخدمات الطبية وخدمات البلد المضيف، ودعم الاتصالات السلكية واللاسلكية الثابتة، وخدمات ومرافق الأمن والشرطة؛ واللوازم والمواد (600 دولار)؛ ومعدات التشغيل الآلي للمكاتب (8 000 دولار) تحت بند الأثاث والمعدات؛

- (ج) البرنامج الفرعي 1، الحد من التفاوت المكاني والفقر في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل - تتصل الزيادة البالغة 200 دولار بالتغيرات في الجهات المقررة للبرنامج الفرعي في عام 2023؛
- (د) البرنامج الفرعي 2، تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق - يتصل النقصان البالغ 900 دولار بالتغيرات في الجهات المقررة للبرنامج الفرعي في عام 2023؛
- (هـ) البرنامج الفرعي 3، تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية - تتصل الزيادة البالغة 217 100 دولار أساساً بالتحويل المقترح لوظيفة واحدة لموظف إدارة برامج (ف-4) (202 300 دولار) إلى وظيفة ممولة من الميزانية العادية، على النحو المفصل في المرفق الثالث. وتتصل الزيادة الصافية الإضافية البالغة 15 100 دولار أساساً بالتكاليف غير المتعلقة بالوظائف المرتبطة بهذه الوظيفة، وستغطي تكاليف الخدمات التعاقدية (100 4 دولار) نظراً للتكاليف المستحقة للجهة المقدمة للخدمات في إطار اتفاق مستوى خدمات المعلومات والتكنولوجيا والاتصالات؛ ومصروفات التشغيل العامة (6 700 دولار) بسبب اتفاق مستوى الخدمات فيما يتعلق بالخدمات المشتركة والخدمات الطبية وخدمات البلد المضيف، ودعم الاتصالات السلكية واللاسلكية الثابتة، وخدمات ومرافق الأمن والشرطة؛ واللوازم والمواد (300 دولار) ومعدات التشغيل الآلي للمكاتب (4 000 دولار) تحت بند الأثاث والمعدات؛
- (و) البرنامج الفرعي 4، العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها - تتصل الزيادة البالغة 214 500 دولار أساساً بالتحويل المقترح لوظيفة واحدة لموظف إدارة برامج (ف-4) (202 300 دولار) إلى وظيفة ممولة من الميزانية العادية، على النحو المفصل في المرفق الثالث. وتتصل الزيادة الإضافية البالغة 12 200 دولار أساساً بالتكاليف غير المتعلقة بالوظائف المرتبطة بهذه الوظيفة، وستغطي تكاليف الخدمات التعاقدية (2 700 دولار) نظراً للتكاليف المستحقة للجهة المقدمة للخدمات في إطار اتفاق مستوى خدمات المعلومات والتكنولوجيا والاتصالات؛ ومصروفات التشغيل العامة (4 000 دولار) بسبب اتفاق مستوى الخدمات فيما يتعلق بالخدمات المشتركة والخدمات الطبية وخدمات البلد المضيف، ودعم الاتصالات السلكية واللاسلكية الثابتة، وخدمات ومرافق الأمن والشرطة؛ واللوازم والمواد (300 دولار) ومعدات التشغيل الآلي للمكاتب (4 000 دولار). وتعكس الزيادة البالغة 1 200 دولار تحت بند سفر الموظفين زيادة الاعتماد المخصص بسبب السفر المقرر لحضور المنتدى السياسي الرفيع المستوى؛
- (ز) الدعم البرنامجي - تتصل الزيادة البالغة 316 300 دولار بالتحويل المقترح لوظيفة رئيس دائرة (مد-1) ووظيفة كبير مساعدي شؤون تكنولوجيا المعلومات (من الرتبة المحلية) (291 900 دولار) إلى وظيفتين ممولتين من الميزانية العادية، على النحو المفصل في المرفق الثالث. وتتصل الزيادة الإضافية البالغة 24 400 دولار أساساً بالاحتياجات من غير الوظائف المرتبطة بهاتين الوظيفتين، وستغطي تكاليف الخدمات التعاقدية (8 300 دولار) نظراً للتكاليف المستحقة للجهة المقدمة للخدمات في إطار اتفاق مستوى خدمات المعلومات والتكنولوجيا والاتصالات؛ ومصروفات التشغيل العامة (7 200 دولار) المتعلقة باتفاق مستوى الخدمات فيما يتعلق بالخدمات المشتركة والخدمات الطبية وخدمات البلد المضيف، ودعم الاتصالات السلكية واللاسلكية الثابتة، وخدمات ومرافق الأمن والشرطة؛ واللوازم والمواد (600 دولار) ومعدات التشغيل الآلي للمكاتب (8 000 دولار).

الموارد الخارجة عن الميزانية

94-15 على النحو المبين في الجدولين 13-15 (2) و 14-15 (2)، يتوقع موئل الأمم المتحدة أن يستمر في تلقي مساهمات نقدية وعينية على حد سواء، بالإضافة إلى موارد الميزانية العادية. وفي عام 2023، تقدر الموارد الخارجة عن الميزانية بمبلغ 148 837 600 دولار وستغطي تكاليف 76 وظيفة، على النحو المبين في الجدول 14-15 (2)، مما يعكس انخفاضاً بنسبة 38,5 في المائة مقارنة بالمبلغ النهائي المقدر لعام 2022، وهو 242 174 600 دولار. ويعزى هذا الانخفاض المقدر أساساً

إلى الموازنة المقترحة للتقديرات المتعلقة بالموارد الخارجة عن الميزانية مع مستويات التبرعات المعلنة الواردة والبرامج المنفذة في السنوات الأخيرة.

15-95 وستستخدم الموارد أساساً لتنفيذ مشاريع التعاون التقني، بناءً على طلب الدول الأعضاء، على النحو المبين في إطار البرامج الفرعية ذات الصلة.

15-96 وتخضع الموارد الخارجة عن الميزانية في إطار هذا الباب لإشراف المجلس التنفيذي وفقاً للسلطة المفوضة له من جمعية مؤئل الأمم المتحدة.

أجهزة تقرير السياسات

15-97 ستغطي الموارد المقترحة في إطار هذا العنصر الاحتياجات المتصلة بجمعية مؤئل الأمم المتحدة والمجلس التنفيذي ولجنة الممثلين الدائمين. وفي كانون الأول/ديسمبر 2018، اتخذت الجمعية العامة القرار 239/73 الذي حددت فيه الهيكل الإداري الجديد لمؤئل الأمم المتحدة، الذي يتألف من جمعية مؤئل الأمم المتحدة العامة، ومجلس تنفيذي يضم 36 عضواً، ولجنة للممثلين الدائمين. ويتضمن الجدول 15-16 معلومات عن الأجهزة الحكومية الدولية الدائمة والاحتياجات من الموارد ذات الصلة في إطار الميزانية العادية.

الجدول 15-16

أجهزة تقرير السياسات

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

اعتمادات تقديرات عام
عام 2023 (قبل إعادة
تقدير التكاليف) 2022

معلومات إضافية

جهاز تقرير
السياسات الوصف

جمعية مؤئل الأمم المتحدة	تقوّم التوجيه السياساتي بشأن المستوطنات البشرية والحضنة المستدامة، وتُمارس الإشراف الاستراتيجي على مؤئل الأمم المتحدة. وتُقر خطة مؤئل الأمم المتحدة الاستراتيجية التي تغطي أربع سنوات. وتقدم تقريراً كل أربع سنوات عن عملها إلى الجمعية العامة، عن طريق المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته الموضوعية. وتجتمع مرة كل أربع سنوات لمدة خمسة أيام. وقد عقدت دورتها الأولى في أيار/مايو 2019؛ وستعقد دورتها المقبلة في حزيران/يونيه 2023.	الولاية: قرار الجمعية العامة 239/73 ومذكرة 585,2 و 772,6 من الأمين العام (A/73/726)
لجنة الممثلين الدائمين	الهيئة الفرعية الدائمة لجمعية مؤئل الأمم المتحدة العاملة فيما بين الدورات. وهي مسؤولة عن إنجاز استعراض منتصف المدة الرفيع المستوى لتنفيذ مقررات جمعية مؤئل الأمم المتحدة وقراراتها والخطة الاستراتيجية للمؤئل، والتحضير للدورة المقبلة لجمعية مؤئل الأمم المتحدة. وهي تجتمع مرتين في كل أربع سنوات: مرة قبل دورة جمعية المؤئل من أجل التحضير لهذه الدورة، ومرة أخرى لأغراض استعراض منتصف المدة الرفيع المستوى. وتُعقد الاجتماع الأول المفتوح العضوية للجنة لإجراء استعراض منتصف المدة الرفيع المستوى في الفترة من 29 حزيران/يونيه إلى 1 تموز/يوليه 2021، وسيعقد الاجتماع المقبل المفتوح العضوية للجنة في أيار/مايو 2023.	الولاية: قرار الجمعية العامة 239/73 - و 206/56 ومذكرة من الأمين العام (A/73/726)
		النظام الداخلي لجمعية مؤئل الأمم المتحدة العضوية: 193 مسؤولاً حكومياً عدد الدورات في عام 2023: 1

السياسات	الوصف	معلومات إضافية	اعتمادات تقديرات عام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف) 2022	جهاز تقرير
المجلس التنفيذي	الهيئة الفرعية الدائمة لجمعية موئل الأمم المتحدة العاملة فيما بين الدورات. يتولى مسؤولية تشديد الإشراف على عمليات موئل الأمم المتحدة وتعزيز مساهمة الموئل وشفافيته وكفاءته وفعاليته. ويُشرف على إعداد مشروع الخطة الاستراتيجية قبل موافقة جمعية الموئل عليها، وهو مسؤول عن استعراض برنامج العمل والميزانية السنويين والموافقة عليهما، واستراتيجية تعبئة الموارد، وفقا للخطة الاستراتيجية والمبادئ التوجيهية السياسية التي تقدمها جمعية موئل الأمم المتحدة. ويجتمع المجلس التنفيذي مرتين إلى ثلاث مرات في السنة، وقد عُقد دورته الثانية لعام 2021 يومي 15 و 16 تشرين الثاني/نوفمبر 2021. وستُعقد الدورة الأولى لعام 2022 في الفترة من 29 إلى 31 آذار/مارس 2022.	الولاية: قرار الجمعية العامة 239/73؛ مذكرة من الأمين العام (A/73/726) قرار جمعية موئل الأمم المتحدة 1/1، الذي اتخذته الجمعية في دورتها الأولى، في أيار/مايو 2019 النظام الداخلي لجمعية موئل الأمم المتحدة النظام الداخلي للمجلس التنفيذي العضوية: 36 مسؤولا حكوميا عدد الدورات في عام 2023: 2	772,6	585,2
المجموع				

15-98 وتبلغ الموارد المقترحة في إطار الميزانية العادية لعام 2023 ما قدره 772 600 دولار، وتعكس زيادة قدرها 187 400 دولار في مستوى الموارد مقارنة بالاعتماد المخصص لعام 2022. ويرد في الفقرة 15-93 (أ) شرحٌ للزيادة المقترحة. وترد تفاصيل إضافية عن توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 في الجدول 15-17 والشكل الرابع عشر من الباب 15.

الجدول 15-17

أجهزة تقرير السياسات: تطور الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف

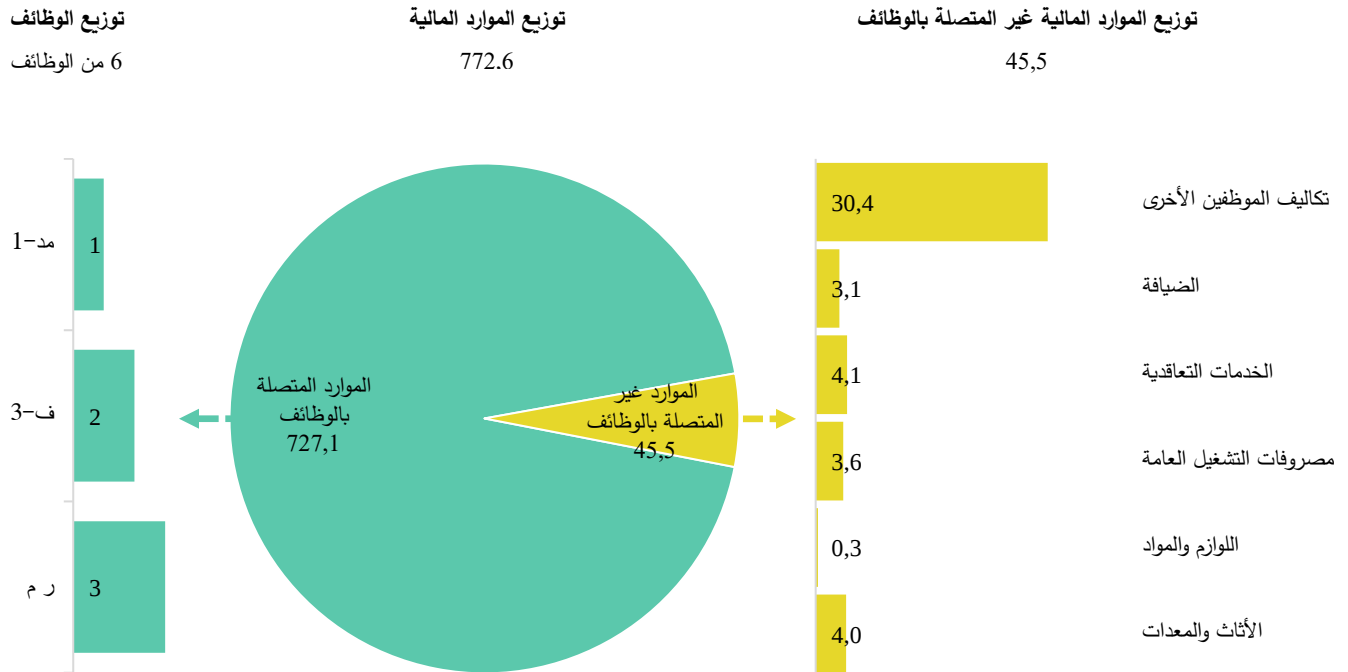
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة/عدد الوظائف)

التغيرات							
نققات عام 2021	اعتمادات عام 2022	التعديلات الفنية	الموسعة	الولايات الجديدة/ الأخرى	التغيرات	النسبة المئوية	تقديرات عام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)
الموارد المالية حسب فئة الإنفاق الرئيسية							
583,5	551,7	—	—	175,4	175,4	31,8	727,1
38,9	33,5	—	—	12,0	12,0	35,8	45,5
622,4	585,2	—	—	187,4	187,4	32,0	772,6
المجموع							
الموارد المتصلة بالوظائف حسب الفئة							
2	—	—	—	1	1	50	3
3	—	—	—	—	—	—	3
فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بها							
5	—	—	—	1	1	20	6
المجموع							

الشكل الرابع عشر من الباب 15

أجهزة تقرير السياسات: توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)

(عدد الوظائف/آلاف دولارات الولايات المتحدة)



الموارد الخارجة عن الميزانية

15-99 تقدر الموارد الخارجة عن الميزانية المخصصة لأجهزة تقرير السياسات بمبلغ 307 400 دولار، وستغطي تكاليف الموارد غير المتصلة بالوظائف. وستستخدم الموارد أساساً لدعم أجهزة تقرير السياسات في موئل الأمم المتحدة. وسوف تكفل هذه الموارد موارد الميزانية العادية وتعزز قدرة أمانة مجالس الإدارة على دعم الهيكل الإداري الجديد لموئل الأمم المتحدة، بما في ذلك اجتماعات التمويل المشترك لجمعية موئل الأمم المتحدة والمجلس التنفيذي. ويعزى الانخفاض المقدر بمبلغ 595 300 دولار أساساً إلى المواءمة المقترحة للتقديرات المتعلقة بالموارد الخارجة عن الميزانية مع مستويات التبرعات المعلنة الواردة والبرامج المنفذة في السنوات الأخيرة.

التوجيه التنفيذي والإدارة

15-100 يتألف عنصر التوجيه التنفيذي والإدارة من مكتب المديرية التنفيذية، ومكتب نائب المديرية التنفيذية، ومكتب رئيس الموظفين، ومكاتب الاتصال في نيويورك، وبروكسل، وبنكوك، وجنيف، وأمانة مجالس الإدارة، والوحدة القانونية، ووحدة التقييم المستقلة. ويساند المديرية التنفيذية أيضاً مكتب المستشار الرئيسي الذي يضطلع بمهام خاصة.

15-101 وتشمل المسؤوليات العامة المسندة إلى عنصر التوجيه التنفيذي والإدارة المهام التالية:

- تقديم التوجيه العام وترجمة رؤية المديرية التنفيذية والتوجيهات الصادرة عن المجلس التنفيذي إلى أولويات عمل الموئل؛
- تعزيز العلاقات مع الدول الأعضاء ومواكبة احتياجات المجلس التنفيذي ولجنة الممثلين الدائمين وجمعية موئل الأمم المتحدة والجهات صاحبة المصلحة المرتبطة بالمجلس الاقتصادي والاجتماعي؛

- (ج) تتساق التخطيط وضمان تنفيذ الخطة الاستراتيجية للموئل من خلال ضمان الفعالية الشاملة لهيكلة التنظيمي. وهو يوفّر التوجيه ويكفل المواءمة من خلال اللجنة التنفيذية التي ترأسها المديرية التنفيذية، ويساعد المديرية التنفيذية على تقديم التوجيه السياساتي لضمان فعالية الموئل؛
- (د) المساهمة في المناقشات المتعلقة بإصلاحات الأمم المتحدة وتنفيذها، بالتعاون الوثيق مع وكالات الأمم المتحدة الأخرى، ولا سيما فيما يتعلق بتحسين الاتساق على نطاق المنظومة في العمل الإنمائي للأمم المتحدة مع التركيز بشكل خاص على الحضرة المستدامة؛
- (هـ) تعزيز تعميم مراعاة المنظور الجنساني ومنظور الإعاقة في البرامج الفرعية الأربعة للموئل.

102-15 ووفقا لخطة عام 2030، ولا سيما الغاية 12-6 من أهداف التنمية المستدامة، التي تُشجّع فيها المنظمات على إدراج معلومات الاستدامة في دورات تقديم تقاريرها، وامتثالاً للولاية الشاملة المنصوص عليها في الفقرة 19 من قرار الجمعية العامة 219/72، يواصل موئل الأمم المتحدة تحسين أداء الإدارة البيئية تدريجياً في عملياته وإدارة مرافقه بعدة طرق. وفي عام 2021، عوّض الموئل، بالعمل في شراكة مع الأمانة العامة للأمم المتحدة ووفقاً لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، جميع انبعاثات غازات الدفيئة. وفي العام نفسه، أعد موئل الأمم المتحدة جرداً أكثر شمولاً للانبعاثات لفائدة تقرير برنامج الأمم المتحدة للبيئة "خضرة الأمم المتحدة الزرقاء"؛ وسيكون هذا الجرد بمثابة خط الأساس المؤسسي للمضي قدماً، وتبذل الجهود لإدراج بيانات مقيسة من المكاتب الإقليمية الأكبر في المعلومات الخاصة التي ستضمّن في تقرير عام 2022. ويشارك الموئل أيضاً في خطة شاملة لإدارة النفايات وإعادة تدويرها حيث يتم فرز النفايات من مصدرها في المكاتب. وإضافة إلى ذلك، يُشغّل المبنى الرئيسي لمكتب موئل الأمم المتحدة في نيروبي جزئياً بنظام كهربائي شمسي فولطاضوئي. وأخيراً، يمثل الموئل لمبادئ الاجتماعات غير الورقية، حيث تُعقد جميع اجتماعات المجلس التنفيذي وجمعية موئل الأمم المتحدة من دون استخدام الورق، ويجري تقاسم مواد المؤتمرات على وحدات تخزين من نوع USB أو إلكترونياً أو باستخدام تطبيقات. وإضافة إلى الجهود التي بذلها الموئل فيما يتعلق بالمسائل التشغيلية، وتمشياً مع النطاق الموسع لاستراتيجية إدارة الاستدامة في منظومة الأمم المتحدة للفترة 2020-2030، فقد أحرز تقدماً في تجديد نظام الضمانات البيئية والاجتماعية الخاص به من أجل الحد من الأثر البيئي لبرامجه ومشاريعه.

103-15 وترد في الجدول 15-18 معلومات عن الامتثال فيما يتعلق بتقديم الوثائق في مواعيدها والحجز المسبق لتذاكر السفر بالطائرة. وفي عام 2021، شرع موئل الأمم المتحدة في إجراء يتعين بموجبه ألا يؤذن بأي طلب سفر لا يمثل لسياسة الحجز المسبق للأمم المتحدة من دون موافقة مكتب المديرية التنفيذية. وفي حين ظل الامتثال فيما يتعلق بتقديم الوثائق في مواعيدها مرتفعاً في عام 2021، فقد ضعف الامتثال فيما يتعلق بالشراء اللاحق للتذاكر بسبب الغموض الذي يكتنف قيود السفر. ومنذ عام 2021، يقوم موئل الأمم المتحدة باستعراض الامتثال لسياسة الأمم المتحدة للحجز المسبق لتذاكر السفر على أساس ربع سنوي.

الجدول 15-18

معدل الامتثال

(النسبة المئوية)

الفعلي لعام 2019	الفعلي لعام 2020	الفعلي لعام 2021	المقرر لعام 2022	المقرر لعام 2023
65	97	95	100	100
تقديم الوثائق في مواعيدها				
19	51	36	100	100
شراء تذاكر السفر بالطائرة قبل بدء السفر بأسبوعين على الأقل				

104-15 وتبلغ الموارد المقترحة في إطار الميزانية العادية لعام 2023 ما قدره 1 922 800 دولار ، وتعكس زيادة قدرها 431 300 دولار مقارنة بالاعتماد المخصص لعام 2022. ويرد في الفقرة 15-93 (ب) شرحٌ للزيادة المقترحة. وترد تفاصيل إضافية عن توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 في الجدول 15-19 والشكل الخامس عشر من الباب 15.

الجدول 15-19

التوجيه التنفيذي والإدارة: تطور الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف

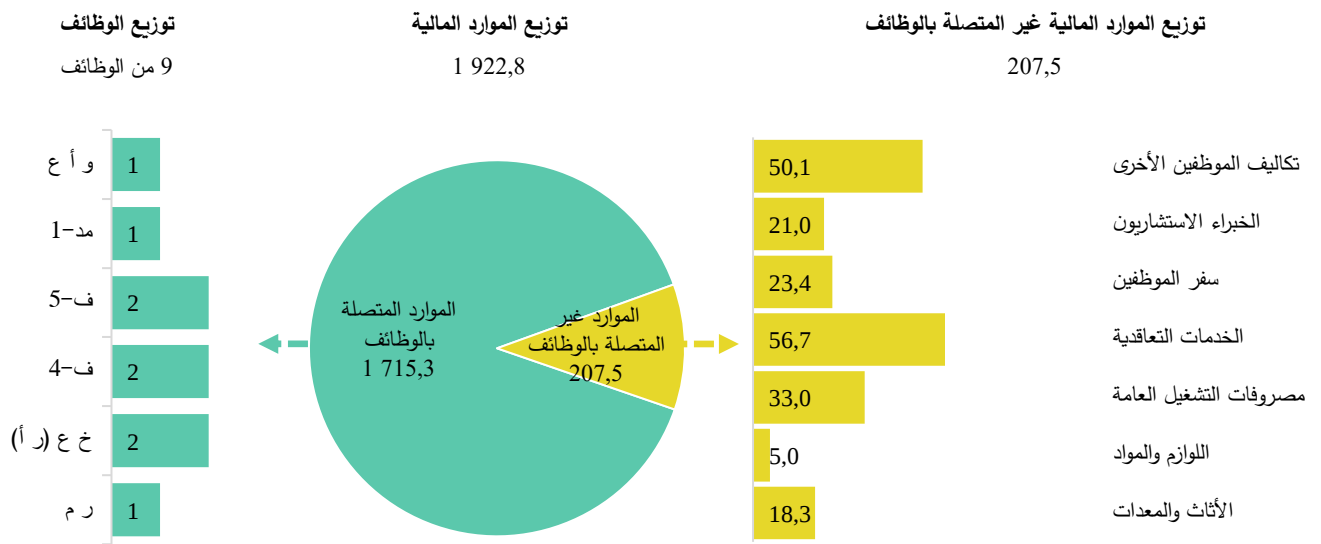
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة/عدد الوظائف)

التغيرات		التغيرات		التغيرات		التغيرات	
نفقات عام 2021	اعتمادات عام 2022	التعديلات الفنية	الولايات الجديدة/ الموسعة	التغيرات الأخرى	المجموع	النسبة المئوية	تقديرات عام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)
الموارد المالية حسب فئة الإنفاق الرئيسية							
1 283,6	1 300,2	—	—	415,1	415,1	31,9	1 715,3
167,9	191,3	—	—	16,2	16,2	8,5	207,5
1 451,5	1 491,5	—	—	431,3	431,3	28,9	1 922,8
الموارد المتصلة بالوظائف حسب الفئة							
4	—	—	—	2	2	50,0	6
3	—	—	—	—	—	—	3
7	—	—	—	2	2	28,6	9

الشكل الخامس عشر من الباب 15

التوجيه التنفيذي والإدارة: توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)

(عدد الوظائف/آلاف دولارات الولايات المتحدة)



الموارد الخارجة عن الميزانية

105-15 تقدر الموارد الخارجة عن الميزانية المخصصة للتوجيه التنفيذي والإدارة بمبلغ 5 000 300 دولار، وستغطي تكاليف 18 وظيفة (1 أمين عام مساعد، 1 مد-1، 1 ف-5، 5 ف-4، 2 ف-3، 1 ف-2/1، 1 موظف فني وطني، 6 من الرتبة المحلية)، فضلا عن الموارد غير المتصلة بالوظائف. وستستخدم هذه الموارد للمساعدة في التوجيه التنفيذي والإدارة عموما لموئل الأمم المتحدة، بما في ذلك التخطيط لبرنامج عمل الموئل وخطته الاستراتيجية وتنسيقهما وإدارتهما وتقييمهما. ويعزى الانخفاض المقدّر بمبلغ 543 300 دولار أساسا إلى المواءمة المقترحة للتقديرات المتعلقة بالموارد الخارجة عن الميزانية مع مستويات التبرعات المعلنة الواردة والبرامج المنفذة في السنوات الأخيرة.

برنامج العمل

البرنامج الفرعي 1

الحد من التفاوت المكاني والفقر في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل

106-15 تبلغ الموارد المقترحة في إطار الميزانية العادية لعام 2023 ما قدره 2 350 000 دولار، وتعكس نقصانا صافيا قدره 80 300 دولار مقارنة بالاعتماد المخصص لعام 2022. ويرد شرح للنقصان المقترح في الفقرات 15-86 و 15-87 و 15-93 (ج). وترد تفاصيل إضافية عن توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 في الجدول 15-20 والشكل السادس عشر من الباب 15.

الجدول 15-20

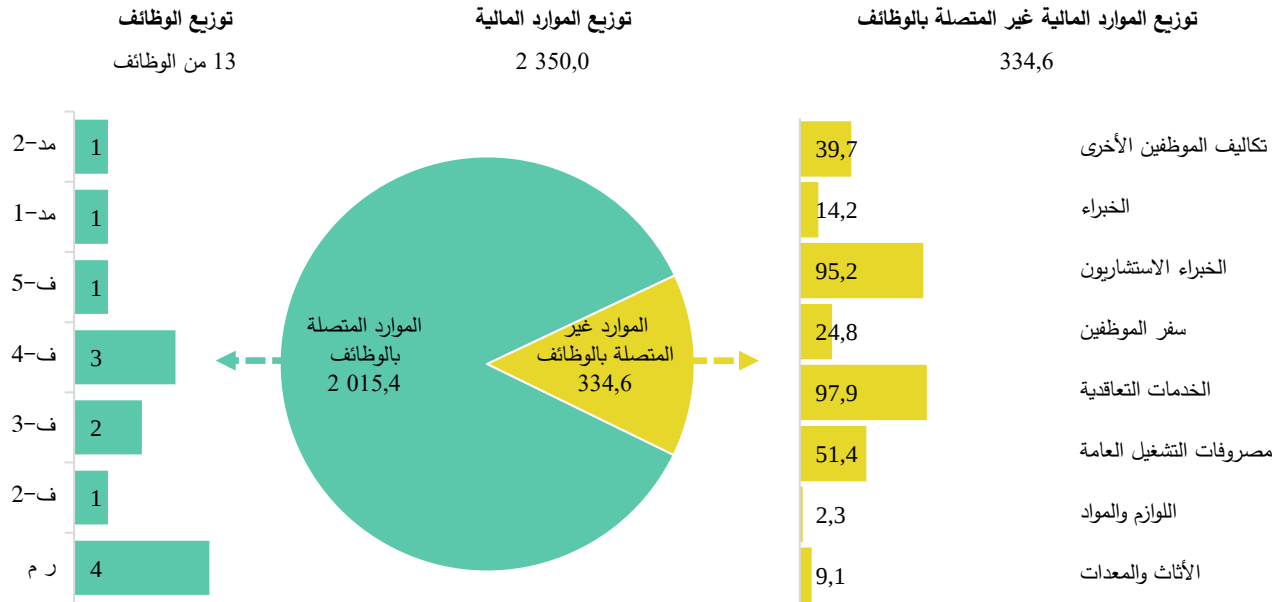
البرنامج الفرعي 1: تطور الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة/عدد الوظائف)

التغيرات								
نفقات عام 2021	اعتمادات عام 2022	التعديلات الفنية	الولايات الجديدة/ الموسعة	التغيرات الأخرى	المجموع	النسبة المئوية	تقديرات عام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)	
الموارد المالية حسب فئة الإنفاق الرئيسية								
1 761,0	2 015,4	—	—	—	—	—	2 015,4	الموارد المتصلة بالوظائف
321,7	414,9	(149,5)	69,0	0,2	(80,3)	(19,4)	334,6	الموارد غير المتصلة بالوظائف
2 082,7	2 430,3	(149,5)	69,0	0,2	(80,3)	(3,3)	2 350,0	المجموع
الموارد المتصلة بالوظائف حسب الفئة								
9	9	—	—	—	—	—	9	الفئة الفنية والفئات العليا
4	4	—	—	—	—	—	4	فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بها
	13	—	—	—	—	—	13	المجموع

الشكل السادس عشر من الباب 15
البرنامج الفرعي 1: توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)

(عدد الوظائف/آلاف دولارات الولايات المتحدة)



الموارد الخارجة عن الميزانية

107-15 تقدر الموارد الخارجة عن الميزانية للبرنامج الفرعي بمبلغ 35 311 800 دولار، وستغطي تكاليف سبع وظائف (1 مد-1، 2 ف-5، 1 ف-4، 3 من الرتبة المحلية)، فضلا عن الموارد غير المتصلة بالوظائف. وستستخدم الموارد أساسا في مشاريع التعاون التقني المقدمة إلى البلدان طالبة في مجالات التنمية الحضرية، واستراتيجيات التحول الرقمي، والتنمية الإقليمية، وتنمية القدرات والتدريب أثناء العمل لفائدة المسؤولين الحكوميين المحليين من أجل تحسين إدارة التنمية الحضرية الشاملة في أعقاب التحديات الجديدة التي طرحتها جائحة كوفيد-19 أمام توفير الخدمات الأساسية. وبالنظر إلى أثر الجائحة، سيسهم البرنامج الفرعي 1، بالاقتران مع البرامج الفرعية الأخرى، في السعي إلى اتخاذ تدابير شاملة لتحسين دعم البلدان في جهودها الرامية إلى التغلب على المحن والتحديات الاقتصادية والاجتماعية الناجمة عن الجائحة. وعلاوة على ذلك، ستستخدم الموارد الخارجة عن الميزانية أيضا في إطار البرنامج الفرعي لتعزيز وتحفيز مشاركة القطاع الخاص في الشراكات بين القطاعين العام والخاص التي تأخذ في الاعتبار الأبعاد الاقتصادية والاجتماعية والبيئية للتنمية الحضرية المستدامة.

108-15 ويعزى الانخفاض المقدّر بمبلغ 25 204 300 دولار أساسا إلى المواءمة المقترحة للتقديرات المتعلقة بالموارد الخارجة عن الميزانية مع مستويات التبرعات المعلنة الواردة والبرامج المنفذة في السنوات الأخيرة.

البرنامج الفرعي 2 تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق

109-15 تبلغ الموارد المقترحة في إطار الميزانية العادية لعام 2023 ما قدره 2 579 000 دولار، وتعكس نقصانا صافيا قدره 157 000 دولار مقارنة بالاعتماد المخصص لعام 2022. ويرد شرح للنقصان المقترح في الفقرتين 15-86 و 15-93 (د). وترد تفاصيل إضافية عن توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 في الجدول 15-21 والشكل السابع عشر من الباب 15.

الجدول 15-21

البرنامج الفرعي 2: تطور الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف

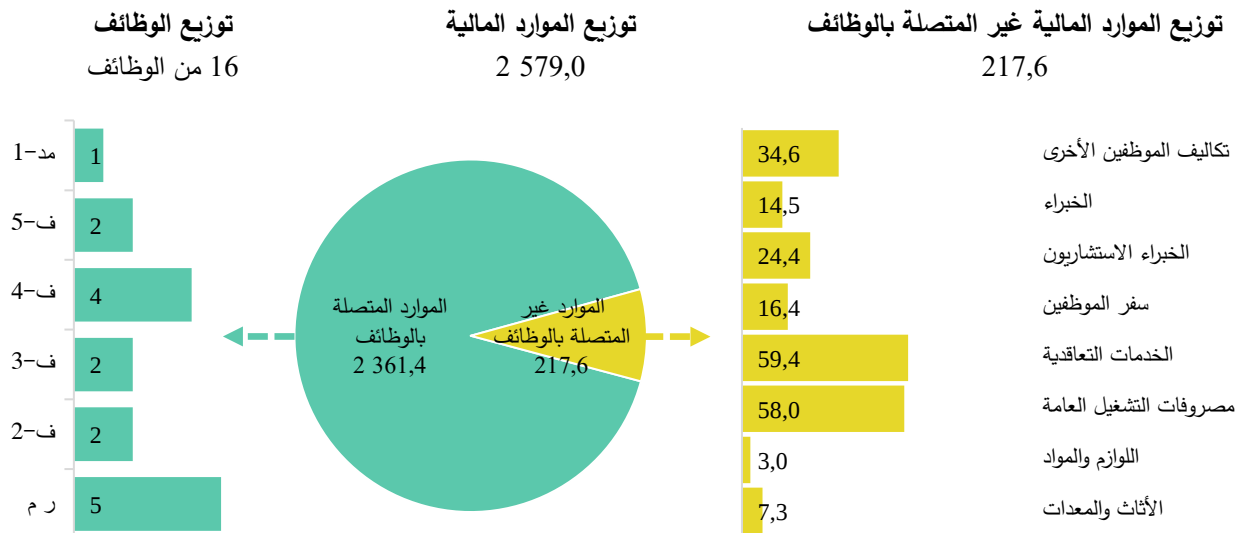
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة/عدد الوظائف)

التغيرات						
نفقات عام 2021	اعتمادات عام 2022	التعديلات الفنية	الولايات الجديدة/ الموسعة	التغيرات الأخرى	المجموع	النسبة المئوية (إعادة تقدير التكاليف)
الموارد المالية حسب فئة الإنفاق الرئيسية						
2 324,4	2 361,4	—	—	—	—	2 361,4
192,2	374,6	(156,1)	—	(0,9)	(157,0)	(41,9)
2 516,6	2 736,0	(156,1)	—	(0,9)	(157,0)	(5,7)
الموارد المتصلة بالوظائف حسب الفئة						
11	11	—	—	—	—	11
5	5	—	—	—	—	5
16	16	—	—	—	—	16

الشكل السابع عشر من الباب 15

البرنامج الفرعي 2: توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)

(عدد الوظائف/آلاف دولارات الولايات المتحدة)



الموارد الخارجة عن الميزانية

110-15 تقدر الموارد الخارجة عن الميزانية للبرنامج الفرعي بمبلغ 37 802 400 دولار، وستغطي تكاليف ست وظائف (2 ف-5، 2 ف-4، 2 ف-3)، فضلا عن الموارد غير المتصلة بالوظائف. وستستخدم هذه الموارد أساسا في تنفيذ مشاريع التعاون التقني مع البلدان الطالبة من أجل وضع حلول مبتكرة لمواجهة التحديات الحضرية الرئيسية ووضع استراتيجيات "المدن الذكية" المتمحورة حول الإنسان التي من شأنها أن تقلص الفجوة الرقمية وتحسن نوعية حياة سكان المناطق الحضرية. وبالنظر إلى أثر الجائحة، سيسهم البرنامج الفرعي 2، بالاقتران مع البرامج الفرعية الأخرى، ولا سيما البرنامج الفرعيان 1 و 4، في السعي إلى اتخاذ تدابير شاملة لدعم المدن بشكل أفضل في جهودها الرامية إلى التغلب على المحن والتحديات الاقتصادية والاجتماعية الناجمة عن الجائحة. وفي إطار البرنامج الفرعي، سيعمل الموئل مع المدن على توليد بيانات مكانية محسنة في الوقت الحقيقي عن الآثار الاجتماعية والاقتصادية المحلية لكوفيد-19 وتوجيه هذه الأدلة من أجل صياغة سياسات حضرية وطنية ودون وطنية معززة وتدخلات محلية لتعافي المناطق الحضرية. وإضافة إلى ذلك، سيواصل الموئل، في إطار البرنامج الفرعي، دعم المدن في جهودها الرامية إلى تعزيز توليد الإيرادات من مصادرها الخاصة ودعم المناطق في جهودها الرامية إلى تعزيز الروابط الحضرية الريفية من أجل تمكين التعافي الاقتصادي المحلي وزيادة توفير البنى التحتية الأساسية. وعلاوة على ذلك، يعتزم الموئل، في إطار البرنامج الفرعي، استخدام الموارد الخارجة عن الميزانية للترويج لاستراتيجيات "المدن الذكية" المتمحورة حول الإنسان والابتكارات المدفوعة بالتحديات من أجل تسريع التعافي من كوفيد-19 وبناء القدرة على الصمود في المدن.

111-15 ويعزى الانخفاض المقدر بمبلغ 90 400 دولار أساسا إلى المواءمة المقترحة للتقديرات المتعلقة بالموارد الخارجة عن الميزانية مع مستويات التبرعات المعلنة الواردة والبرامج المنفذة في السنوات الأخيرة.

البرنامج الفرعي 3

تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية

112-15 تبلغ الموارد المقترحة في إطار الميزانية العادية لعام 2023 ما قدره 2 501 200 دولار، وتعكس زيادة صافية قدرها 62 000 دولار مقارنة بالاعتماد المخصص لعام 2022. ويرد شرح للزيادة المقترحة في الفقرتين 15-86 و 15-93 (هـ). وترد تفاصيل إضافية عن توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 في الجدول 15-22 وفي الشكل الثامن عشر من الباب 15.

الجدول 15-22

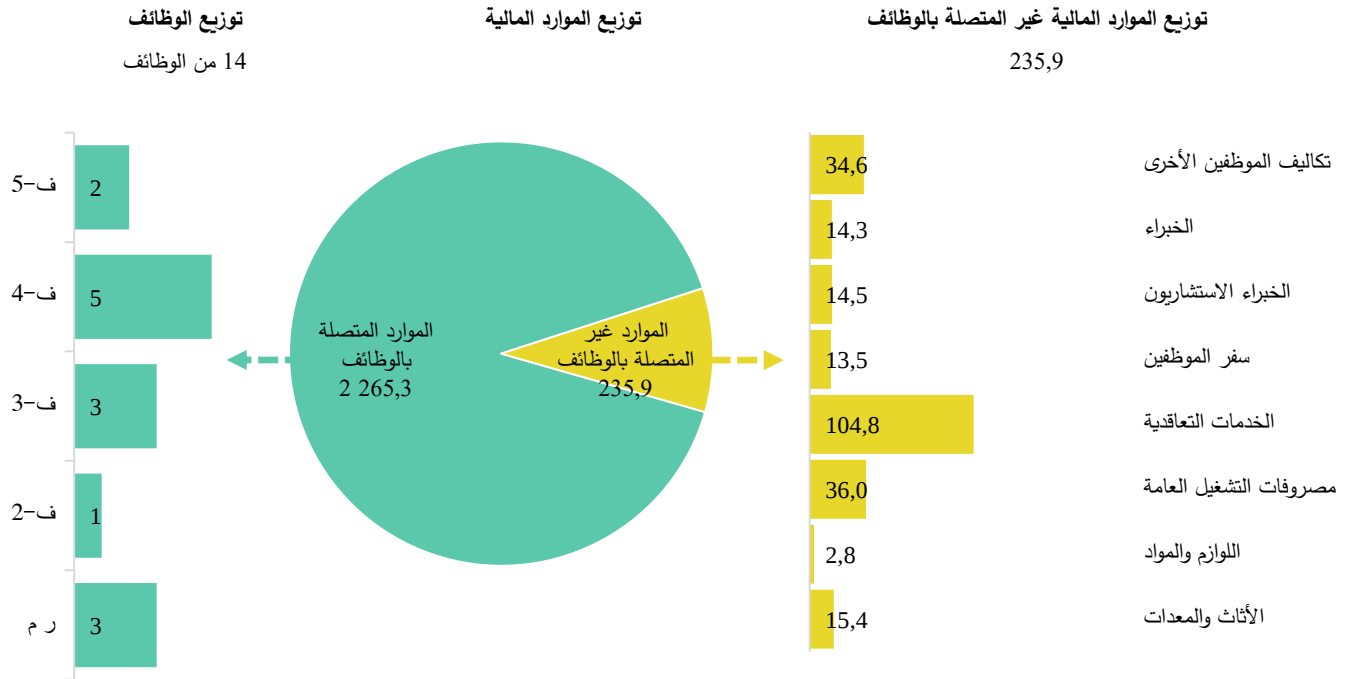
البرنامج الفرعي 3: تطور الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة/عدد الوظائف)

التغيرات						
نفقات عام 2021	اعتمادات عام 2022	التعديلات الفنية	الولايات الجديدة/ الموسعة	التغيرات الأخرى	المجموع	النسبة المئوية (إعادة تقدير التكاليف)
الموارد المالية حسب فئة الإنفاق الرئيسية						
2 334,1	2 063,0	-	-	202,3	202,3	9,8
205,5	376,2	(155,1)	-	14,8	(140,3)	(37,2)
2 539,5	2 439,2	(155,1)	-	217,1	62,0	2,6
المجموع						
الموارد المتصلة بالوظائف حسب الفئة						
10	-	-	-	1	1	10,0
3	-	-	-	-	-	-
13	-	-	-	1	1	7,7
المجموع						

الشكل الثامن عشر من الباب 15
البرنامج الفرعي 3: توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)

(عدد الوظائف/آلاف دولارات الولايات المتحدة)



الموارد الخارجة عن الميزانية

113-15 تقدر الموارد الخارجة عن الميزانية للبرنامج الفرعي بمبلغ 32 292 400 دولار، وستغطي تكاليف 12 وظيفة (1 مد-1، 3 ف-5، 2 ف-4، 6 من الرتبة المحلية)، فضلا عن الموارد غير المتصلة بالوظائف. وستستخدم الموارد أساسا لتنفيذ مشاريع التعاون التقني مع البلدان الطالبة من أجل تلبية طموحاتها المتزايدة لمكافحة تغير المناخ على الصعيدين الوطني والمحلي، مع التركيز بوجه خاص على المستوطنات العشوائية القادرة على تحمل تغير المناخ والقدرة على التنمية المتكاملة المنخفضة الانبعاثات والتخطيط للقدرة على تحمل تغير المناخ على مستوى المدن. وبالنظر إلى أثر الجائحة، سيسهم البرنامج الفرعي 3، بالاقتران مع البرامج الفرعية الأخرى، في الترويج للتنقل المستدام، وضمان الحصول على الخدمات الأساسية وولوج الأماكن العامة، والاستفادة من السكن الملائم والميسور التكلفة سعيا إلى اتباع نهج كلي للتعافي من الجائحة على نحو يتسم بالقدرة على الصمود والاستدامة. فعلى سبيل المثال، سيوسع نطاق الدعم في إطار البرنامج الفرعي لاستراتيجيات التنمية المنخفضة الانبعاثات التي تسهل الوصول إلى الأماكن العامة الخضراء. وسيدعم البرنامج الفرعي كذلك تخطيط وتنفيذ استراتيجيات لبناء القدرة على تحمل تغير المناخ بدعم القدرة على الصمود في مجال الصحة، ولا سيما من خلال مرافق المياه والصرف الصحي القادرة على الصمود في وجه تغير المناخ مما من شأنه أن يعزز النظافة الصحية. وبالإضافة إلى ذلك، سيواصل البرنامج الفرعي دعم نُظُم إدارة المناخ المتعددة المستويات دعما لتنفيذ اتفاق باريس، بما في ذلك من خلال دعم إدماج قضايا التنمية الحضرية في المساهمات المحددة وطنيا. وعلاوة على ذلك، يعتزم الممثل، في إطار البرنامج الفرعي، استخدام موارد خارجة عن الميزانية لتطوير أدوات للتمويل المناخي الحضري مناسبة للمدن الصغيرة والمتوسطة الحجم في أقل البلدان نموا والدول الجزرية الصغيرة النامية.

114-15 ويعزى الانخفاض المقدّر بمبلغ 37 221 900 دولار أساسا إلى المواءمة المقترحة للتقديرات المتعلقة بالموارد الخارجة عن الميزانية مع مستويات التبرعات المعلنة الواردة والبرامج المنفذة في السنوات الأخيرة.

البرنامج الفرعي 4

العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها

115-15 تبلغ الموارد المقترحة في إطار الميزانية العادية لعام 2023 ما قدره 2 540 200 دولار ، وتعكس زيادة صافية قدرها 59 800 دولار مقارنة بالاعتماد المخصص لعام 2022. ويرد شرح للزيادة المقترحة في الفقرتين 15-86 و 15-93 (و). وترد تفاصيل إضافية عن توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 في الجدول 15-23 والشكل التاسع عشر من الباب 15.

الجدول 15-23

البرنامج الفرعي 4: تطور الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف

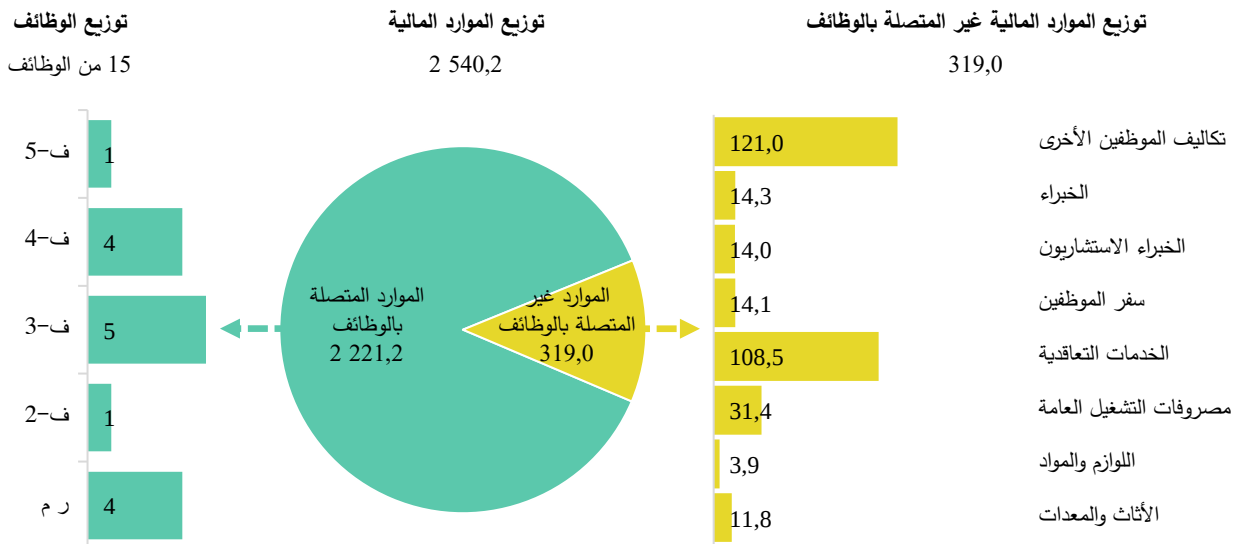
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة/عدد الوظائف)

التغيرات		تقديرات عام 2023 (قبل)		تقديرات عام 2022		تقديرات عام 2021	
نقطة عام	اعتمادات	التعديلات	الولايات الجديدة/	التغيرات	النسبة المئوية	إعادة تقدير التكاليف	تقديرات عام 2023 (قبل)
2021	عام 2022	الفنية	الموسعة	الأخرى	المجموع	النسبة المئوية	إعادة تقدير التكاليف
الموارد المالية حسب فئة الإنفاق الرئيسية							
1 881,0	2 018,9	—	—	202,3	202,3	10,0	2 221,2
228,2	461,5	(154,7)	—	12,2	(142,5)	(30,8)	319,0
2 109,2	2 480,4	(154,7)	—	214,5	59,8	2,4	2 540,2
الموارد المتصلة بالوظائف حسب الفئة							
10	—	—	—	1	1	10,0	11
4	—	—	—	—	—	—	4
14	—	—	—	1	1	7,1	15

الشكل التاسع عشر من الباب 15

البرنامج الفرعي 4: توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)

(عدد الوظائف/آلاف دولارات الولايات المتحدة)



الموارد الخارجة عن الميزانية

116-15 تقدّر الموارد الخارجة عن الميزانية للبرنامج الفرعي بمبلغ 33 904 200 دولار، وستغطي تكاليف 12 وظيفة (1 مد-1، 1 ف-5، 1 ف-4، 1 موظف فني وطني، 8 من الرتبة المحلية)، فضلا عن الموارد غير المتصلة بالوظائف. وستستخدم الموارد أساسا لأغراض مشاريع التعاون التقني الرامية إلى تنفيذ مشاريع رائدة في إطار البرنامج العالمي الجديد للهجرة في بلدان مختارة وعلى مستوى المقر. وستشمل هذه المشاريع تنفيذ برامج وأدوات لبناء القدرة على الصمود من أجل دعم المدن في جهودها الرامية إلى جمع وتحليل البيانات المتعلقة بالقدرة على الصمود، وفهم المخاطر، ووضع خطط عمل واقعية من شأنها أن تحسن حياة جميع سكان الحضر المتضررين من الأزمات (الطبيعية أو الناجمة عن النشاط البشري). وعلاوة على ذلك، يعتزم مؤئل الأمم المتحدة أيضا، في إطار البرنامج الفرعي، استخدام موارد خارجة عن الميزانية لدعم العودة المستدامة للمشردين داخليا من خلال توفير الخدمات الأساسية وتحسين الظروف المعيشية، مع التركيز على بناء القدرة على الصمود والاستدامة.

117-15 ويعزى الانخفاض المقدّر بمبلغ 25 849 300 دولار إلى المواءمة المقترحة للتقديرات المتعلقة بالموارد الخارجة عن الميزانية مع مستويات التبرعات المعلنة الواردة والبرامج المنفذة في السنوات الأخيرة.

الدعم البرنامجي

118-15 تبلغ الموارد المقترحة في إطار الميزانية العادية لعام 2023 ما قدره 1 429 500 دولار. ويرد شرح للزيادة المقترحة البالغة 316 400 دولار في الفقرة 15-93 (ز). وترد تفاصيل إضافية عن توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 في الجدول 15-24 والشكل العشرين من الباب 15.

الجدول 15-24

الدعم البرنامجي: تطور الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف

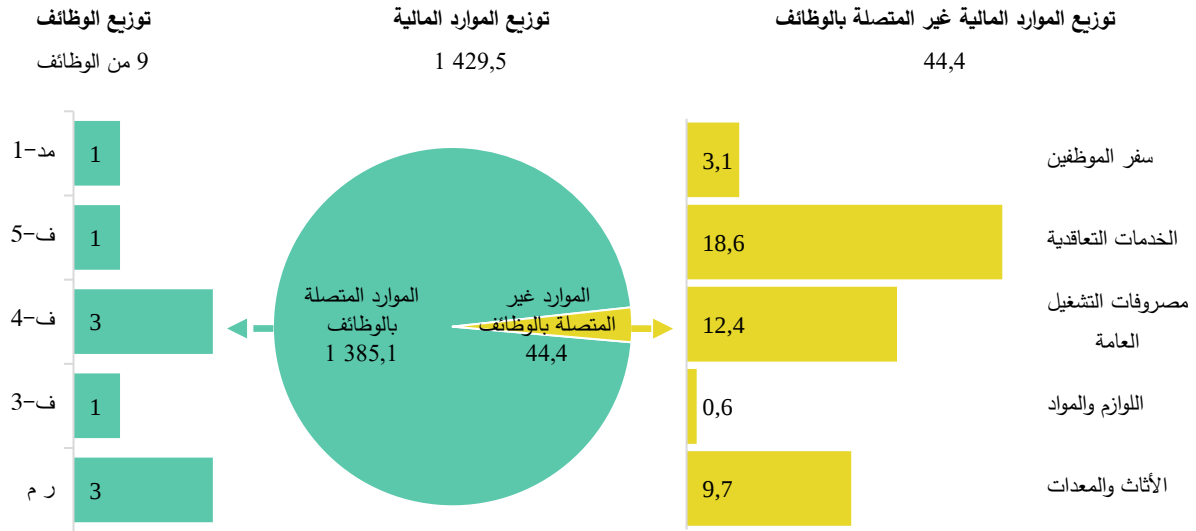
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة/عدد الوظائف)

التغيرات							
نفقات عام 2021	اعتمادات عام 2022	التعديلات الفنية	الولايات الجديدة/ الموسعة	التغيرات الأخرى	المجموع	النسبة المئوية	تقديرات عام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)
الموارد المالية حسب فئة الإنفاق الرئيسية							
1 173,5	1 093,2	—	—	291,9	291,9	26,7	1 385,1
الموارد المتصلة بالوظائف							
33,9	20,0	—	—	24,4	24,4	122,5	44,4
الموارد غير المتصلة بالوظائف							
1 207,4	1 113,2	—	—	316,4	316,4	28,4	1 429,5
المجموع							
الموارد المتصلة بالوظائف حسب الفئة							
5	—	—	—	1	1	20	6
الفئة الفنية والفئات العليا							
2	—	—	—	1	1	50	3
فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بها							
7	—	—	—	2	2	28,5	9
المجموع							

الشكل العشرون من الباب 15

الدعم البرنامجي: توزيع الموارد المقترحة لعام 2023 (قبل إعادة تقدير التكاليف)

(عدد الوظائف/آلاف دولارات الولايات المتحدة)

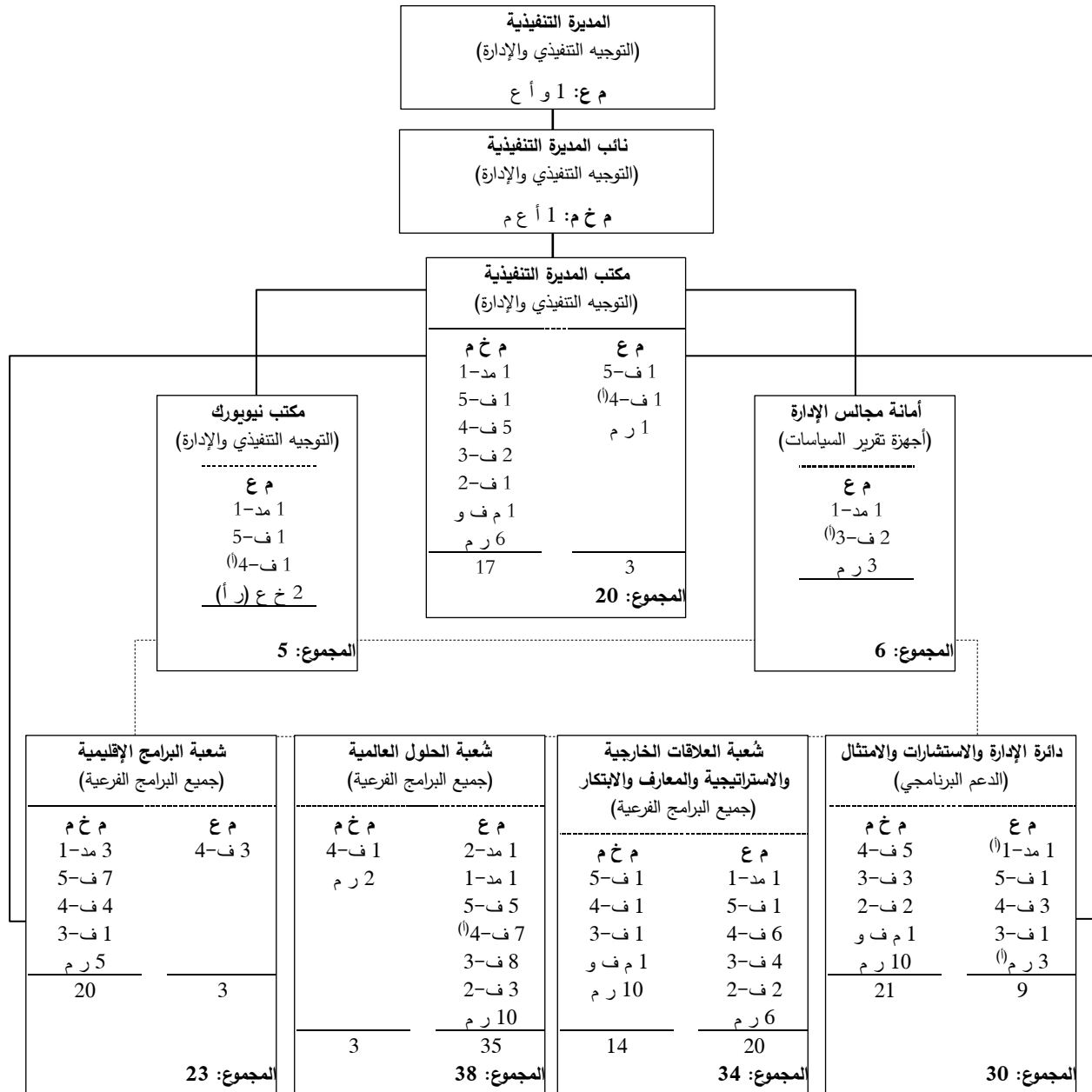


الموارد الخارجة عن الميزانية

119-15 تقدر الموارد الخارجة عن الميزانية للبرنامج الفرعي بمبلغ 4 219 100 دولار، وستغطي تكاليف 21 وظيفة (5 ف-4، 3 ف-3، 2 ف-1/2، 1 موظف فني وطني، 10 من الرتبة المحلية)، فضلا عن الموارد غير المتصلة بالوظائف. وستساعد هذه الموارد وكالة الأمن العام على الاضطلاع بمسؤولياتها في مجالات شؤون الموظفين والشؤون المالية والإدارة العامة. ويعزى الانخفاض المقدّر بمبلغ 3 832 500 دولار أساسا إلى المواءمة المقترحة للتقديرات المتعلقة بالموارد الخارجة عن الميزانية مع مستويات التبرعات المعلنة الواردة والبرامج المنفذة في السنوات الأخيرة.

المرفق الأول

الهيكل التنظيمي وتوزيع الوظائف لعام 2023



المختصرات: أ ع م: أمين عام مساعد؛ خ ع (ر أ): فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)؛ ر م: الرتبة المحلية؛ م ف و: موظف فني وطني؛ م ع: الميزانية العادية؛ و أ ع: وكيل الأمين العام؛ م خ م: الموارد الخارجة عن الميزانية.

(أ) يقترح تحويل الوظائف التالية من وظائف ممولة من صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة الغرض إلى وظائف ممولة من الميزانية العادية: وظيفة واحدة برتبة ف-3 في إطار أمانة مجالس الإدارة، أجهزة تقرير السياسات؛ ووظيفة واحدة برتبة ف-4 في إطار كل من مكتب المدير التنفيذي، التوجيه التنفيذي والإدارة، ومكتب نيويورك، التوجيه التنفيذي والإدارة؛ ووظيفتان برتبة ف-4 في إطار شعبة الحلول العالمية؛ ووظيفة واحدة برتبة مد-1 ووظيفة واحدة من الرتبة المحلية في إطار دائرة الإدارة والاستشارات والامتثال، الدعم البرنامجي.

المرفق الثاني

موجز إجراءات المتابعة المتخذة لتنفيذ التوصيات ذات الصلة الصادرة عن الهيئات الاستشارية والرقابية

وصف موجز للتوصية

الإجراءات المتخذة لتنفيذ التوصية

اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

[A/76/7](#) و [A/76/7/Corr.1](#)

وترى اللجنة الاستشارية أنه ينبغي لموئل الأمم المتحدة، أثناء مشاوراته، أن يحل منهجية استرداد التكاليف التي تستخدمها منظمات أخرى، مثل برنامج الأمم المتحدة الإنمائي واليونيسف، وأن ينظر في مواءمة منهجيته مع منهجية تلك المنظمات (الفقرة رابعا-131).

بينما يعمل موئل الأمم المتحدة، بوصفه جزءا من الأمانة العامة للأمم المتحدة، على مواءمة ممارساته المتعلقة باسترداد التكاليف مع سياسة الأمانة العامة لاسترداد التكاليف، بما في ذلك المنهجية التي يتبعها في توزيع التكاليف، يتشاور الموئل بانتظام مع منظمات أخرى بشأن الممارسات الحالية وأفضل الممارسات.

المرفق الثالث

موجز التغييرات المقترحة في الوظائف حسب العنصر والبرنامج الفرعي

العنصر/البرنامج الفرعي	الوظائف	الرتبة	البيان	سبب التغيير
أجهزة تقرير السياسات	1	ف-3	تحويل وظيفة واحدة لموظف تنسيق من وظيفة ممولة من صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة الغرض إلى وظيفة ممولة من الميزانية العادية	أداء المهام الحكومية الدولية في أمانة مجالس الإدارة؛ والقيام بالاتصال والتواصل مع الدول الأعضاء؛ وضمان مساءلة موئل الأمم المتحدة وشفافيته؛ والحفاظ على رقابة فعالة.
التوجيه التنفيذي والإدارة	2	ف-4	تحويل وظيفة موظف إدارة البرامج (موظف لشؤون المستوطنات البشرية) ووظيفة مساعد خاص من وظيفتين ممولتين من موارد المؤسسة غير المخصصة إلى وظيفتين ممولتين من الميزانية العادية	أداء المهام المعيارية في مكتب المديرية التنفيذية وفي مكتب نيويورك لتنسيق الإبلاغ عن بناء قدرات الدول الأعضاء من أجل تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة والبعد الحضري لخطة التنمية المستدامة لعام 2030 عن طريق منصة الخطة الحضرية والإطار العالمي للرصد الحضري؛ وفي القيام، في المقر في نيويورك، بتقديم الدعم المباشر للمديرية التنفيذية في توجيه وإدارة العمل المعياري لموئل الأمم المتحدة.
البرنامج الفرعي 3، تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية	1	ف-4	تحويل وظيفة موظف إدارة البرامج (موظف لشؤون المستوطنات البشرية) من وظيفة ممولة من موارد المؤسسة غير المخصصة إلى وظيفة ممولة من الميزانية العادية	المساهمة في المهام المعيارية المضطلع بها في شعبة الحلول العالمية عن طريق وضع وصون القواعد والمعايير والسياسات والإجراءات والإرشادات ومجموعات الأدوات في مجال التنمية الحضرية المستدامة بيئياً، بما في ذلك الحد من انبعاثات غازات الدفيئة لتحسين نوعية الهواء وكفاءة استخدام الموارد وحماية الأصول الإيكولوجية عن طريق تعزيز الحلول المستمدة من الطبيعة لاتخاذ إجراءات متعلقة بالمناخ من أجل حماية البيئة في المناطق الحضرية وضواحيها، وإصلاح البيئة، وإنشاء مساحات عامة خضراء، والإدارة المتكاملة للنفايات الصلبة والحد من اللدائن البحرية.
البرنامج الفرعي 4، العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها	1	ف-4	تحويل وظيفة موظف إدارة البرامج (موظف لشؤون المستوطنات البشرية) من وظيفة ممولة من موارد المؤسسة غير المخصصة إلى وظيفة ممولة من الميزانية العادية	المساهمة في المهام المعيارية في شعبة الحلول العالمية عن طريق وضع وصون القواعد والمعايير والسياسات والإجراءات والإرشادات ومجموعات الأدوات اللازمة لتعميم مراعاة المنظور الجنساني والإنصاف والإدماج الاجتماعي في عملية التنمية الحضرية لضمان قدرة المدن على الصمود، بما في ذلك تحسين مستويات المعيشة وضمان إدماج المهاجرين واللاجئين والمشردين داخلياً والعائدين في الحياة الحضرية، فضلاً عن دعم استراتيجيات محلية قائمة على الأدلة للحد من مخاطر الكوارث والقدرة على الصمود تتماشى مع إطار سينداي للحد من مخاطر الكوارث للفترة 2015-2030.
الدعم البرنامجي	1	مد-1	تحويل وظيفة رئيس الدائرة من وظيفة ممولة من صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة الغرض إلى وظيفة ممولة من الميزانية العادية	المساهمة في العمليات الأساسية ومهام الدعم الحكومي الدولي في دائرة الإدارة والاستشارات والامتثال المتصلة بالإشراف على الاستراتيجية المؤسسية بشأن مسائل الامتثال، وإعداد الميزانية، والتخطيط للقوة العاملة، والاستجابة لمراجعة الحسابات، وخدمات الدعم الإداري الأساسية لبرنامج العمل، والاضطلاع بدور المحاور الرئيسي للدول الأعضاء بشأن مسائل الإدارة والامتثال.
	1	ر م	تحويل وظيفة كبير المساعدين لشؤون تكنولوجيا المعلومات من وظيفة ممولة من صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة الغرض إلى وظيفة ممولة من الميزانية العادية	المساهمة في نشر العمل المعياري والإبلاغ عنه، بما في ذلك دعم تطوير الأدوات في مجالات المدن الذكية وتمكين الجميع من الاتصال بالإنترنت ونظم النقل الحضري.

المختصر: ر م، الرتبة المحلية.